



# پنجابی شاعری اور تحریک پاکستان

حفیظ الرحمن

نیشنل انسٹیٹیوٹ آف پاکستان اسٹڈیز

قائد اعظم یونیورسٹی

اسلام آباد

2000

# **Punjabi Poetry And Pakistan Movement**

By  
**Hafeez-ur-Rehman**

A dissertation submitted to  
Quaid-i-Azam University, Islamabad  
In partial fulfillment of the requirements  
For the degree of Master of Philosophy in Pakistan Studies

**National Institute of Pakistan Studies**  
Quaid-i-Azam University  
Islamabad  
Y2K

111 National Institute of Pakistan Studies  
Quaid-i-Azam University  
Islamabad



FINAL APPROVAL

This is to certify that we have read the thesis submitted by **Mr. Hafeez-ur-Rehman** and it is our judgement that this thesis is of sufficient standard to warrant its acceptance by Quaid-i-Azam University, Islamabad, for the degree of Master of Philosophy in Pakistan Studies.

Committee

1. Supervisor  
Prof. Fateh Mohammad Malik

*Fateh Mohammad Malik*

2. External Examiner

*hussaini*

3. Director  
Prof. Dr. Haider Sindhi  
National Institute of Pakistan Studies  
Quaid-i-Azam University,  
Islamabad

*H/S Sindhi*  
*25/8/2000*

انتساب

”آج کے نام

اور

آج کے غم کے نام“

تسیر کے لئے ان کا تعلق اس کی بہنیں اور ان کے آج کے آج میں ہی جو ہے کہ اٹھا کھینچا ہی کی سیر کی ذاتی سگہ سگہ سے ہے  
 سیر میں ہی آج ہی کھینچا ہے انہوں نے صرف سیر میں ہی کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے  
 ہے۔ وہ کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے  
 ہے۔ انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے

وہ تر بننے والی تھی اس لئے کہ ان کے تعلق کے ان کے تعلق کے ان کے تعلق کے ان کے تعلق کے ان کے تعلق کے ان کے تعلق کے  
 سگہ سگہ سے ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے  
 کی خصوصیت ہے اور انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے  
 ہے۔ انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے

انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے  
 ہے۔ انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے  
 ہے۔ انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے  
 ہے۔ انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے انہوں نے کھینچا ہے

سیر نظر



## فہرست

۳	ابتدائیہ	
۱۲	مزاحمت اور پنجابی شاعری -- تاریخی پس منظر	پہلا باب
۴۴	غلامی کا آغاز اور اس کے خلاف مزاحمت (۱۸۳۹-۱۸۴۹)	دوسرا باب
۶۵	۱۸۵۷ء کی جنگ آزادی اور پنجابی شعری مزاحمت	تیسرا باب
۸۹	غلامی کی نصف صدی اور پنجابی مزاحمت (۱۸۵۷-۱۹۰۰ء)	چوتھا باب
۹۹	پگڑی سنبھال جٹا سے غدر گونج تک	پانچواں باب
۱۲۲	جلیانوالہ باغ اور پنجابی شاعری	چھٹا باب
۱۳۹	ہجرت سے خاکسار تک - تحریک آزادی کا عبوری دور (۱۹۲۰-۱۹۳۰ء)	ساتواں باب
۱۶۶	تحریک پاکستان اور پنجابی شاعری (۱۹۳۰-۱۹۴۷ء)	آٹھواں باب
۱۷۳	اختتامیہ	نواں باب
۱۸۱		ضمیمہ جات
		کتابیات





آزما رہنے کی تاریخ بھی ہے۔ آئندہ ابواب میں ہم اس بحث کی تفصیلات میں جائیں گے کہ کیا پنجاب نے واقعی بیرونی حملوں کی مزاحمت کی یا وہ بیرونی حملہ آوروں کو آسانی سے قبول کرتا رہا۔<sup>۲</sup> لیکن یہاں، پنجابی شاعری کے ضمن میں بابا فرید سے وارث شاہ اور بلھے تک اور پھر نوآبادیاتی پنجاب میں شاہ محمد سے بابو فیروز الدین شرف تک ہمیں منگولوں، ترکوں، افغانوں اور انگریزوں کے خلاف یہ مزاحمت قدم قدم پر دکھائی دیتی ہے۔ یوں پنجابی شاعری اور مزاحمت بھی دراصل ایک ہی مفہوم ادا کرتے ہیں۔

### پنجابی شاعری، مزاحمت اور تشخص

اس بحث کو آگے بڑھاتے ہوئے، ہم بعض دیگر ہم معنی لفظوں اور اصطلاحوں کا ذکر کریں گے جو پنجابی شعرو ادب کے حوالے سے گذشتہ چند برسوں میں کثرت سے استعمال ہوتی رہی ہیں۔ جیسے پنجابی تشخص، مزاحمت اور تشخص، تشخص اور ہیرو۔ ان اصطلاحوں کے ساتھ طول طویل مباحث دیکھنے میں آئے ہیں۔ ایک طرف نجم حسین سید، شفقت تنویر مرزا، آصف خان اور احمد سلیم کے نام نظر آتے ہیں جنہوں نے ان نکتوں پر بحث کرتے ہوئے کئی نئے سوالات اٹھائے۔ دوسری طرف غیر ملکی دانشوروں میں سرے برایا کوف (روسی) اور کرسٹوفر ٹیکل (انگریز) اور پاکستانی دانشوروں میں فتح محمد ملک اور ڈاکٹر طارق رحمان نے ان مسائل کی طرف توجہ کی۔

ان تمام بحثوں سے جو بنیادی مسائل ابھر کر سامنے آئے، انہیں مزید دو حصوں میں تقسیم کیا جا سکتا ہے۔ پہلے حصے میں پنجاب کو پاکستان کی حقیقت سے ماوراء ایک الگ تھلگ جزیرے (یا بعض رومان پسند دانشوروں کے لفظوں میں ”تاریخی طور پر ایک خود مختار مملکت) کے طور پر دیکھا گیا اور اس طرز فکر کی ترجمانی سرے برایا کوف، کرسٹوفر ٹیکل، نجم حسین سید، شفقت تنویر مرزا، آصف خان، احمد سلیم اور ان کے بعض نوجوان پیروکار اقبال قیصر، سعید بھٹہ اور جمیل احمد پال کرتے ہیں۔<sup>۳</sup> یہ دانشور ادب میں پنجاب کی ”پاکستانی حقیقت“ کو نظر انداز کرتے ہوئے ”غیر حقیقی پنجابی تصویریت“ پر اصرار کرتے ہیں مثلاً وہ پنجاب کی سیاسی تقسیم کو تو کسی حد تک تسلیم کر لیتے ہیں لیکن مذہب کی بنیاد پر اس کی ثقافتی اور تاریخی وحدت کو تقسیم کرنے کی شدت سے مخالفت کرتے ہیں۔ چنانچہ وہ پنجاب کی تاریخ

کو ہندو، مسلمان یا سکھ پنجاب کی صورت میں نہیں دیکھتے اور اصرار کرتے ہیں کہ پنجابی ادب میں کوئی دو قومی نظریہ موجود نہیں ہے۔ لیکن خود ان کے اپنے اندر تضاد کی کیفیت ہے مثلاً ایک ہی طرح کے دعووں کے باوجود نجم حسین سید اور احمد سلیم دو الگ الگ انتہاؤں پر کھڑے دکھائی دیتے ہیں۔

ان کے برعکس الگ الگ سطح پر اور اپنے اپنے زاویہ نظر کے باوجود فتح محمد ملک اور ڈاکٹر طارق رحمان، پنجابی ادب، اس کی ادبی روایات، تاریخ اور موجودہ صورت حال کو خالص پاکستانی تناظر میں دیکھتے ہیں۔<sup>۴</sup> فتح محمد ملک کی مختصر سی انگریزی کتاب ”پنجابی شخص“ پنجابی ادب کی نشاۃ ثانیہ کے سوال کو پاکستانی تناظر میں دیکھتی ہے اور سیالکوٹ کا راجہ رسالو، شیخوپورہ کا دلا بھٹی اور ساہیوال کا احمد خان کھل پنجابی روح کے حامل ایسے پاکستانی نظر آتے ہیں جن کا بنیادی حوالہ اسلام بنتا ہے۔ (پاکستان میں اس دلچسپ بحث کو بھی فتح محمد ملک نے متعارف کروایا کہ راجہ رسالو ہندو تھا یا مسلمان۔ اور وہ تاریخی حوالوں سے سیالکوٹ کے راجہ رسالو کو مسلمان ہونے کی سند عطا کرتے ہیں) فتح محمد ملک کا کہنا ہے کہ پنجابی شخص، پاکستانی شخص سے باہمی ربط و ضبط قائم کئے بغیر موجود نہیں رہ سکتا۔ یہ شخص (پنجابی) آگے بڑھے گا کیونکہ اس کے علاوہ کوئی دوسرا متبادل موجود نہیں ہے۔

یہاں ایک تیسرے مکتب فکر کا ذکر بھی دلچسپی سے خالی نہ ہو گا۔ ادبی اور دانشورانہ سطح پر یہ مکتب فکر، فتح محمد ملک کا پیروکار نظر آتا ہے لیکن دلیل کی بجائے، ادعا پر زور دینے اور تاریخی مغالطوں کو خلط ملط کرنے کے باعث علمی سنجیدگی اور متانت سے محروم ہے۔ تاریخی سطح پر یہ دو قومی نظریے کو تنگ نظری کا جامہ پہنا کر پیش کرتا ہے۔<sup>۵</sup> اور پنجابی شاعری سے تمام غیر اسلامی حوالے نکالنے پر مصر ہے۔<sup>۶</sup>

پنجابی ادب کی مزاحمتی روایات کے حوالے سے، مختلف مکاتب فکر کے جداگانہ نقطہ ہائے نظر کے باوجود، مذکورہ بالا تمام محققین، مورخین اور دانشور اس بات پر متفق نظر آتے ہیں کہ مزاحمت اور حب وطن ہی پنجابی شاعری کا بنیادی وصف رہے ہیں اور یہی پنجابی شخص کی بنیاد بھی ہیں۔ گویا پنجابی شاعری میں حب الوطنی، مزاحمت اور شخص جیسی تمام اصطلاحیں، ایک نکتے پر آکر ہم معنی اور یکجا ہو جاتی ہیں۔

## دستیاب ادب کا جائزہ

گذشتہ صفحات میں ہم نے چند خاص حوالوں سے بعض کتابوں اور مصنفین کا ذکر کیا ہے جو زیر نظر تحقیقی مقالے کا اہم حوالہ بن سکتے ہیں لیکن مذکورہ حوالوں سے قطع نظر بھی ایسا بے شمار ادبی مواد دستیاب ہے جن کے گہرے مطالعے اور چھان پھنگ کے بعد ہی ہم اپنے موضوع سے انصاف کر سکیں گے۔ ہم ایسے دستیاب ادب کا ہر باب کے تناظر میں الگ الگ پیش کریں گے۔

پہلے باب-- میں تاریخی پس منظر سے بحث کے لئے کئی طرح کے ماخذ دستیاب ہیں۔ پنجاب کی قدیم ادبی روایات کے حوالے سے انگریزی زبان میں اعلیٰ علمی کتابوں کا گر انقدر ذخیرہ موجود ہے۔ خصوصاً قدیم آریائی پنجاب کے تاریخی شاہکار رگ وید میں پنجاب کے دریاؤں پر کشتی بانی کرتے ہوئے گائے گئے گیتوں کے تراجم درجنوں انگریزی کتابوں میں ملتے ہیں بعض تراجم اردو میں بھی دستیاب ہیں۔ پھر پنجاب کے میدانوں میں پشاپی زبان میں مرتب شدہ کہانیوں کی کتاب ”وڈ کما“ (عظیم کہانی) کو پنجاب کا اولین ادبی شاہکار قرار دیا جاسکتا ہے۔ پشاپی میں اب یہ کتاب بالکل ناپید ہے تاہم اس کے سنسکرت ترجموں ”برہت کتھا“ اور ”کتھا سرت ساگر“ کا سراغ ضرور مل جاتا ہے۔ ”کتھا سرت ساگر“ کا ترجمہ انگریزی زبان میں Ocean of Story کے نام سے دس جلدوں میں موجود ہے۔

مزاحمت اور احتجاج کی آوازوں یعنی ناتھ جوگیوں کی شاعری کا حوالہ سب سے پہلے موہن سنگھ نے اپنی معروف کتاب History of Punjabi Literature میں دیا۔ یہ کتاب تقسیم سے قبل لاہور سے شائع ہوئی تھی۔ ناتھ جوگیوں کی احتجاجی شاعری کے حوالے اب انگریزی زبان میں چھپنے والی پنجابی ادب کے بعض تذکروں میں مل جاتے ہیں تاہم یہ تمام ماخذ ثانوی نوعیت کے ہیں اور اس دور کے حوالے سے بنیادی ماخذوں تک ہماری رسائی نہیں ہو سکی۔ پنجابی میں وارگوئی کا آغاز بھی کم و بیش اسی دور میں ہوا۔ ان واروں کا موضوع اخلاقی مزاحمت سے عبارت ہے۔ ان واروں کے بعض اقتباسات پنجابی ادب کے جدید تذکروں میں مل جاتے ہیں لیکن ان کی نوعیت بھی ثانوی ماخذوں کی ہے۔ پنجابی تصوف اور پنجابی صوفی شاعروں کے ملفوظات اور شاعری کے مجموعے، ہمارے اولین بنیادی ماخذ ہیں۔ بابا فرید اور شاہ حسین کے درمیانی عرصے میں اسماعیلی پیروں کا کلام، سکھ گورو صاحبان کا کلام، سلطان باہو، بلھے

شاہ، وارث شاہ، میاں محمد بخش، خواجہ فرید اور اس دور کے بعض اہم اور غیر اہم شاعروں کا کلام دستیاب ہے جس کا براہ راست مطالعہ اس باب کے لئے انتہائی اہمیت کا حامل ہے۔ اس کے ساتھ ہی فارسی، پنجابی اور اردو میں مسلمان صوفیاء کے ملفوظات بھی تاریخی پس منظر کا بنیادی ماخذ بنتے ہیں۔ اس دور سے متعلق واروں، ڈھولوں، لوک داستانوں اور لوک گیتوں کے مجموعے بھی ہمیں اس دور کے بارے میں براہ راست تاریخی مواد فراہم کرتے ہیں۔ ثانوی ماخذوں کے طور پر ہم پنجابی ادب کے ان تنقیدی اور تاریخی تذکروں پر بھی نظر ڈالیں گے جو پنجابی شاعری کے مزاحمتی عناصر کی نشاندہی کرتے ہیں۔

دوسرا باب پنجاب پر برطانوی قبضے سے چند برس پیشتر سے شروع ہو کر ۱۸۳۸-۹ء کی ملتان کی بغاوت کا احاطہ کرتے ہوئے ۱۸۳۹ء میں پنجاب پر انگریزی قبضے تک کا احاطہ کرتا ہے۔ اس باب کے لئے بھی خاصا بنیادی مواد دستیاب ہے۔ پنجابی شاعر شاہ محمد کی طویل نظم ”جنگ ہند پنجاب“ اہم ترین بنیادی ماخذ ہے۔ اس نظم کا مستند مواد اور اس پر متعدد تبصرے آسانی سے مل جاتے ہیں۔ اپنے مطالعے کے لئے ہم نے محمد آصف خان کے مرتب کردہ متن کو بنیاد بنایا ہے۔ اسی باب میں ملتان کے دیوان مولراج کی بغاوت کے بارے میں ایک ملتان وار کا متن بھی بنیادی ماخذ کے طور پر موجود ہے جس سے اس بغاوت کے بارے میں مقامی مسلمان روایات پر روشنی پڑتی ہے۔ اس وار کا متن عمر کمال خان ایڈووکیٹ کی مرتب کردہ کتاب ”ملتان واروں“ میں دستیاب ہے۔ انگریزی نقطہ نظر سے اہم بنیادی ماخذ ایڈورڈز کی کتاب A Year on the Punjab Frontier ہے جس میں ملتان کے ہندو حکمران پر متعدد الزامات عائد کئے گئے ہیں۔ ایک اور بنیادی ماخذ دیوان مولراج کے مقدمے کی روداد ہے جو Trial of Diwan Mulraj کے عنوان سے چھپی تھی اور اب بھی دستیاب ہے۔ اس باب میں بعض ثانوی ماخذوں کو بھی استعمال کیا جائے گا۔

تیسرا باب ۱۸۵۷ء کی جنگ آزادی سے بحث کرتا ہے جس میں ان گنت بنیادی ماخذوں کو زیر بحث لایا جائے گا۔ ان میں انگریزی رپورٹیں، برطانیہ سے مارکس اور اینگلز کے مراسلے، جو نیویارک ہیرلڈ ٹریبون میں چھپتے رہے اور فارسی، اردو اور انگریزی میں چھپنے والے مقامی اخبارات وغیرہ شامل ہیں۔ اس باب کا اہم ترین حصہ ساہیوال کے احمد خان کھل کی بغاوت اور اس کی شخصیت کے حوالے سے گائے جانے والے لوک ڈھولوں پر مشتمل ہے۔ مقالہ نگار



ہلاکت کا حال بیان کرے گا۔ اس میں ہم عصر انگریزی ریکارڈ، ہنٹر کمیٹی اور کانگریس کمیٹی کی رپورٹوں کے ساتھ ساتھ اس موضوع پر لکھی جانے والی شاعری اور عوامی قصوں کا بھی احاطہ کیا جائے گا۔ جلیانوالہ باغ کے قتل عام کے حوالے سے سینکڑوں کتابیں اور کتابچے دستیاب ہیں۔ اسی طرح پنجابی شاعری کا دامن بھی اس موضوع سے خاصا مالا مال ہے۔ ”ہجرت سے خاکسار تحریک تک“ کے عنوان سے یہ زیر نظر تحقیقی مقالے کا ساتواں باب ہو گا۔ اس میں ۱۹۲۰-۳۰ء کے دور کا احاطہ کیا جائے گا۔ یہ دور تحریک آزادی کے حوالے سے خاصا بھرپور اور جاندار ہے جس میں عدم تعاون، ہجرت، خلافت، کمیونسٹ، نوجوان بھارت سبھا اور کسان تحریکوں کے حوالے سے ضبط تحریر میں آنے والی شاعری کے ساتھ ساتھ لوک شاعری اور عوامی قصوں کا بھی جائزہ لیا جائے گا۔ ان بنیادی ماخذوں کے علاوہ برطانوی پنجاب کی خفیہ ایجنسیوں اور دیگر سرکاری اداروں کے ریکارڈ کی مدد سے انگریزی نقطہ نظر پر بھی روشنی ڈالی جائے گی۔ بھگت سنگھ کے حوالے سے قائد اعظم محمد علی جناح کی اسمبلی میں تقریر، گاندھی۔ ارون معاہدے کی دستاویزات، بھگت سنگھ کی پھانسی میں گاندھی جی کے خاموش کردار اور پھانسی کے بعد کانگریس کے کراچی اجلاس میں نوجوان بھارت سبھا سمیت کانگریس اور دیگر سیاسی جماعتوں کا احتجاج بھی اپنی مناسب جگہ پر زیر بحث لائے جائیں گے۔

مقالے کا آٹھواں باب تحریک پاکستان کے حوالے سے ۱۹۳۰-۳۷ء کے دور کا احاطہ کرے گا۔ یہ باب ۱۹۳۰ء کی قرارداد لاہور کے نقطہ آغاز سے شروع ہو کر ۱۹۳۷ء میں قائد اعظم کی رہنمائی میں پاکستان کے حصول تک شاعرانہ شہادتوں کا احاطہ کرے گا۔ ہماری دسترس میں ایسی متعدد نظمیں ہیں جن میں قرارداد لاہور، مسلمان کی بیداری، یونینٹ پارٹی کی ہندی مسلمانوں سے غداری، مسلم لیگ، دو قومی نظریہ، ابو الکلام آزاد کی ہندو دوستی، خضر حیات، قائد اعظم محمد علی جناح، خاکسار اور احرار کی پاکستان دشمنی، شملہ کانفرنس، خضر حیات کا استعفیٰ اور اسی طرح کے دیگر موضوعات پر ہم عصر پنجابی شعراء نے کھل کر اظہار کیا ہے اور ان کے شعری مجموعے آسانی سے دستیاب ہیں۔ ان شعراء میں ملک لال دین قیصر، خواجہ عبدالرحیم عاجز، استاد کرم امرتسری، ظہیر نیاز بیگی، استاد عشق لہر، مولانا محمد بخش مسلم، طالب جالندھری، بابا کملا، عبدالغفور اظہر، صحرائی گورداسپوری، اللہ دتہ ناظر، حکیم شیر محمد ناصر، شیر افضل جعفری، اسماعیل متوالا اور مولانا بخش کشتہ سمیت درجنوں نام لئے جاسکتے ہیں۔

تاریخی طور پر حملہ آوروں کے سامنے کبھی نہیں جھکا۔ وہ پورس سے بھگت سنگھ، نظام لوہار اور ملنگی تک متعدد مثالیں پیش کرتے ہیں۔

۳۔ روسی مصنف سرے برایا کوف کی کتاب پنجابی لٹریچر (انگریزی)، کرسٹوفر ٹیکال کے مقالے، خصوصاً پنجابی اینڈ لاہور (انگریزی)، نجم حسین سید دیاں کتاباں ”ساران“، ”تخت لہور“، ”اک رات راوی دی“ (پنجابی)، شفقت تنویر مرزا دیاں کتاباں ”پنجابی ادب میں مزاحمتی موضوعات (انگریزی)“ اور پنجابی ادب (پنجابی ادبی بورڈ لہور)، آصف خاں دیاں کتاباں ”جنگ ہند پنجاب“ تے ”نک سک“ (پنجابی) باقی مصنفین کی تخلیقات، اوپر (حوالہ 1) میں ذکر ہو چکا ہے۔

۴۔ فتح محمد ملک، پنجابی شخص (انگریزی) لاہور، .....، ڈاکٹر طارق رحمان، پاکستان میں لسانی سیاست (انگریزی)، آکسفورڈ یونیورسٹی پریس، کراچی، ۱۹۹۶ء

۵۔ پروفیسر ڈاکٹر غلام حسین ذوالفقار، جدوجہد آزادی میں پنجاب کا کردار (اردو)، لاہور، 1996ء

۶۔ ڈاکٹر شہباز ملک، تحریک پاکستان اور پنجابی ادب (اردو)، لاہور، ۱۹۸۳ء، پنجابی ادب تے منزل پاکستان (پنجابی)،

لاہور، ۱۹۹۵ء





صرف نظر کرنا چاہیں گے جو وادی سندھ کی ما قبل تہذیب سے عبارت ہیں۔

اب یہ بات پایہ ثبوت کو پہنچ چکی ہے کہ ہڑپہ تہذیب سے بھی قبل کی تہذیب خود پنجاب کے بعض دوسرے علاقوں میں موجود تھی۔ خصوصاً ساندل بار کے علاقے ننکانہ صاحب سے دو میل کی مسافت پر ”کھڈیاں والا“ ایسے قدیم ترین آثار کی نشاندہی ہوئی ہے جسے کوٹ ڈیجی کے تہذیبی آثار کے مماثل قرار دیا جاسکتا ہے۔ احمد غزالی کے لفظوں میں ”کوٹ ڈیجی کی نوع کا یہ پہلا کھنڈر ہے جو اس علاقے میں دریافت ہوا ہے۔ اب تک پاکستان میں کل ۵۴ اور ہندوستان میں ۱۵ کوٹ ڈیجی کی نوع کے کھنڈرات دریافت ہوئے ہیں۔ ان میں سے چالیس کھنڈرات بہاولپور میں واقع ہیں اور چودہ۔۔۔۔ کوٹ ڈیجی، جلیل پور، ہڑپہ، سرانے کھولا، جھنگ، بر، کھنڈا، پنڈی نوشہرہ، تھیال (سرکپ)، گولما ہتھالا، رحمان ڈھیری، لیوان، ترکائی قلعہ اور اسلام چوکی کے علاقے میں پائے جاتے ہیں۔“ اس کے ابتدائی ہڑپائی تہذیب نے پنجاب کو شہری طرز زندگی سے روشناس کیا۔

پنجاب کا ایک اور شہر بہاولپور بھی اپنی قدامت کے اعتبار سے پچیس ہزار سال پرانا ہے۔ میاں اللہ دتہ نسیم سلیمی، اے سی داس کی معروف کتاب ”رگ ویدک انڈیا“ کے حوالے سے دعویٰ کرتے ہیں کہ ”اس خطے کی مشہور بستیاں بہاولپور، اجودھن (پاک پتن) اور قبولہ کی تہذیبیں پچیس ہزار سال پرانی ہیں اور صرف پانچ ہزار سال تک کے تاریخی حقائق کسی حد تک معلوم ہو سکے ہیں۔“

فشی گنیش داس ”چار باغ پنجاب“ میں لکھتے ہیں کہ راجہ سالباہن اور راجہ رسالو سے صدیوں پہلے سیالکوٹ آباد ہو چکا تھا۔ چندر بنسی خاندان کے راجہ شل نامی پنجاب اور قندھار کا رخ کیا اور دریائے راوی اور چناب کے درمیان ایک شہر آباد کیا جس کا نام شل کوٹ یا سل کوٹ تھا جو بعد میں سیالکوٹ کے نام سے مشہور ہوا۔ راجہ شل نے سورج بنسی، رکھ بنسی اور جام قوم کے جموں کو اس علاقہ سے نکال کر تمام پنجاب پر اپنی حکومت قائم کر لی۔ راجہ شل معرکہ پانی پت میں مارا گیا۔ یہ ہشر نے اس کے علاقہ پر قبضہ کر کے اس کے نابالغ بیٹے راجہ اہل کھیم دت کو اس علاقے کا حاکم بنا دیا۔ مسلسل چھ سو سال تک اس علاقہ کی حکمرانی راجہ شل کے خاندان میں رہی۔ اس خاندان سے راجہ جموں نے حکومت چھینی اور گجرات سمیت ۲۲ پستوں تک اس علاقے پر حکمرانی کی۔





جوڑتے ہوئے سبت سندھو کے دریاؤں، پہاڑوں اور میدانوں کی عظمت کو سلام بھی کیا۔ ان منتروں سے ہم اس عمد کے پنجاب کی تاریخ، جغرافیہ اور معاشرت کا بخوبی اندازہ لگا سکتے ہیں۔ اگر ویدک سنسکرت موجودہ پنجابی کی ابتدائی شکل مان لیا جائے تو رگ وید پنجابی ادب کی پہلی کتاب قرار دی جاسکتی ہے۔<sup>۱۲</sup>

پنجاب میں آریوں کے ورود کے بعد، اس علاقے پر بیرونی حملوں کا آغاز ہوا۔ اس دھرتی پر سب سے پہلے مصر کے فرعون بادشاہ اوسیرس نے حملہ کیا۔ وہ ایران کے راستے پنجاب میں داخل ہوا۔ تہذیب اور فن کے دیئے بجھاتا وہ آندھی کی طرح واپس لوٹا ہی تھا کہ شام کی ملکہ سمیرامس نے پنجاب پر حملے کی جرات کی۔ پچھلے حملے کے زخم تازہ تھے اس لئے پنجابیوں نے اس کا ڈٹ کر مقابلہ کیا۔ اس پار حملہ آوروں کو پریشان اور تباہ حال واپس لوٹنا پڑا۔ ملکہ زخمی حالت میں صرف بیس لوگوں کو بچا کر لے جاسکی۔ یہ بارہ سو قبل مسیح کا زمانہ تھا۔ تیسرا حملہ مصر کے ہی ایک اور فرعون بادشاہ سوسٹرلیس نے کیا۔ پنجاب کو روندنا اور گنگا کی وادی کو پچھاڑنا وہ بنگال جا پہنچا۔ ۵۳۸ ق۔ م میں ایران کے شہنشاہ سائرس نے پنجاب پر چڑھائی کر دی لیکن وہ بھی شام کی ملکہ کی طرح زخمی حالت میں یہاں سے ناکام و نامراد لوٹا۔ اس کے ساتھ صرف سات سپاہی زندہ بچ کر جاسکے۔ اس کے پیچھے پیچھے دارائے ایران چڑھ دوڑا۔ وہ تباہی پھیلاتا اور زندگی اور حسن کو تباہ کرتا، جہاں سے آیا تھا، وہیں لوٹ گیا۔ ہم نے یہاں صرف چند بڑے بڑے حملوں کا ذکر کیا ہے۔ چھوٹے حملے کسی شمار قطار میں ہی نہیں تھے۔ پنجابیوں کے لئے یہ صدیاں گویا زندگی اور موت کے درمیان ہونے والی ہمہ وقت جنگ کی صدیاں تھیں۔ ہر وقت حملے کی زد میں رہنے اور اس کی مزاحمت کرنے کے باعث ان کے مزاج میں ایک سختی جیسی آنے لگی۔<sup>۱۳</sup> یہ صورت سکندر مقدونی کے حملے تک ہی نہیں بلکہ اس کے بعد بھی صدیوں تک جوں کی توں برقرار رہی۔

### سکندر کا حملہ

سکندر کے حملے کے حوالے سے اب تک سیکڑوں کتابیں لکھی جا چکی ہیں۔ پنجاب پر سکندر کے حملے کے موضوع پر بھی درجنوں کتابیں چھپ کر ناپید بھی ہو چکی ہیں اور درجنوں نئی کتابیں بھی چھپ رہی ہیں اس لئے پنجاب

پر یونانی حملے کے باب میں ہم ایسی معلومات پیش کرنے سے قاصر ہیں جو پہلے ہی سامنے نہ آ چکی ہوں۔ البتہ مقامی روایات اور لوک ادب کے ذریعے کئی ایسی کہانیاں سامنے آ رہی ہیں جن کا ذکر دلچسپی سے خالی نہ ہو گا۔ یہ کہانیاں اٹک اور پوٹھوہار سے لے کر جہلم، گجرات، شیخوپورہ، پنڈی بھٹیاں، جھنگ اور ملتان تک پھیلی ہوئی ہیں۔ ان لوک روایات کی ادبی حیثیت اگرچہ نہ ہونے کے برابر ہے لیکن بعد میں پنجابی شاعری اور ادب میں مزاحمت کی جو روایات در آئیں، وہ انہی ابتدائی کہانیوں کی مرہون منت ہیں۔

کہتے ہیں کہ ۳۲۶ ق م کے آغاز میں سکندر اعظم ایک لاکھ بیس ہزار پیادہ اور پندرہ ہزار سواروں پر مشتمل لشکر لے کر باجوڑ کے راستے سوات سے ہوتا ہوا صوابی کے قریب دریائے اٹک کے کنارے خیمہ زن ہوا۔ دریائے اٹک کے دائیں کنارے گھنا جنگل تھا جس میں شیر دھاڑتے اور ہاتھی چنگاڑتے یہاں سے سکندر نے ہاتھی پکڑوائے۔ انہیں آہنی زنجیروں میں جکڑ کر سدھایا اور اپنی فوج میں شامل کر لیا کیونکہ اسے اطلاع مل چکی تھی کہ جہلم کے اس پار راجہ پورس ہاتھیوں کا بریگیڈ لئے کھڑا ہے۔ یونانی لشکر نے تربیلا سے کچھ اوپر دریا کو عبور کرنے کی خاطر اسی جنگل سے وافر لکڑی حاصل کر کے کشتیاں بنوائیں۔ وہ مقام جہاں سکندر نے کیمپ لگایا اٹک گاؤں سے سولہ میل اوپر اوہند تھا۔ یہاں یونانی دیوتاؤں کے نام پر قربانیاں دی گئیں۔ شمسواری کے مظاہرے ہوئے۔<sup>۱۴</sup> اس روایت کی اگرچہ کوئی تاریخی سند نہیں ہے لیکن اس کی اہمیت سے انکار بھی نہیں کیا جاسکتا۔

اسی طرح جب سکندر اٹک سے ٹیکسلا کی طرف بڑھا تو بعض مقامی اور چند ایک تاریخی روایات کے مطابق سکندر کا مشہور چیتا گھوڑا اس علاقے میں آ کر مر گیا اور سکندر اعظم نے اس گھوڑے کی یادگار کے طور پر یہاں ایک عظیم الشان سٹوپہ بنوایا۔ یہ سٹوپہ مانکیالہ کے قریب اب تک موجود ہے اور شاہراہ اعظم کے ذریعے راولپنڈی سے لاہور جاتے ہوئے پندرہویں میل پر سڑک کے مشرق کی طرف دکھائی دیتا ہے۔ مگر اس سٹوپہ کی تعمیر کے متعلق بعض دوسرے قصے بھی مشہور ہیں۔<sup>۱۵</sup>

پوٹھوہار میں داخل ہوتے ہی سکندر کو کسی مزاحمت کا سامنا نہ کرنا پڑا۔ ۳۲۶ ق م کے موسم بہار کی ایک سہانی صبح یونانی فوج نے دریائے اٹک کو عبور کرنا شروع کیا۔ یہ سلسلہ غروب آفتاب تک برابر جاری رہا۔ دریا کے پار راجہ











جہلم اور دیگر دریاؤں کے باسی آج بھی مندرجہ ذیل پنجابی شعر گنگناتے سنائی دیتے ہیں :

قبراں وچ سکندر دی ماں رووے  
 بچہ موت سینھوڑے آ گئے نی!  
 مائی توں کیہڑے سکندر نوں ڈھونڈی ایں  
 ایلھے لکھاں سکندر سما گئے نی ۲۷

پورس کے دونوں بیٹے جنگ میں مارے گئے تھے۔ خود پورس کو کسی یونانی سردار نے قتل کر دیا۔ اس کی بیٹی منگلا دیوی، ایک درویش صفت عورت تھی، جس کے حوالے سے بدھ مت کا صوفیانہ رنگ نکھر کر سامنے آیا۔ منگلا کے علاقے میں، بعض بزرگ آج بھی اسے مائی منگلا کہہ کر، اس کی نیکی اور پریم بھگتی کے گیت گاتے ہیں۔ منگلا کا بیٹا (پورس کا نواسہ بچے سنگھ، اپنے نانا کی مملکت اور اس کے تخت و تاج کا وارث بنا۔ جہلم اور راولپنڈی کے درمیانی علاقے پر پورس کے بھتیجے سوہنا بہادر کی عملداری تھی۔ سوہنا اپنے چچا کی طرح بہادر اور صاحب کردار راجہ بتایا جاتا ہے۔

بدھ مت کے اثرات سے اولین پنجابی تصوف کی جو کونپلیں پھوٹیں۔ ایک پالی گیت کی مندرجہ ذیل سطریں

قابل توجہ ہیں :

یہ دو پایہ (انسان) جو نپاکی کا پتلہ ہے  
 بدبودار جسم اٹھائے پھرتا ہے  
 جس میں طرح طرح کی غلاظت بھری ہے  
 جو اس کے روئیں روئیں سے پھوٹی پڑتی ہے  
 اس طرح کے جسم کا مالک  
 جو اپنے آپ کو ارفع و اعلیٰ جانے  
 اور دوسروں کو نیچ سمجھے



تھیں۔ عوام ان سے ڈرتے بھی تھے اور پیار بھی کرتے تھے۔ جوگیوں کی بنیادی کتاب پسنجلی کی یوگا درشن ہے۔ سدھا تعداد میں چوراسی اور ناتھ نو ہیں۔ سدھا ادب گھدھی زبان میں ہے اور اس کا تعلق بدھ فرقے و جر۔ یانا سے ہے۔ گورکھ ناتھ کو سدھ بھی تسلیم کیا جاتا ہے اور ناتھ بھی۔ اس کا تعلق پنجاب سمیت ہندوستان کے کئی علاقوں سے رہا ہے۔ ۳۱ ٹلہ بالنا تھ (جہلم) سے گورو گورکھ ناتھ نے قدیم ترین پنجابی شاعری کا آغاز کیا تھا۔ ۳۲ ایک روایت کے مطابق ناتھ شاعری ۸۵۰ تا ۱۳۵۰ اور دوسری روایت کے مطابق گیارہویں سے چودھویں صدی عیسوی تک پھیلی ہوئی ہے۔ ۳۳

ناتھ جوگیوں کی شاعری ایک خیال کے مطابق ۸۵۰ء سے ۱۳۵۰ء تک پھیلی ہوئی ہے۔ ناتھ شاعروں نے مقبول پنجابی لوک گیتوں کی بنیاد پر اپنی نظمیں لکھیں۔ یہ شاعری اس دور کی مقبول لوک دھنوں میں گائی جاتی تھی۔ ناتھ شاعروں نے اپنے گیتوں میں احتجاج اور بغاوت کے رجحانات کی طرف اشارے کئے ہیں اور غالباً یہی روایت آگے چل کر پنجابی صوفی شاعری کی بنیاد بنی ہے۔ مگر ناتھ شاعری میں احتجاج اور بغاوت کے یہ اشارے روایتی انفرادیت پسندی سے آگے نہیں بڑھ سکے ہیں۔ ناتھ شاعر بدھ مت سے بے حد متاثر نظر آتے ہیں۔ ان کی تعلیمات برہمنی ذات پات اور مذہبی جکڑ بندیوں کے خلاف احتجاج سے بھری ہوئی ہیں۔ ناتھ شاعری نے انسانی شخصیت کے داخلی اور خارجی تصادم کو بھی اجاگر کیا ہے۔ ۳۵

ذہنی طور پر مسلمانوں سے بے حد قریب تھے کیونکہ ان کے عقیدے کے مطابق متعدد خداؤں کی پوجا درست نہیں تھی۔ اور وہ دل میں ہر وقت یاد الہی کو اہمیت دیتے تھے۔ ۳۶

کم و بیش یہی دور وارگوئی کا دور بھی ہے۔ وارگوئی مزاحمتی پنجابی شاعری کی قدیم ترین روایت اور پہلی معلوم پنجابی صف سخن ہے۔ وار کیا ہے؟ اس کا سیدھا سادھا جواب یہ ہے کہ جنگی واقعات کے منظوم بیان کو وار کہتے ہیں۔ لیکن اس سیدھے سادھے جواب کی تشریح سے پہلے یہ جاننا ضروری ہے کہ وار کب وجود میں آئی اور کون سے مختلف مراحل طے کر کے موجودہ شکل میں ہم تک پہنچی؟

وار پنجابی شاعری کی صدیوں پرانی صنف ہے۔ وار کی جو مختصر تعریف ہم نے اوپر بیان کی ہے۔ اس اعتبار سے تو

رگ وید کے ان منتروں کو بھی واروں کا نام دیا جا سکتا ہے، جن میں دراوڑوں اور آریاؤں کے درمیان طویل خونی جنگوں کا ذکر ملتا ہے۔ لیکن چونکہ یہ نظمیں وار کی مروجہ ہیئت اور طرز بیان سے مطابقت نہیں رکھتیں اس لئے ہم انہیں واروں کا نام نہیں دے سکتے۔ وار کب شروع ہوئی اس کے متعلق ہم کوئی دو ٹوک بات نہیں کہہ سکتے۔ سجان رائے بٹالوی کی خلاصہ التواریخ سے پتہ چلتا ہے کہ پنجابی شاعری کی یہ صنف امیر خسرو کے دور میں رائج تھی۔<sup>۳۷</sup> چنانچہ ہم یہ کہہ سکتے ہیں کہ مسلمانوں کی ہندوستان میں آمد کے وقت وار موجود تھی۔ ”پنجابی لٹریچر“ کے مصنف سرے بریایاکوف کے مطابق آٹھویں سے دسویں صدی تک وار جنم لے چکی تھی۔ یہ دور ناتھ جوگیوں کی شاعری کا دور کہلاتا ہے۔ سرے بریایاکوف نے اپنے اس دعوے کی تائید میں کوئی ٹھوس ثبوت نہیں دیا۔ پھر انہوں نے جن واروں کا ذکر کیا ہے۔ وہ ان کے نظریے سے مطابقت نہیں رکھتیں۔ یوں لگتا ہے کہ موصوف نے ایک بندھے ٹکے نظریے کے چوکٹھے میں ان لوک واروں کو فٹ کرنے کی کوشش کی ہے۔ مثلاً انہوں نے وار کے جنم کا بنیادی سبب بیرونی حملہ آوروں خصوصاً مسلمان حملہ آوروں کو قرار دیا ہے۔ لیکن ثبوت کے طور پر ”ٹنڈے اسراج دی وار“ ”سکندر ابراہیم دی وار“ اور کچھ دوسری واروں کو پیش کیا ہے۔ ٹنڈے اسراج کی کہانی، پورن بھگت، رانی سکیشیا اور یوسف زلیخا کی کہانی سے بے حد ملتی ہے۔ جس کا بیرونی حملوں سے کوئی تعلق نہیں اسی طرح ”سکندر ابراہیم دی وار“ دو مسلمان بادشاہوں کے درمیان جنگ کا حال بیان کرتی ہے اور دونوں کے درمیان وجہ نزاع ایک ہندو لڑکی ہے۔<sup>۳۸</sup> لیکن سرے بریایاکوف کے مفروضے سے اختلاف کے باوجود یہ ماننا ہی پڑے گا کہ وار کی ابتدا گورونانک کے عہد سے بہت پہلے ہو چکی تھی۔ اس کا ثبوت یہ ہے کہ گورو صاحبان نے جو واریں لکھیں ان کے ساتھ انہوں نے پہلے سے موجود واروں کا حوالہ بھی دیا۔ ”اسادی وار“ کے لئے گرنتھ صاحب میں ہدایت کی گئی ہے کہ اسے ”ٹنڈے اسراج دی وار“ کی طرز پر گایا جائے۔ گویا ہم کہہ سکتے ہیں کہ وار کا اولین دور گورو صاحبان کے عہد سے پہلے کا دور ہے۔ جس میں وار اپنی ایک مخصوص اور منفرد شکل بنا چکی تھی۔<sup>۳۹</sup>

”ٹنڈے اسراج دی وار“ سے لے کر ”سید دی وار“ تک پنجاب کو اس کے حقیقی روپ میں دیکھا جا سکتا ہے۔ یہ واریں صدیوں پرانے واقعات اپنے دامن میں سمیٹے ہوئے ہیں۔ آج بھی ہمیں کئی ایسی لوک واریں ملتی ہیں۔ جو





۱۰ دیکھ کر انہوں نے اسے اس کے لئے

۱۱ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۱۲ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۱۳ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۱۴ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۱۵ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۱۶ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۱۷ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۱۸ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۱۹ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۲۰ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۲۱ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۲۲ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۲۳ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۲۴

۲۵ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۲۶ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۲۷ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۲۸ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے

۲۹ اس کے لئے اس کے لئے اس کے لئے





## پنجابی صوفی شاعری — بغاوت کے سرچشمے

پنجاب میں تصوف کی تاریخ شہنشاہیت کی نفی کرنے، بیرونی حملوں کے خاف نفرت کا اظہار کرنے، قتل و خونریزی کو ناجائز قرار دینے، مذہبی منافرت سے بلند ہو کر سوچنے اور مظلوم طاقتوں کے حق میں آواز بلند کرنے کی تاریخ ہے۔ بابا فرید کے ساتھ ہی پنجابی شاعری کا ایک نیا دور شروع ہوتا ہے۔ فرید بابا پہلے صوفی شاعر ہیں۔ جنہوں نے نہ صرف مروجہ سماجی قدروں سے بغاوت کی بلکہ اپنے رشتے عرب و فارس سے توڑ کر اس سرزمین سے استوار کئے۔ انہوں نے عربی اور فارسی کو ترک کر کے عوام کی زبان پنجابی کو اپنے اظہار کا ذریعہ بنایا۔ مسلمان حملہ آور ہندوستان میں تلوار لے کر وارد ہوا تھا۔ لیکن اس کی فوجوں کے ساتھ مسلمان صوفی بھی یہاں آئے۔ ان کے ہاتھ میں تلوار کی بجائے کتاب تھی۔ چنانچہ انہوں نے قتل و خونریزی کی مذمت کی اور صلح کل کا راستہ اختیار کیا۔ ان کے اس طریق کار کے نتیجے میں بے شمار لوگ مسلمان ہوئے۔ بعد ازاں اسلامی تصوف پر جب ویدانت اور بھگتی لہر کے اثرات پڑنے شروع ہوئے تو صوفیوں نے مذہبی تبلیغ ترک کر دی اور یوں وہ مسجد اور ٹھاکروارے سے بلند ہو کر انسانی وحدت کے گیت گانے لگے پنجابی میں ان خیالات کا اظہار مادھو لعل حسین اور بلھے شاہ کے یہاں بھرپور انداز میں ملتا ہے۔ فیضی اور داراشکوہ نے بھی ان خیالات کو پھیلانے کے لئے کافی کاوشیں کیں۔ جب صوفیوں کو ملحد قرار دے کر قتل کیا جانے لگا اور سرد جیسے عظیم انسان دوست مجذوب کو اورنگ زیب عالمگیر کے حکم سے قتل کر دیا گیا تو صوفیوں کا حکمراں طبقوں سے سیدھا تصادم ہونے لگا۔ ان کی شہنشاہیت دشمنی کے بیسیوں واقعات لوگوں کی زبان پر ہیں۔ یہاں پنجاب کے مشہور صوفی حضرت میاں میر کا ایک واقعہ دہرانا مناسب معلوم ہوتا ہے۔ ایک بار شہنشاہ اورنگ زیب نے ایک شاہی دورے کے دوران حضرت میاں میر سے ملنا چاہا۔ جب وہ ان کے دروازے پر پہنچا تو دربان نے اسے اندر جانے سے روک دیا اورنگ زیب نے فارسی میں ایک مصرعہ لکھ کر اندر بھیجا۔

در درویش را دریاں نیاید

یعنی درویش کے دروازے پر دربان نہیں ہونا چاہئے۔ میاں میر جی نے جوابی مصرعہ لکھ بھیجا۔

## بیاید تاسگ دنیا نیاید

یعنی دربان ہونا چاہئے تاکہ دنیا کا کتا اندر نہ آسکے۔ صرف یہی ایک واقعہ اس بات کو ثابت کرنے کے لئے کافی ہے کہ پنجاب کے صوفیا شہنشاہیت کی دہشت سے قطعی خوفزدہ نہیں تھے۔<sup>۴۸</sup>

جدید مفہوم میں پنجابی شاعری کا باقاعدہ آغاز بابا فرید گنج شکر سے ہوتا ہے۔ جنہوں نے فارسی عربی کے ماحول میں آنکھ کھولنے کے باوجود عوام کی زبان، پنجابی زبان کو اپنے اظہار کا ذریعہ بنایا۔ احمد سلیم کے مطابق اندرونی شورشوں اور بیرونی حملوں کی پجلی میں پسنے والے تیرہویں صدی عیسوی کے پنجاب کو بابا فرید کی شاعری میں تلاش کرنا بظاہر آسان نہیں ہے۔ لیکن ذرا غور کرنے پر ہم ان اجتماعی آسوں کو دیکھے بغیر نہیں رہ سکتے۔ جن پر موت کے خوف کی تمہیں چڑھی ہوئی نظر آتی ہیں اور جن کے پس منظر میں ہمیں بھگتی لہر کی وہ مشترک قدریں دکھائی دیتی ہیں جو مسلمانوں کی ہند میں آمد کے بعد ہندو مسلم میل جول کا سبب بنیں۔<sup>۴۹</sup> اپنی بحث کو آگے بڑھاتے ہوئے احمد سلیم لکھتے ہیں کہ تیرہویں صدی کا پنجاب تقریباً ایک صدی تک منگول حملہ آوروں کے ظلم و ستم کا نشانہ بنا رہا۔ اس عہد کے مورخوں نے پنجاب کی کہانی بڑے دردناک لفظوں میں بیان کی ہے۔ ان کی تحریروں سے اس عام خوف و ہراس کا پتہ چلتا ہے۔ جو بیرونی حملوں کے نتیجے میں تمام پنجاب میں پایا جاتا تھا۔ علاوہ ازیں ہندو راجاؤں اور مسلمان بادشاہوں کے خلاف عام لوگوں کے دلوں میں جو گرہیں پڑ چکی تھیں وہ پھیل کر ایک اجتماعی صورت میں فرید بابا کی شاعری میں ملتی ہیں لیکن عوام کی یہ نفرت خوف کی گہرائیوں سے ابھرتی ہوئی محسوس ہوتی ہے۔

فریدا دریا دے کنے بگلا بیٹھا کیل کرے  
کیل کریندے ہنجھ نون اچتے باز پئے  
باز پئے تس رب دے کیلاں و سیراں  
جو من چت نہ چیت سن سو گلین رب کیاں

خوف و ہراس کی یہ لہریں بابا جی کے ان دوہوں میں اور بھی شدید ہو جاتی ہیں۔ جن میں وہ موت کا ذکر کرتے

ہیں۔ ان دوہوں سے اس سماج کے طبقاتی تضاد کا بھی بخوبی اندازہ کیا جاسکتا ہے۔<sup>۵۰</sup>

سکھ مذہب کے بانی اور پنجاب میں مسلمانوں کے بعد توحید کے ایک اور پرچارک گورو نانک نے بابا فرید کی روایت کو آگے بڑھایا۔ گورو نانک کا دور لودھی راج کے آخری اور مغل شہنشاہیت کے ابتدائی دنوں پر پھیلا ہوا ہے۔ یہ عہد بھی اپنی نوعیت کے اعتبار سے بڑا پر شور اور ہنگامہ پرور ہے۔ نانک نے اپنی شاعری میں الہی وحدت کے ذریعے انسانی وحدت کا پرچار کیا۔ ”پنجابی لٹریچر“ کے مصنف سرے بریا کوف کے لفظوں میں گورو نانک کی تعلیمات ہندومت، اسلام اور ہندوستان کے دیگر چھوٹے مذاہب کے درمیان دراصل ایک سمجھوتے کی حیثیت رکھتی ہیں۔ ان کے دور میں پانچ بادشاہوں کے تخت الٹے گئے۔ گورو نانک لٹتے اور کلتے ہوئے پنجاب کو دیکھ رہے تھے۔ مغل شہنشاہ بابر نے حملہ کیا تو گورو نانک نے لکھا۔

پاپ کی جنج لے کابلو دھلایا  
 جو دی منگے دان وے لالو  
 کھون کے سوہلے گایا نانک  
 رت کا کنگو پائے وے لالو ۵

بابا فرید اور گورو نانک کے بعد پنجابی تصوف اور پنجابی بغاوت کی مسلمان روایت کا پرچم شاہ حسین نے بلند کیا۔ آج بھی لاہور میں ان کے مزار پر مشہور میلہ چراغاں لگتا ہے۔ حسین نے خود کو ملامتی قرار دیا تھا۔ یہ ان کی بغاوت کا ایک اپنا انداز تھا۔ بقول احمد سلیم مادھو لعل حسین کا دور مغل شہنشاہیت کا سنہری دور کہا جاتا ہے۔ اکبر بادشاہ کا دین الہی بظاہر وسیع المشرب انسان دوستی کے جذبے کے طور پر وجود میں آیا تھا۔ مسلمان بادشاہوں نے ہندو رانیوں کو اپنے حرم میں سجا کر ایک متحدہ قومی ہندوستان کی داغ بیل ڈالنے کی کوشش کی بادشاہ کے نورتوں نے ادب، تاریخ اور فلسفے میں عظیم علمی کارنامے سرانجام دیئے۔ لیکن اس تمام کارروائی کا بغور جائزہ لیا جائے تو پتہ چلے گا کہ ہندوستان کے اتحاد کا سارا ڈھونگ بالائی سطح پر رچایا گیا۔ اونچے طبقات جو پہلے ہی سے متحد تھے۔ اب سرکاری پالیسی کے طور پر ایک دوسرے کے اور بھی قریب آگئے۔ بادشاہ اور اس کے اہل کار کسانوں کی اس تحریک کو پھلتے پھولتے دیکھ رہے تھے۔ جس کی بنیاد گورو نانک رکھ چکے تھے۔ بادشاہ اس تحریک کو برداشت نہیں کر سکتا تھا۔ اس لئے اس نے اونچے

طبقات کے اتحاد کو بنیادی اہمیت دی۔ لیکن کسان تحریک کسی ایک شخص کی خواہش پر شروع نہیں ہوئی تھی اور نہ ہی کسی ایک آدمی کی خواہش پر ختم ہو سکتی تھی۔ ۵۲

ہمارے عہد کے سب سے معتبر پنجابی شاعر نجم حسین سید نے شاہ حسین اور مغل عہد کے پنجابی انقلابی دلا بھٹی کے تعلق کو نہایت خوبصورتی سے اجاگر کیا ہے۔ اس تعلق کی داخلی جدیت کو نمایاں کرتے ہوئے احمد سلیم لکھتے ہیں:

”چنانچہ مادھو لعل حسین کا تصوف بادشاہ اور اس کے کاسہ لیس سازشی درباریوں کے خلاف جدوجہد کا اعلان نامہ ہے جس پر اس عہد کے کسانوں نے اپنے لہو سے دستخط ثبت کئے۔ مقامی روایات کے مطابق پنجاب میں ”بار“ کے علاقے میں ایک کسان فرید نے گورو نانک کے لفظوں میں ”جوری“ یعنی زبردستی دان سے انکار کر دیا۔ زمین کا مالیہ دینے کا انکار اس کے قتل کا حکم بن گیا۔ اس کی چڑی میں بھوسہ بھر کر اسے برسرعام لٹکا دیا گیا تاکہ لوگ آئندہ بغاوت کا تصور بھی نہ کر سکیں۔ لیکن یہ آگ اور بھڑک اٹھی۔ فرید کے بیٹے دلے نے بار کے علاقے میں مغل راج کے خلاف تحریک چلائی اور بادشاہ کے گماشتوں کو مالیہ دینے سے انکار کر دیا۔ اس کی سرگرمیوں کو نظر میں رکھنے اور اسے گھیر کر ختم کرنے کے لئے اکبر بادشاہ نے شیخوپورہ کے نزدیک ایک آلبروزیٹری بنوائی اور اسے ہرن مینار کے نام سے مشہور کیا۔ دلا بھٹی عوام کا اتنا محبوب کردار بن گیا کہ حقائق مختلف روایات سے گزرتے ہوئے مختلف شکلیں بدلتے گئے۔ لیکن یہ بات بہر حال افسانہ نہیں ہے کہ شاعر مادھو لال حسین کا انقلابی دلا بھٹی سے تعلق تھا۔ ”حقیقت الفقراء“ نامی فارسی مثنوی میں بتایا گیا ہے کہ جب دلے کو لاہور کی گھوڑے منڈی میں پھانسی دی جا رہی تھی۔ اس وقت مادھو لعل حسین وہاں موجود تھا۔ اس کتاب سے یہ بھی پتہ چلتا ہے کہ حسین کی پراسرار سرگرمیوں کے باعث مقامی پولیس اس کے پیچھے لگی رہی تھی۔ ان حقائق کی تصدیق مقامی روایات سے بھی ہو جاتی ہے اور یوں ہم یہ نتیجہ اخذ کر سکتے ہیں کہ شاعر حسین انقلابی دلا بھٹی کی زبان تھا۔



انگریزی عہد کے خواجہ فرید پنجابی صوفی شاعروں کی روایت کے آخری بڑے شاعر ہیں۔ خواجہ فرید کی شاعری بنیادی طور پر فراق کی شاعری ہے۔ لیکن ان کے افکار کا منبع ابن العربی ہیں۔

ہے یار دا جلوہ لہ لہ جا  
سبحان اللہ سبحان اللہ

مگر وہ پنجابی شاعری کی جرات مند روایت سے الگ نہیں رہ سکے۔ بہاولپور کے نواب کو ایک جگہ تلقین کرتے

ہیں

اپنے ملک کوں آپ وساتوں  
پٹ انگریزی تھا نے

اس تاریخی پس منظر کی روشنی میں، اب ہم انگریزوں کے خلاف پنجاب کی جنگ آزادی کا باقاعدہ مطالعہ پیش کریں گے۔

حوالے

1- Serebrayakov, Punjabi Literature, Moscow, 1968, p.10.

۲- احمد غزالی، ساندل بار، فیروز سنز، لاہور، ت۔ ن، صفحہ ۷۴

۳- میاں اللہ دتہ سلیم سیسی، تاریخ دہلی، لاہور، ۱۹۹۳ء، صفحہ ۲۰

۴- قریشی احمد حسین قلعداری، گجرات بحد قدیم و جدید، گجرات، ۱۹۶۸ء، صفحات ۲۲-۲۳، بحوالہ منشی گنیش داس

چهار باغ پنجاب

۵- ایضاً، صفحات ۲۶-۲۷

۶- اسد سلیم شیخ، دلے دی بار (پنڈی بھٹیاں اور گرد و نواح کی تاریخ)، لاہور، ۱۹۹۷ء، صفحہ ۱۳

۷- احمد سلیم، پنجابی ادب ایک سوالیہ نشان، کراچی، ۱۹۸۶ء، صفحہ ۹

- ۸- سمیع اللہ قریشی، سرزمین جھنگ۔ آثار و ثقافت، لاہور، ۱۹۹۸ء، صفحات ۶۶-۶۷
- ۹- ایضاً، صفحہ ۶۷
- ۱۰- ایضاً، صفحات ۶۸-۶۹
- ۱۱- ایضاً، صفحہ ۶۹
- ۱۲- احمد سلیم، پنجابی ادب....، صفحات ۹-۱۰
- ۱۳- احمد سلیم، پنجاب (پنجابی)، رچناب پبلشرز گوجرانوالہ، ۱۹۷۰ء، صفحات ۱۳-۱۴
- ۱۴- عزیز ملک، پوٹھوہار، لوک ورثہ اسلام آباد، ۱۹۸۷ء، صفحات ۳۶-۳۷
- ۱۵- محمد فاضل، پوٹھوہار ماضی۔ حال کے آئینے میں در رشید ٹار، وادی پوٹھوہار، راولپنڈی، ۱۹۹۵ء، صفحہ ۳۱
- ۱۶- عزیز ملک، پوٹھوہار، صفحہ ۳۷
- ۱۷- ایضاً، صفحات ۳۷-۳۸
- ۱۸- ایضاً، صفحات ۳۸-۳۹
- ۱۹- ایضاً، صفحات ۳۰-۳۱
- ۲۰- عمر ڈھاڈی، مشین محلہ، جہلم شہر
- ۲۱- ایضاً۔
- ۲۲- حیات ڈھاڈی، محلہ مسجد عالم شاہ، پنڈ دادنخاں
- ۲۳- اسد سلیم شیخ، دلے دی بار، لاہور، ۱۹۹۷ء، صفحہ ۱۶
- ۲۴- ایضاً
- ۲۵- سمیع اللہ قریشی، سرزمین جھنگ، صفحات ۷۶-۷۷
- ۲۶- فشی عبد الرحمان خان، تاریخ ملتان، نشان، ملتان، ۱۹۸۵ء، صفحہ ۱۲۳
- ۲۷- مقبول حسین بھٹی، ”آئینہ جہلم“، جہلم، ت۔ ن، صفحہ ۳۲



quoted in Fateh Mohammad Malik, Punjabi Identity, p.41.

۳۵۔ ڈاکٹر عبدالسلام خورشید، پوٹھوہار کے عوامی گیتوں میں تاریخی واقعات در رشید نثار (مرتب) 'وادی پوٹھوہار'

صفحات ۹۳-۹۵

۳۶۔ سید علی نواز گردیزی، پوٹھوہار دلفریب داستانوں کا خطہ در رشید نثار (مرتب) 'وادی پوٹھوہار... صفحہ ۱۰۰

۳۷۔ احمد سلیم، پنجابی ادب... صفحات ۱۱-۱۲

۳۸۔ ایضاً، صفحہ ۱۲

۳۹۔ ایضاً، صفحات ۱۲-۱۳

۵۰۔ ایضاً، صفحہ ۱۳

۵۱۔ ایضاً

۵۲۔ ایضاً، صفحہ ۱۳

۵۳۔ ایضاً، صفحات ۱۳-۱۵

## غلامی کا آغاز اور اس کے خلاف مزاحمت

۱۸۳۹-۱۸۴۹ء

رنجیت سنگھ کی موت (۱۸۳۹ء) اور اس کے بعد سکھ دربار کی طوائف الملوکی نے پنجابی ریاست کی آزادی اور خود مختاری کا خاتمہ کر دیا۔ پنجاب کا نیا مہاراجہ دلیپ سنگھ ایک نابالغ بچہ تھا جس کی نگران اس کی ماں رانی جند کور یا جنداں اس طوائف الملوکی کا ایک مرکزی کردار تھی۔ اس مہاراجہ نے انیسویں صدی کی آٹھویں دہائی میں جلاوطنی کی حالت میں پیرس میں انگریزوں سے پنجاب دوبارہ جیتنے کے لئے جنگ آزادی کا اعلان کرنا اور اسی حالت میں جلاوطنی کی موت مرنا تھا۔

### جنگ ہند پنجاب

اس سے بہت پہلے، پہلی اینگلو-سکھ جنگ (۱۸۴۵-۴۶ء) میں پنجاب کی آزادی کے خاتمے کا باقاعدہ آغاز ہو چکا تھا۔ واقعات کے مطابق پہلی پنجابی جنگ ایک ایسی سازش کا نتیجہ تھی جس میں پنجابی حکومت کے سربراہ کے علاوہ اس کی فوج کا کمانڈر انچیف تیج سنگھ بھی شریک تھا۔ پنجاب دربار کے لئے پنجابی فوج الہ دین کی بوتل سے نکلا ہوا ایسا جن بن چکی تھی جسے واپس بوتل میں بند کرنا ممکن نہیں تھا۔ وہ ایک ایسی فوج بن چکی تھی جس کی خوشنودی اور خفگی دونوں صورتوں میں بربادی کے سوا کوئی دوسرا نتیجہ برآمد نہیں ہوتا تھا۔ رانی جنداں کا خیال تھا کہ نافرمان اور باغی فوج کو انگریزوں کے ساتھ لڑا کے کمزور کیا جائے اور پھر اسے کنٹرول کیا جائے۔ یہ مقصد حاصل کرنے کے لئے پہلے یہ

پروپیگنڈہ کیا گیا کہ انگریز پنجاب پر حملہ کرنے کی تیاریاں کر رہے ہیں۔ ویسے بھی انگریز بہت پہلے سے ان تیاریوں میں مصروف تھے۔ چنانچہ جنداں کے لئے یہ ثابت کرنا کچھ مشکل نہیں تھا۔ پنجابی فوج بھی ایک عرصے سے اپنے اڑوس پڑوس سے الجھنے کے لئے کسمارہی تھی کیونکہ اندرون ملک اس کی مسلسل لوٹ مار کے نتیجے میں اب لوٹنے کے لئے کوئی چیز باقی نہیں بچی تھی۔ چنانچہ فوج جلد ہی انگریزوں سے ٹکر لینے کے لئے بیتاب ہو گئی۔ ایک عام فوجی کو انگریزوں کی فوجی طاقت کا اندازہ نہیں تھا لیکن پنجاب کی فوج کے بیچ حقیقت سے واقف تھے۔ انہوں نے ابتدا میں انگریزوں سے ٹکر لینے کی مخالفت کی۔ مگر رانی جنداں نے پروپیگنڈے کا وہی حربہ استعمال کیا جو پہلے بیچ استعمال کیا کرتے تھے۔ اس نے سرگوشیوں کی مہم چلائی کہ اس جنگ کی مخالفت وہ لوگ کر رہے ہیں جو انگریزوں کے ایجنٹ اور عدا رہے ہیں، اس طرح جنداں نے فوجی پینچوں کو انگریزوں کے خلاف جنگ کرنے پر مجبور کر دیا۔

جنگ کا اعلان رنجیت سنگھ کی سادھی پر کیا گیا۔ وہاں فوج کی تمام بیچ کمیٹیوں نے اکٹھے ہو کر عہد کیا کہ وہ انگریزوں کو نیست و نابود کر کے دم لیں گے۔ ۱۱ دسمبر ۱۸۴۵ء کو پنجاب کی فوج دریائے ستلج کے دوسرے کنارے واقع بین الاقوامی سرحد سے گزر کر انگریز علاقے میں داخل ہو گئی۔ اس جنگ کے لئے نہ تو عوام میں سیاسی پروپیگنڈہ کیا گیا تھا اور نہ ہی انتظامی تیاری کی گئی تھی۔

اس جنگ کی متعدد جھڑپوں میں، پہلی اہم جھڑپ مدکی کے مقام پر ۱۶ دسمبر ۱۸۴۵ء کو ہوئی۔ پنجابی فوج کی تعداد تیس ہزار تھی اور اس کی کمان وزیر لال سنگھ کر رہا تھا جو خود پنجاب کو شکست دلوانے کی سازش میں شامل تھا۔ چنانچہ پنجابی فوج کے ساتھ اس کی کمان کرنے والوں نے دھوکہ کیا۔ دریائے ستلج کو عبور کرنے کے بعد لال سنگھ نے انگریزی فوج کے کیپٹن نکلسن کو چٹھی لکھی کہ وہ پنجابی فوج کو دو دن تک پیش قدمی سے روکے رکھے گا تاکہ اس کا ملاپ پیدل فوج سے نہ ہو سکے بشرطیکہ اسے اور رانی جنداں کو حکومت برطانیہ کا دوست سمجھا جائے۔

کمان کرنے والے جرنیل کی دعا بازی کے باوجود پنجابی فوج کا عام سپاہی اتنی بہادری سے حملہ آور ہوا کہ برطانوی فوج میں افراتفری پیدا ہو گئی۔ پنجابی توپچیوں کی گولہ باری سے یورپین رجمنٹ کے پاؤں اکٹھر گئے۔ لیکن فتح انگریزوں کی ہوئی۔ کیونکہ پنجابی فوج کا کمانڈر لڑائی شروع ہوتے ہی فوج کو چھوڑ کر فرار ہو گیا۔ اس لڑائی میں دو برطانوی















پار سبھ ہوئے اکٹھے، دھر سرکارے، آن پکارے  
 پیسہ ساتھوں منگے فرنگی، اسیں غریب وچارے، کھیتیاں وارے  
 جے زور ہے وچ تماڑے، ڈھل نہ کرو پیارے، لشکر بھارے  
 کہت منک، جب سنی پنتھ نے، غصہ چڑھیا سارے، بھنے تیارے<sup>۱</sup>

شاعر منک کے بارے میں یہ پتہ نہیں چل سکا کہ وہ کون تھا، کہاں کا رہنے والا تھا اور اس وار کے علاوہ اس نے اور کیا کچھ لکھا۔

لاہور کی خانہ جنگی (۱۸۳۹-۴۳ء) کے حوالے سے ڈھولے کی طرز پر ایک لوک وار ملتی ہے جو شاہ محمد کے ایک مصرعے۔

چیت سنگھ نوں ماریا کنور صاحب، شروع ہوئی دربار تلوار میاں

کو بنیاد بنا کر لکھی گئی ہے۔ اسے ڈھاڈی لوگ گاتے ہیں۔ اس کا آغاز ۸ اکتوبر ۱۸۳۹ء کے روز دربار میں چیت سنگھ کے قتل کے واقعہ سے ہوتا ہے اور سندھانوالیہ سرداروں کے قتل، راجہ ہیرا سنگھ کے وزیر اعظم بننے اور رانی جنداں کے گدی پر براجمال ہونے (۱۹۳۳ء) پر اختتام ہو جاتا ہے۔ شاعری کے اعتبار سے یہ بہت کمزور ہے لیکن تاریخی ریکارڈ کے حوالے سے اسے قابل ذکر قرار دیا جاسکتا ہے۔

اسی طرح چند اور نظمیں بھی ہیں جن کا ذکر نہ ہونے کے برابر ہے۔ صرف ایک ہندی وار میں ۱۹۳۳ء کے اہم واقعات پر نظر پڑتی ہے لیکن ہندی میں ہونے کے سبب وہ یوں بھی ہمارے موضوع سے خارج ہے۔

البتہ پنجابی کے کچھ ڈھولے مدکی اور بھراؤں کی جھڑپوں پر روشنی ڈالتے ہیں۔ گانے والوں کے بیان کے مطابق انہیں نورا ننگ نامی ایک شاعر نے لکھا تھا۔ ان ڈھولوں میں یہ بتانے کی کوشش کی گئی ہے کہ اگرچہ ٹوپی والا صاحب لندن سے اترا ہے اور وہ لندن سے مزید کمک منگوانے کی دھمکیاں دیتا ہے لیکن سکھوں نے بھی کوئی بزدلی نہیں دکھائی۔ ایک اور ڈھولے میں جنداں رانی کی فریاد اور رنجیت کو دی جانے والی دہائی کا ذکر ملتا ہے:

کال بلسندی

نار و وی اٹھیا ہے ہو کے گہرا

اوہناں دی بات نہ کائی، جیہناں دے جوہن دا گیا ڈھل دوپہرا  
لندنوں لتھا اے صاحب ٹوپی آلا، سکھاں نے مدکی جا مریانی  
لاٹ چا کیتا نہیں کم نیارا

.....

پھیرو شہرنوں فرنگیاں گل چاگتے نہیں

لاٹ پیا آہندا : لندنوں فوجاں ہور آونیاں نوں، سنو بات ہمارا  
جیہناں دا چانہ سکنا مکھیاں نے بھارا  
سکھ وی چتو ناہیں، لڑے نیں کر کے چارا

.....

اوس دہاڑے اوڑکاں دیاں سکاں لھیاں نہیں، بھراواں دی جا  
تے کیتا نہیں چانتارا  
بک دہاڑے ہر کہیں مر جاونا اس، وگنا نیں کوچ نگارا

.....

کال بیلندی

جنڈو رانی کوکے وچ بازار دے

اپھیاں گوٹیاں پٹیاں نیں لٹیا سردا سائیں

پھیاں تقدیراں، کھوٹے وی لیکھ ہوئے نیں بندی نار دے  
لیو نیں پھد فرزند نوں، جیتو آں دی ڈٹھے نیں مونہہ چتو آں دی ہار دے  
قلعیوں کڈھ سپاہی وی پھد کھلار دے

پٹے مینڈھیاں تروڑ کے سٹے وی موتی ہار دے

فرنگی پیا آہندا: ترکڑیاں رہنا اوہ مائی جنڈو

اسیں نیک اولاد مسیح دی، واہے سٹ گھت پنجاب دی بار دے

کسیا شہر لاہور دا کراڑ کاندو، جھیس چریندے جٹ وی وچ بار دے

رب نوں بڑی اے رانی، اس وین کیسے نیں قہر دے

اوہ مڑ مڑسد مرندی ”حال اوہ شاہ پنجاب آ“

## ملتان کی وار

بھیرو وال کے معاہدے (مارچ ۱۹۴۶ء) کے بعد پنجاب کی آزادی کے گرد گھیرا تنگ ہوتا گیا۔ دوسری پنجابی جنگ

(۱۹۴۷-۱۸۳۸ء) نے پنجاب کی برائے نام آزادی کا بھی خاتمہ کر دیا۔ رام نگر، سعد اللہ پور، چیلیانوالہ اور گجرات میں

جو معرکے گرم ہوئے، وہ پنجاب دربار کے دکھ بھرے ڈرامے کا ڈراپ سین ثابت ہوئے ان جنگوں کا ہیرو اور مرکزی

کردار شیر سنگھ تھا جس نے انگریزوں کے خلاف عوامی جنگ کی قیادت کی۔

مقامی لوگ شیر سنگھ کی کلیا پلٹ کی دلچسپ کہانی سناتے ہیں۔ وہ ہزارہ کے ناظم چتر سنگھ اٹاری والا کا بیٹا اور رنجیت

سنگھ کا سالا تھا۔ انگریزوں کو خدشہ تھا کہ چتر سنگھ کی طاقت پنجابی دربار کے حق میں استعمال ہوگی اس لئے انگریزوں

نے سازش کر کے اسے آزادی کا اعلان کرنے پر مجبور کر دیا تاکہ اسے تنہا گھیر کر ختم کیا جاسکے۔ اس کا بیٹا اپنی فوج

کے ساتھ ملتان کے قلعہ کا محاصرہ کئے ہوئے تھا۔ جب اسے اپنے باپ کے خلاف انگریزوں کی کارروائیوں کا علم ہوا تو

اس نے قلعے کا محاصرہ اٹھا کر، ملتان کے ناظم دیوان مولراج کی مدد کرنے کی پیشکش کی۔ کل تک جو شخص دشمن تھا،

آج اسے دوست کیسے مان لیا جاتا۔ اس بنیاد پر اسے قلعہ کے اندر اور دیوان مولراج کے ساتھ مل کر انگریزوں کے

خلاف لڑنے کی اجازت نہ ملی۔ وہ مایوس ہو کر ملتان سے پلٹا اور انگریزوں کے خلاف جنگ کا اعلان کر دیا۔ پنجاب کے

پھرے ہوئے عوام اس کی حمایت میں اٹھ کھڑے ہوئے اور اس کی فوج میں راتوں رات اضافہ ہونے لگا۔ کئی معرکوں



سے استعفیٰ دے دیا۔ مولراج سے دیوانی کا چارج لینے کے لئے جب پنجاب دربار کے افسر ملتان پہنچے تو لوگوں نے پنجاب دربار کے اس اقدام کو اپنی توہین سمجھا اور دو انگریز افسروں کو قتل کرنے کے بعد بغاوت کا اعلان کر دیا۔ انگریزوں کے خلاف ملتان کے عوام کی یہ جنگ بیرونی حملہ آوروں کے خلاف عوامی جنگ کی شکل اختیار کر گئی اور تقریباً دس ماہ تک جاری رہی۔<sup>۱۷</sup>

یہ جنگ معاہدہ بھیرووال کے دو سال بعد شروع ہوئی۔ ۱۶ اپریل ۱۸۴۸ء کو یہ افسر ملتان پہنچے۔ مولراج نے انہیں قلعے میں بلا کر خزانے کا چارج حوالے کر دیا۔ پرانی ریت پر عمل کرتے ہوئے قلعہ کی چابیاں بہاؤ الدین ذکریا کے مزار پر رکھ دی گئیں۔ نئے ناظم نے چابیاں وہاں سے اٹھالیں۔ اس کام سے فارغ ہو کر مولراج لاہور دربار سے آئے ہوئے افسروں کے ہمراہ قلعہ سے باہر نکلا۔<sup>۱۸</sup>

جب مولراج قلعے کا چارج دے کر کاہن سنگھ اور انگریز افسروں کے ساتھ قلعہ سے باہر آیا تو دروازے کے باہر پہلے سے موجود مشتعل ہجوم میں سے نکل کر امر سنگھ ڈوگرے نے اگنیو پر حملہ کر دیا اور کوئی دوسرا شخص اینڈرسن پر ٹوٹ پڑا۔ دونوں انگریز افسر حملہ آوروں کے ہاتھوں شدید زخمی ہو گئے۔ کاہن سنگھ ان دونوں کو پاکی میں ڈال کر فوجی دستے کی حفاظت میں عید گاہ لے گیا جہاں دربار کی فوج پڑاؤ ڈالے بیٹھی تھی۔

ملتان میں لوگوں نے بغاوت کا اعلان کر دیا۔ پہلے تو مولراج اس بغاوت میں شامل ہونے سے گریز کرتا رہا بلکہ اس کا ایک رشتہ دار رام رنگ باغیوں کو روکنے کی کوشش میں جان ہی سے ہاتھ دھو بیٹھا۔ رات کو باغیوں نے عید گاہ کی کمپ پر حملہ کر کے دونوں انگریز افسروں کو قتل کر دیا اور کاہن سنگھ کو گرفتار کر لیا۔ مولراج بغاوت سے سراسیمہ تھا اور اس شورش سے الگ تھلگ رہنا چاہتا تھا لیکن نہ چاہنے کے باوجود اسے بھی آندھی پر سواری کرنی پڑی۔ باغیوں کو ہمیشہ لیڈر کی ضرورت ہوتی ہے۔ سولتانوں نے اسے قیادت فراہم کرنے پر مجبور کر دیا۔<sup>۱۹</sup>

جب مولراج نے بغاوت کا فیصلہ کر ہی لیا تو پھر اس نے بہادری کا ثبوت دیتے ہوئے بے جگری کے ساتھ باغیوں کی راہبری کی۔ اس کے تمام اطراف پیغام بھیجنے پر ہندو، مسلمان اور سکھ مذہبی گروہ بندیوں سے آزاد ہو کر انگریزوں سے اپنی آزادی چھیننے کے لئے جنگ میں کود پڑے۔ جنگ مقامی لوگوں اور انگریزوں کے درمیان آزادی کی



۱۸۴۸ء کو شروع کیا گیا۔ اس محاصرے کے دوران ملتانوں نے جنگ جیتنے کے لئے سردھڑکی بازی لگا دی لیکن انگریز توپخانے کی شہر پر مسلسل گولہ باری سے ایک آفت برپا ہو گئی۔ ۳۰ دسمبر کو شہر کے اندر موجود بارود کے ذخیرے پر گولہ گرنے سے ۱۶ ہزار پاؤنڈ وزنی بارود زوردار دھماکے سے پھٹا۔ اس سے اردگرد واقع مکانات بمعہ جامع مسجد اور نواب مظفر خان کی حویلیوں کے بنیادوں سمیت ہوا میں اڑ گئے۔ پانچ سو آدمی موقعہ پر ہلاک ہو گئے اور ہزاروں کی تعداد میں زخمی ہو گئے۔ اگلے روز ایک گولہ شاہی گودام پر گرنے سے ہزاروں من اناج جل کر خاک ہو گیا۔ ۳ جنوری کو انگریزی فوج خونی برج کے قریب دیوار توڑ کر شہر میں داخل ہو گئی اور ملتان کے گلی کوچوں میں دست بدست لڑائی شروع ہو گئی۔

مولراج پست ہمتی کا مظاہرہ کئے بغیر قلعہ بند ہو گیا۔ اس نے ایک مرتبہ انگریزوں سے گفت و شنید کی کوشش بھی کی لیکن جنرل وہش کا مطالبہ یہ تھا کہ وہ بغیر کسی شرط کے ہتھیار ڈال دے۔ مولراج اس پر رضامند نہ ہوا۔ قلعہ کی کڑی ناکہ بندی ہو گئی۔ قلعہ کے محاصرے اور کڑی ناکہ بندی کی وجہ سے جب رسد کا سلسلہ منقطع ہو گیا اور قلعہ میں محصور باشندوں کا برا حال ہوا تو وہ ۱۹ دنوں کے بعد ۲۲ جنوری کو ہتھیار ڈالنے پر مجبور ہو گئے۔ مولراج کو گرفتار کرنے کے بعد اس پر مقدمہ چلایا گیا۔ پہلے اسے سزائے موت کا فیصلہ سنایا گیا مگر پھر اسے عمر قید میں بدل کر رانی جنداں کی طرح بنارس منتقل کر دیا گیا۔ اس کا انتقال جیل ہی میں ہوا۔ ۲۲

اس پس منظر میں سوبھا شجاع آبادی کی ”مولراج دی وار“ شاہ محمد کی وار کے برعکس ایک دوسرا منظر پیش کرتی ہے۔ شاہ محمد اور منک کی واریں انگریزوں کی غاصبانہ پالیسیوں پر تنقید کے ساتھ ساتھ اپنوں کی غداریوں کو بھی بے نقاب کرتی ہیں جبکہ سوبھا کی وار میں نہ صرف انگریزی سپاہ کی بہادری اور انصاف پسندی کو سراہا گیا ہے بلکہ انگریزوں کا ساتھ دینے والے مقامی حکمرانوں کی عظمت اور بہادری کے بھی گن گائے ہیں۔ ”مولراج دی وار“ کا آغاز ہی ان لفظوں سے ہوتا ہے :

”انگریزوں نے کوشش کی اور ملتان پر چڑھ آئے

انگریزوں نے اس طرح سے مولراج سے بات کی



انگریزوں نے پنجاب کے تمام گورنر موقوف کر دیئے ہیں۔

تم اپنی فوج ہٹاؤ اور دوسروں کی ملکیت چھوڑ دو۔<sup>۲۳۴</sup>

انگریز مولراج سے اس خواہش کا اظہار کرتے ہیں کہ وہ انہیں قلعہ اور دوسرے مقامات دکھائے۔

”قلعہ اور شہر کی خانقاہوں کو دیکھ کر انگریزوں نے مولراج سے پوچھا یہ گنبد کیا ظاہر کرتے ہیں اور ان عمارات

کو کس نے بنایا ہے۔

مولراج نے جواب دیا کہ یہ پیران عظام کی خانقاہیں ہیں جنہوں نے ملک کو بنایا اور آباد کیا ہے۔

اس کے جواب میں انگریزوں نے کہا کہ ہم اپنے گرز کی ایک ہی ضرب سے ان مزارات کو خاک میں ملا دیں

گے۔<sup>۲۳۴</sup>

مولراج کو انگریزوں کی یہ بات ناگوار گزرتی ہے، وہ تیز گھوڑا دوڑا کر ان سے آگے نکل جاتا ہے۔ اس کا یہ عمل

انہیں اپنی توہین محسوس ہوتا ہے۔ انگریز اسے مارنے کے لئے چابک لہراتا ہے لیکن مولراج گھوڑا تیز دوڑاتا ہوا دور

نکل جاتا ہے۔ یہ منظر دیکھ کر غیرت کا مارا ایک سپاہی انگریزوں پر برچھی سے حملہ کرتا ہے اور تیز رفتاری سے بھاگ

جاتا ہے۔ دیوان مولراج محسوس کرتا ہے کہ وہ ایک ناپسندیدہ صورت حال میں الجھ گیا ہے۔ مشیر اسے بتاتے ہیں کہ

گھبرانے کی کوئی بات نہیں:

”تمہارا خزانہ جتنے برس بھی خرچ کیا جائے، کم نہیں ہو سکتا۔ تم ملتان، شجاع آباد، مظفر گڑھ بیکار

میں مت گنوا دو گورکھوں نے بھی ساتھ دینے کا وعدہ کیا اور پٹھانوں نے بھی ملتان کے دفاع کی ذمہ

داری قبول کی۔

ہندو اور سکھ کمر باندھ کر مولراج کی توپوں پر آگئے۔<sup>۲۵۴</sup>

چنانچہ انگریزوں سے جنگ کی تیاریاں ہونے لگیں۔ سلمان رسد اکٹھا کیا جانے لگا۔ فوجیوں کی تنخواہیں بڑھا دی

گئیں۔ سو بھا شجاع آبادی کے بقول انگریز دم بخود تھے کہ مولراج نے بغاوت کی جرات کیسے کی۔ اس حیرت کا اظہار

کرتے ہوئے شاعر کالجہ مولراج کے لئے خاصا توہین آمیز ہو جاتا ہے:

”اس واقعہ کو سن کر، دھوتی باندھنے والے ہندو کی اس حرکت پر کسی کو یقین نہ آتا تھا۔

جو ملک میں فتور پھیلاتے ہیں، وہ بادشاہوں سے مار کھاتے ہیں۔“<sup>۲۶۴</sup>

اس کے بعد شاعر نواب بہاولپور سمیت انگریزوں کے تمام حلیفوں کے قصیدے پڑھتا ہے۔ ان کی تعریف اتنی

مبالغہ آمیز اور مضحکہ خیز ہوتی ہے کہ اس پر بے اختیار ہنسنے کو جی چاہتا ہے :

”جب نواب بہاولپور کے پاس اس واقعہ کے بارے میں انگریزوں کا مراسلہ پہنچا تو اس نے چوم کر

اسے آنکھوں سے لگا لیا۔

نواب نے خزانے کھول دیئے اور بہت سی فوج اکٹھی کر لی.....“<sup>۲۷</sup>

شجاع آباد کا یہ شاعر بڑے فخریہ انداز میں نواب بہاولپور کی جنگی تیاریوں کا ذکر کرتا ہے۔ وہ بتاتا ہے کہ نواب نے

کیسے نزدیک اور دور سے، اپنے حلیفوں کو اس میں انگریزوں کی طرف سے لڑنے کے لئے تیار کیا۔ جنگ کے لئے

جانے والی فوج کا کماندار مقرر کیا۔ پھر اپنے مقام سے کوچ کر کے گویں کے مقام پر خیمہ زن ہوا۔ اب نواب کی

بہادری کا بیان ملاحظہ ہو :

”جب بہاولپور کی فوج کے کمپ سے توپیں اور غبارے چلائے گئے تو شجاع آباد لرزنے لگا۔

”(بہاولپور) کی فوج کا نقارہ، دین کا نقارہ تھا۔“<sup>۲۸۴</sup>

پھر شاعر بیان کرتا ہے کہ سکھ فوج اس علاقے سے واقف نہ تھی۔ ایک نجاری مرد نے انہیں ایک بنجر بیابان میں

گمراہ کر دیا۔ گردوغبار کے سبب وہ اپنا راستہ گم کر کے توپوں کی زد میں آگئی۔ شاعر بتاتا ہے کہ کیسے وہ صحراؤں میں

گرمی، بھوک اور پیاس سے بھٹک کر ختم ہو گئے۔ ان کی ہڈیاں ان میدانوں میں رل گئیں اور ان کی روح جنگلوں

میں پریشان ہو گئی۔ ان کے برعکس انگریزی سپاہ کا حال سنئے :

”میں انگریز کی تعریف کرتا ہوں جو ملک کو روندتا ہوا یہاں تک چڑھ دوڑا۔

”ایڈورڈ نے ٹوانے کو مطیع کیا اور سیال کا سر جھکا دیا۔

”ڈیرہ (اسماعیل خان) اس کے سامنے نہ ٹھہر سکا اور اس نے ساکنڈھ میں شور مچا دیا۔

”وہ جلدی سے دوڑتا ہوا، سکھوں پر ایک پہر میں حملہ آور ہو گیا۔

”انہوں نے سکھوں کو اس طرح گھیرا جس طرح مچھلی جال میں پھنس جاتی ہے۔

”وہ یوں حملہ آور ہوئے جیسا بھیڑیا، بھیڑوں کے گلہ پر حملہ کرتا ہے۔“<sup>۲۹۴</sup>

آخری اور فیصلہ کن معرکے کا ذکر کرتے ہوئے شاعر مولراج کے عزم کا اعتراف کرتا ہے:

”مولراج بھی ملتان سے نکل آیا اور سامنے اپنا کمپ لگا دیا

”اس نے کہا میں آخر دم تک لڑوں گا اور شکست کی صورت میں چاٹنے کی غرض سے) انگلیوں

میں ہیرا پہن لیا۔“<sup>۳۰۰</sup>

مولراج اپنے بہت سے سرداروں کی موت کے بعد مجبوراً قلعے میں محصور ہو جاتا ہے۔ دوسری طرف نواب کی

سرگرمیاں جاری ہیں:

”نواب نے اپنا تمام قبیلہ جنگ پر لگا دیا ہے

”اس نے بار برداری کے لئے ہزاروں اونٹ پکڑوا لئے

”اس کے گاڑی بان تمام بھوسہ، گھاس اور سوکھی جوار اٹھالائے

”تمام گندم پر قبضہ کر لیا۔ قحط کی صورت پیدا ہو گئی۔“<sup>۳۰۱</sup>

انگریزی فوج ملتان کے قریب پہنچ کر قلعہ کا محاصرہ کر لیتی ہے:

”غبارے اور توپوں کے گولے بارش کی طرح برس رہے تھے

”گولے خانقاہوں کو تباہ کر رہے تھے اور یہی رضائے الہی معلوم ہوتی تھی۔

”گوروں کے سامنے جو بھی آیا، جان بچا کر نہ جاسکا

”ملتان کے عوام بہت خراب ہوئے، وہ جا بجا رل گئے۔“<sup>۳۰۲</sup>

چاروں طرف سے گھیر لئے جانے کے بعد، مولراج اپنے مشیروں کو جمع کرتا ہے۔ سپاہی بھی اس کا ساتھ دینے

کے لئے تیار نہیں اور وہ ہاتھ ڈالنے پر تیار ہو جاتا ہے۔ وہ گلے میں کپڑا ڈال کر انگریز جنرل کی خدمت میں پہنچتا ہے:

”شاعر کہتا ہے کہ اس دھوتی باندھنے والے ہندو نے ملک گنوا دیا۔ اہل کتاب ہمارے مالک ہو گئے۔

”اب امن کا زمانہ آ گیا ہے۔ شیر اور گائیں ایک ہی جگہ آپس میں پیار سے کھیلیں گی۔“<sup>۳۳</sup>

تاریخی واقعات کے حوالے سے شاعر کے بیان میں کافی غلط بیابیاں ہیں۔ شعر بے رس اور کمزور ہیں اور انگریزوں کے لئے شاعر کی جانبداری واضح ہے اس کے باوجود یہ مثنوی یا وار اس اعتبار سے اہم ہے کہ ان واقعات کے حوالے سے وہ اب تک دریافت ہونے والی واحد وار ہے۔

## حوالے

۱- عزیز الدین احمد، پنجاب اور بیرونی حملہ آور، لاہور، ۱۹۹۰ء، صفحات ۱۱۳-۱۱۵

۲- ایضاً، صفحات ۱۱۵-۱۱۶

۳- ایضاً، صفحہ ۱۱۷

4- Serebrayakov, Punjabi Literature, p.57

۵- محمد آصف خان (مرتب) جنگ ہند پنجاب، لاہور، صفحہ ۱۱۹

۶- ایضاً، صفحہ ۱۱۸

۷- ایضاً، صفحہ ۱۱۹

۸- ڈاکٹر فقیر محمد فقیر (مرتب) سکھاں دی وار، پنجابی ادبی اکیڈمی، لاہور، صفحہ ۱۲۰

۹- محمد آصف خان، جنگ... صفحہ ۱۱۹

۱۰- ایضاً، صفحہ ۱۲۰

۱۱- ایضاً، صفحات ۱۲۰-۱۲۱

۱۲- ڈاکٹر فقیر محمد فقیر، سکھاں دی وار، صفحہ ۲۷

13- Serebrayakov, Punjabi Literature, P.57

- ۱۳- پریتیم سنگھ کیسبو، سوتنرتا سنگرام دی پنجابی کوتا، کھوج درپن، جلد ۹، شماره ۱، فروری ۱۹۸۲ء، گورو نانک دیو یونیورسٹی، امرتسر، صفحہ ۹۸
- ۱۵- ایضاً، صفحہ ۹۹
- ۱۶- محمد آصف خان، جنگ ہند پنجاب، صفحہ ۱۰۰
- ۱۷- عزیز الدین احمد، پنجاب....، صفحہ ۱۲۳
- ۱۸- ایضاً، صفحات ۱۲۵-۱۲۶
- ۱۹- ایضاً، صفحہ ۱۲۶
- ۲۰- ایضاً، صفحہ ۱۲۷
- ۲۱- ایضاً، صفحہ ۱۲۸
- ۲۲- ایضاً، صفحات ۱۲۸-۱۲۹
- ۲۳- عمر کمال خان ایڈووکیٹ (مرتب) ملتان، وارن، ملتان، ۱۹۹۱ء، صفحات ۳۶-۳۸
- ۲۴- ایضاً، صفحات ۳۹-۴۰
- ۲۵- ایضاً، صفحات ۴۳-۴۵
- ۲۶- ایضاً، صفحہ ۵۰
- ۲۷- ایضاً، صفحات ۵۱-۵۲
- ۲۸- ایضاً، صفحہ ۶۲
- ۲۹- ایضاً، صفحات ۶۷-۷۵
- ۳۰- ایضاً، صفحات ۷۹-۸۰
- ۳۱- ایضاً، صفحہ ۸۳-۸۶

٣٢- أيضاً، صفحات ٩٢-٩٦

٣٣- أيضاً، صفحات ١١٠-١١١

-٣

## ۱۸۵۷ء کی جنگ آزادی اور پنجابی شعری مزاحمت

پنجاب کے حوالے سے یہ بات خاصے زور و شور سے پھیلائی جاتی رہی ہے کہ اس خطہ زمین نے ہمیشہ حملہ آوروں کے قدم چومے ہیں اور پنجابی حب الوطنی کے جذبے سے عاری ہیں۔ یہ بات کتنی سچ ہے اس کا اندازہ گذشتہ دو ابواب میں بیان کی جانے والی تفصیلات سے کیا جاسکتا ہے۔ پنجاب کے بارے میں یہ الزام بھی بار بار دہرایا جاتا ہے کہ ۱۸۵۷ء کی جنگ آزادی میں پنجاب نے انگریزوں کا ساتھ دیا اور دہلی کی فتح میں پنجابی فوجوں نے اہم کردار ادا کیا۔

غیرجانبدارانہ نظر اور معروضی حقائق کی روشنی میں دیکھا جائے تو اس الزام میں صرف اتنی صداقت ہے کہ پنجاب کا ایک دھڑا یقیناً انگریزوں کا حامی اور مددگار تھا۔ وہ دھڑا حکمران طبقوں کا تھا۔ ریاستوں کے والیوں کا تھا۔ ملتان کی جنگ کے حوالے سے گذشتہ باب میں ہم بہاولپور کے نواب کی انگریز دوستی کا ذکر کر چکے ہیں۔ مہاراجہ پنڈالہ، نواب بہاولپور اور بعض ریاستوں کی فوجیں یقیناً انگریزوں کا دم بھر رہی تھیں۔ لیکن نوابوں اور مہاراجوں کے اس عمل کو پنجاب کے عوام کا عمل قرار دینا انصاف پر مبنی نہ ہو گا۔

حقیقت یہ ہے کہ ۱۸۵۷ء میں پنجابی عوام نے انگریزوں کے خلاف کئی محاذوں پر جنگ کی۔ اس ضمن میں متعدد شہادتیں دستیاب ہیں۔ سب سے پہلے تو ان انگریزی رپورٹ کو دیکھا جاسکتا ہے جن میں جگہ جگہ بغاوت پھوٹ پڑنے کی دہائی دی گئی اور متعدد چھاؤنیوں سے پنجابی فوجیوں کو غیر مسلح کیا گیا۔ پھر اس عہد کے ملکی اور غیر ملکی اخبارات ہیں جن میں سے بعض نے غیرجانبداری کا مظاہرہ کرتے ہوئے حقائق پیش کرنے کی پوری کوشش کی ہے۔ ان اخبارات





ہوا تھا لیکن ۲۹ افراد کو موت کی سزا دی گئی اور ۱۳۵ قتل ہوئے۔<sup>۲</sup>

میرٹھ کے ہنگامے کی خبر یہاں ۱۱ مئی کو پہنچی۔ اسی روز ایک ہندوستانی افسر کو موت کی سزا دی گئی۔ شہر کی ”حفاظت“ کے لئے پھلور سے فوری طور پر توپیں منگوائی گئیں۔ کپور تھلہ قریب تھا وہاں کے راجہ نے حکومت کی ہر طرح سے امداد کی۔ ۷ جون کی رات کو فوج میں سخت بے چینی پھیلی۔ لیکن کسی قسم کی کارروائی کئے بغیر وہ چھاؤنی سے نکل گئی۔ سرکاری افسروں اور تحصیلداروں کا کام تسلی بخش تھا۔ صرف ایک تحصیلدار ضیاء الدین نے مجاہدوں کے موافق روش اختیار کی اور اسے ملازمت سے برطرف کر دیا گیا۔<sup>۳</sup>

لدھیانہ میں ابتدا ہی سے تشویش ناک صورت حال پیدا ہو گئی تھی۔ ڈپٹی کمشنر نے ضلع کے رؤساء کی امداد سے حالات پر قابو پائے رکھا اور خزانہ محفوظ رہا۔ ایک مولوی صاحب نے شہر کی آبادی کو جہاد پر آمادہ کیا۔ جب ادھر ادھر سے مزید ہندوستانی سپاہی یہاں آئے تو مولوی صاحب نے اپنے معتقدین کو ان کے ساتھ شامل ہونے کی ترغیب دی۔ سبز جھنڈا تیار کیا گیا اور سب لوگ دہلی روانہ ہو گئے۔ ۱۷ جون کو ڈپٹی کمشنر نے شہروں سے ہتھیار لے لئے جن سے گیارہ گاڑیاں بھر گئیں۔ جالندھر سے فوجی یہاں پہنچے تو انہوں نے قلعہ پر قبضہ کر لیا۔ ان فوجیوں کو صرف گولہ بارود کی ضرورت تھی دوسرے دن ان لوگوں نے قلعہ کو خالی کر دیا۔ تو ڈپٹی کمشنر نے قلعہ کے ارد گرد تین تین سو گز تک سارے مکان مسمار کرا دیئے۔ ہندوستانیوں کو وہاں سے نکال دیا اور شہروں سے جرمانہ وصول کیا۔<sup>۴</sup>

لدھیانہ کی بغاوت کے حوالے سے کئی عوامی داستانیں بھی مشہور ہیں جن کے مطابق اس شہر میں، مجاہدین آزادی گجروں کے محلے میں مورچہ بند ہو کر لڑے تھے۔ محلے کے گیارہ چودھریوں کو پھانسی دی گئی۔ ساری گجر برادری کو وہاں سے نکال دیا گیا۔ ان پر ۵۵۲۹۳ روپیہ جرمانہ کیا گیا، زمینیں ضبط کر لی گئیں اور مویشی نیلام کر دیئے گئے۔<sup>۵</sup> تین سو گز تک جن گھروں کو میدان بنا دیا گیا تھا، وہاں بعد ”روشنی کا میلہ“ لگنے لگا جہاں پھانسیاں چڑھنے والوں کی قبروں پر دیئے جلتے اور اکتارے پر گیت گائے جاتے۔ ایک گیت ملاحظہ ہو

انگریز دے راج توں پہلاں

الہیے وسدے سن شیر دلیر





گرفتار کیا گیا اور ۱۹ ستمبر ۱۸۵۷ء کو پھانسی دی گئی۔ ڈاکٹر رسول بخش اور ڈاکٹر امیر علی بھی گرفتار ہوئے۔ ۱۷ اکتوبر ۱۸۵۷ء کو ان لوگوں نے جام شہادت نوش کیا۔<sup>۱۰</sup>

### میانمیر لاہور کا بلیک ہول

میرٹھ اور دہلی کی خبریں پہنچتے ہی شہر کی صورت حال بگڑ گئی، افواہیں اڑنے لگیں تو شہر میں سراسیمگی پھیل گئی۔ حفاظت کے لئے نئی فوج بھرتی کی گئی۔ فقیروں، درویشوں اور بیراگیوں کو شبہ میں پکڑا جانے لگا اور حکم دیا گیا کہ لاہور کے قلعہ میں اتنی خوراک جمع کر لی جائے جو چار ہزار آدمیوں کے لئے چھ ماہ تک کافی ہو سکے۔ اس سے مقصد یہ تھا کہ اگر حالات قابو سے باہر ہو جائیں تو انگریز قلعہ بند ہو سکیں۔ ۱۲ مئی کو فیصلہ کیا گیا کہ میاں میر کی دیسی فوج کو غیر مسلح کر دیا جائے۔ اس کے لئے ایسا منصوبہ تیار کیا گیا کہ چند اعلیٰ افسروں کے سوا کسی کو معلوم نہ ہو سکے۔ اس رات کو انگریزوں نے رقص کا اہتمام کیا اور رقص جاری تھا کہ گورا پلٹن کو پریڈ کے میدان میں پہنچا دیا گیا۔ توپیں جگہ جگہ نصب کر لی گئیں اور فوجیوں سے کہا گیا کہ مختلف مقامات پر دیسی فوج نے سرکشی کر لی ہے آپ لوگوں سے ہتھیار لے لینے کا مقصد یہ نہیں کہ آپ پر اعتماد نہیں رہا۔ اصل مقصد یہ ہے کہ آپ دوسری رجمنٹوں کی پیروی کرنا بھی چاہیں تو نہ کر سکیں اور خطرے سے محفوظ رہیں۔ اس وقت انتظامات اتنے مکمل تھے کہ سپاہیوں نے بے چون و چرا اسلحہ واپس کر دیا۔

میاں میر کی غیر مسلح نمبر ۲۶ رجمنٹ کے ساتھ اس کے بعد جو سانحہ گزرا اس کی مثال شاید ہی کہیں مل سکے۔ غیر مسلح ہونے کے بعد ان لوگوں کے جذبات و احساسات بدستور تازہ رہے یہاں تک کہ ۳۰ جولائی کو رجمنٹ نے اپنے کمان افسر اور سارجنٹ میجر کو ہلاک کر دیا اور خود بھاگ نکلی اس وقت شدید آندھی آئی ہوئی تھی کسی کو معلوم نہ ہو سکا کہ فوج کدھر گئی ہے۔ اس ہنگامے کا آغاز یوں ہوا کہ ایک سپاہی پر کاش پانڈے یکایک اپنی جھونپڑی سے نکلا اور تلوار بلند کر کے پکارا ”فرنگیوں کو قتل کر دو“ اسی نے سب سے پہلے میجر پر حملہ کیا سکھوں کی پلٹن نے گولیاں چلائی شروع کر دیں اور اس وقت ۲۶ نمبر رجمنٹ کے سپاہی بھاگ نکلے۔ ان لوگوں کی تلاش شروع ہوئی ۳۱ جولائی کو

یہ لوگ دریائے راوی کے کنارے پہنچے اور ایک چوکیدار سلطان خان سے گھٹ کا پتہ پوچھا، اس شخص نے ایک ہی نظر میں ان لوگوں کو پہچان لیا اور چال یہ چلی کہ اپنے آپ کو بے خبر ظاہر کیا اور کہا کہ مجھے تو معلوم نہیں البتہ میں اپنے بیٹے کو آپ کے ساتھ کرتا ہوں جو آپ کو گھٹ تک لے جائے گا۔ بیٹے کو ان کے ساتھ کر کے خود وہ صبح آٹھ بجے پیدل بھاگا اور دس بجے اجنالہ پہنچ کر وہاں کے تحصیل دار دیوان پریم ناتھ کو اطلاع دی کہ ۲۶ نمبر رجمنٹ کے سپاہی فلاں جگہ پر موجود ہیں۔

تحصیلدار فوراً پولیس کی بھاری جمعیت لے کر فوجیوں کے تعاقب میں روانہ ہو گیا اور ایک تیز رفتار قاصد کو فریڈرک کوپر کے پاس بھیج دیا۔ جو اس زمانے میں امرتسر کا ڈپٹی کمشنر تھا۔ تحصیل دار موقع پر پہنچا تو سخت لڑائی ہوئی جس میں نمبر ۲۶ کے ڈیڑھ سو آدمی کام آئے۔ باقی لوگ دریا کے بیچ میں کنارے سے ایک میل دور ایک چھوٹے سے جزیرے میں جا بیٹھے فریڈرک کوپر شام کے چار بجے امرتسر سے وہاں پہنچا کنارے پر دو کشتیاں تھیں۔ فوجیوں کو گرفتار کر کے کشتیوں میں دریا کے کنارے پر لایا گیا۔ سب فوجی گرفتار نہیں ہوئے تھے۔ بہت سے دریا میں کود کر راوی کی لہروں کے نظر ہو گئے تھے۔ اجنالہ یہاں سے چھ میل دور تھا۔ آدھی رات کو سارے قیدی اجنالہ پہنچے۔ انہیں تھانے میں بند کر دیا گیا۔ فریڈرک کوپر کا خیال تھا کہ انہیں اسی وقت موت کی سزا دی جائے لیکن سخت بارش کی وجہ سے معاملہ صبح تک ملتوی کرنا پڑا۔ صبح کو مزید چھیاٹھ فوجی گرفتار کر کے لائے گئے۔ اب دو سو بیاسی آدمی اجنالے کے تھانے میں جمع دشمن کے آخر فیصلے کا انتظار کر رہے تھے۔ انہیں صبح کو ایک برج میں بند کر دیا گیا۔ پھانسی دینے کے لئے بہت سے رسے منگوائے گئے تاکہ زیادہ تعداد میں بیک وقت پھانسی دی جاسکے۔ ضرورت پڑنے پر سب قیدیوں کو گولی کا نشانہ بنانے کے لئے ایک اور دستہ منگوا لیا گیا۔ تھانے سے سو گز کے فاصلے پر ایک خشک کنواں تھا۔ لاشیں پھینکنے کے لئے اسے منتخب کیا گیا۔ یکم اگست کو تمام مسلمان سوار رخصت پر بھیج دیئے گئے تاکہ وہ امرتسر جا کر عید منائیں۔ یہاں صرف کوپر، تحصیل دار اور سکھ جوان یا سکھ رئیس رہ گئے۔ اجنالہ کے اردگرد سخت پہرہ لگا دیا گیا تاکہ کوئی ادھر نہ آنے پائے۔ موت کی سزا دینے کا طریقہ یہ ٹھہرا کہ دس دس کی ٹولیوں میں قیدی باہر لائے جاتے۔ ان کے نام اور پتے لکھے جاتے اور انہیں اس جگہ کی طرف روانہ کر دیا جاتا۔ جہاں سپاہی انہیں گولی سے اڑانے کے لئے



۵۔ اہل پنجاب کو بھی بیدار ہونا چاہئے۔ اٹھو! عورتوں کا جامہ اتارو اور مردوں کا لباس بدل کر میدان میں آ جاؤ۔

۶۔ حکومت کو مالیہ نہ دو۔ جو شخص اپنی حکومت قائم ہونے سے پہلے مالیہ دے گا اسے پشیمان ہونا پڑے گا۔

ایک اور اعلان بھی جاری ہوا جو دہلی کے ہندو مسلمان سپاہیوں کی طرف سے لاہور کے ہندو اور مسلمان سپاہیوں کے نام تھا۔ اس اعلان میں کہا گیا تھا کہ انگریز ہمارے دشمن ہیں۔ ان سے نجات حاصل کرنی چاہئے۔ کلکتہ سے پشاور تک کے تمام سپاہی دہلی جمع ہو رہے ہیں۔

اب انتظار کس بات کا ہے؟ اگر فرنگی سپاہی تمہارے مقابلے پر آ جائیں تو انہیں ہرگز بیچ کر نہ نکلنے دینا۔ جو مسلمان مرے گا وہ شہید ہو گا اور جو ہندو مرے گا وہ بیسکھ باشی ہو گا۔ ۱۲ جون کو لاہور کے شہریوں سے اسلحہ لے لیا گیا لیکن تلواریں شہریوں کے قبضے میں رہ گئیں۔"

### سیالکوٹ اور ملتان کے معرکے

شروع شروع میں سیالکوٹ پر امن رہا۔ لیکن جولائی کے مہینے میں اچانک یہاں فوج میں ایسی بے چینی پھیلی کہ سپاہیوں نے کئی انگریزوں کو قتل کر کے گورداسپور کا راستہ لیا۔ غالباً یہ لوگ دہلی جانا چاہتے تھے۔ اسی دوران میں جنرل نکلسن اپنے متحرک کالم کے ساتھ امرتسر پہنچا اسے جب علم ہوا کہ فوجی گورداسپور روانہ ہو گئے ہیں تو وہ بھی امرتسر سے گورداسپور کی طرف بڑھا فوجیوں نے ۱۲ جولائی کو گورداسپور سے نو میل اوپر راوی کو عبور کیا اسی مقام پر نکلسن نے ان پر حملہ کیا۔ تین سو کے قریب قتل یا زخمی ہوئے اور جو بیچ نکلے انہوں نے جسروتہ (جموں و کشمیر) کا رخ کیا، حکومت جموں و کشمیر نے ان لوگوں کو گرفتار کیا اور چھ سو آدمی انگریزوں کے سپرد کر دیئے۔ ان میں بہت سے صرف سائیس اور عام ملازم تھے۔ ایک سو چھبیس فوجی تھے۔ ان سب کو گولی کا نشانہ بنا دیا گیا۔

لاہور کی طرح سیالکوٹ میں بھی دو اعلان باغ کے دروازوں پر لگائے گئے۔ جن میں لوگوں کو انگریزوں کے خلاف ابھارا گیا تھا۔ ان میں سے ایک اعلان جس میں انگریزوں کو مخاطب کیا گیا تھا وہ یہ تھا۔

”تمہیں معلوم ہونا چاہئے کہ جب میں لاہور کی طرف کوچ کروں گا تو تمہارے لئے بیچ نکلنا مشکل

ہو جائے گا۔ اس لئے کہ پنجاب کی فوج پوری کی پوری میرے ساتھ ہو جائے گی۔ یقین رکھو!  
پنجاب کبھی تمہاری ملکیت نہیں ہو سکتا۔ میں جانتا ہوں کہ اس صوبے میں تمہاری ہڈیاں پیسی  
جائیں گی۔ تم اپنی بھلائی پہچانو تو فوراً یورپ چلے جاؤ۔“

لاہور اور سیالکوٹ کے ان اعلانوں سے پتہ چلتا ہے کہ یہاں کے لوگ کس قدر مشتعل تھے اور غیر ملکی آقاؤں  
کے خلاف ان کے کیا ارادے تھے۔<sup>۱۲</sup>

ملتان میں دیسی فوج سے ۱۸ جون کو ہتھیار لے لئے گئے۔ گوگیرہ (منگلری) میں جو فوج مقیم تھی اسے بھی غیر مسلح  
کر دیا گیا۔ جس روز ملتان میں فوج سے ہتھیار لئے گئے اس روز رجمنٹ نمبر ۶۹ کے چار سپاہی بھاگ گئے۔ ان میں  
سے ایک پکڑا گیا اور اسے موت کی سزا ملی۔

پھانسی سے ایک رات پیشتر اس سپاہی نے جان بخشی کے وعدے پر تمام راز افشا کئے۔ اس پر ناہر خاں صوبیدار  
میجر اور بعض دوسرے افراد کو گرفتار کیا گیا۔ ناہر خاں پر ۱۸ جولائی ۱۸۵۷ء کو الگ مقدمہ چلا اور اسے ۲۳ جولائی کو  
پھانسی دی گئی۔ ناہر خاں کے سوا دس آدمیوں پر مقدمہ چلا اور انہیں بھی موت کی سزا ملی۔<sup>۱۳</sup>

## مارکس کی شہادت

پنجابیوں کی خوش قسمتی سے، لندن میوزیم میں بیٹھا ایک جرمن فلسفی مارکس ہندوستان کی جنگ آزادی کو پوری  
توجہ سے دیکھ رہا تھا۔ جنگ آزادی سے صرف آٹھ سال قبل انگریزوں اور پنجابیوں کے درمیان ہونے والی لڑائیاں  
بھی اس کے سامنے تھیں۔ اس نے چیلیانوالہ کی لڑائی میں ۲۳۰۰ انگریزوں کے مرنے کی خبر بھی ریکارڈ کی تھی اور  
اسے یہ بھی اندازہ تھا کہ پنجاب کی فتح نے ہندوستان میں آزاد حکومتوں کے تصور کو ماضی کی ایک یاد بنا دیا تھا۔ اپنے  
ایک مضمون ”ہندوستانی فوج کی بغاوت“ میں اس نے لکھا تھا:

”سندھ اور پنجاب کی فتح سے برطانوی ہندوستانی سلطنت نہ صرف اپنی اصلی سرحدوں تک پھیل

گئی بلکہ اس نے خود مختار ہندوستانی ریاستوں کے آخری نشانات بھی مٹا دیئے۔“<sup>۱۴</sup>



”پنجاب میں فیروز پور کے مقام پر ۵۷ ویں اور ۴۵ ویں دیسی پیادہ رجمنٹوں نے بغاوت کی لیکن اسے طاقت کے ساتھ دبا دیا گیا۔ لاہور سے غیر سرکاری نامہ نگار لکھتے ہیں کہ پورے کا پورا دیسی رسالہ علی الاعلان بغاوت کی حالت میں ہے۔“

”----- لیکن گھبراہٹ والی فوج میں دیسی فوجوں کا آکر شامل ہونے والا یہ حصہ بالکل ہی اور قطعی طور پر بھروسے کے قابل نہیں۔----- یہ لوگ ایک طبقے کے طور پر بالکل ہی غیر وفادار ہیں اور فوج میں ان کا کسی گنتی میں ہونا تشویشناک بات ہونی چاہئے اور ایسا ہی ثابت ہوا۔ دوسرے پنجاب رسالے میں تقریباً ستر ہندوستانی نوجوانوں کو بے ہتھیار کرنا اور تین کو پھانسی پر چڑھانا، جن میں ایک بڑا دیسی افسر تھا، ضروری سمجھا گیا۔“

”پنجاب میں بغاوت کے جذبے کو زبردستی دبا گیا۔ سیالکوٹ میں اور جہلم میں بغاوت کو دبا گیا۔“

”پنجاب کے بارے میں کہا گیا کہ وہاں پر امن و امان ہے لیکن اس کے ساتھ ہی بتایا گیا ہے کہ فیروز پور کے مقام پر ۱۳ جون کو فوجی کارروائیاں ہوئی ہیں۔۔۔۔۔۔ یہ ماننا چاہئے کہ یہ بہت عجیب طرح کا امن و امان ہے۔“<sup>۱۵۴</sup>

”راولپنڈی سے خبر آئی کہ تین دیسی سردار سازش کر رہے ہیں۔ سر جان لارنس نے اپنے جوابی پیغام کے ذریعے حکم دیا کہ ایک جاسوس ان کے جلسے میں شریک ہو۔ جاسوس کی رپورٹ پر سر جان نے دوسرا پیغام بھیجا۔ ”ان کو پھانسی پر لٹکا دو۔“ اور سرداروں کو پھانسی پر لٹکا دیا گیا۔“

”پنجاب میں دیسی فوجیں توڑ کر ہی کھلم کھلا بغاوت روکی جاسکتی ہے۔۔۔۔۔۔ اب انگریزی فوج کی اصلی پوزیشن کا ٹھیک ٹھیک پتہ اس بات سے لگتا ہے کہ پنجاب میں اور راجپوتانے میں فلائنگ کارز قائم کرنا ضروری سمجھا گیا۔ اس کے معنی یہ ہیں کہ انگریز نہ ہی اپنے سپاہیوں پر اور نہ ہی دیسی لوگوں پر اپنی بکھری ہوئی فوجوں کے درمیان راستے کھلے رکھنے کے لئے انحصار کر سکتے ہیں۔“

جسوں کشمیر، جنید، ناچھ، کرنال، کپور تھلہ اور کسی حد تک بہاول پور کی ریاست کے والیوں نے دلی کی فتح کے

لئے انگریزوں کو اپنی فوجیں اور مالی امداد دی۔ لیکن بعض ایسی ریاستیں بھی تھیں جنہوں نے بغاوت میں حصہ لیا اور جان و مال کی قربانی دی۔ تاریخ، جھجھر کے نواب عبدالرحمن خان، کلو کے پرتاپ سنگھ اور بلب گڑھ کے ناہر سنگھ کو نہیں بھول سکتی۔ جن ریاستوں نے انگریزوں کا ساتھ دیا تھا وہاں بھی تھوڑے ہی عرصے بعد جذبات میں بے چینی محسوس کی جانے لگی۔ لکھنؤ پر حملے کی تفصیلات کا جائزہ لیتے ہوئے فریڈرک اینگلز نے سکھوں کی اس تبدیلی کا ذکر ان الفاظ میں کیا ہے :

”اور سب سے آخر میں سکھوں نے جس انداز میں بولنا شروع کیا ہے وہ انگریزوں کے لئے نیک شگون نہیں۔ وہ محسوس کرتے ہیں کہ ان کی مدد کے بغیر برطانیہ کے لئے ہندوستان کو قبضے میں رکھنا مشکل ہے اور یہ کہ اگر وہ بغاوت میں شامل ہو جاتے تو ہندوستان کم از کم کچھ عرصے کے لئے انگلینڈ کے ہاتھوں سے ضرور نکل جاتا۔ یہ بات وہ کھلم کھلا کہتے ہیں اور اپنے مشرقی انداز میں بڑھا کر کہتے ہیں۔ انہیں اب انگریز نسل بڑھیا نظر نہیں آتی جس نے مدکی، فیروز شاہ اور علی وال کے مقام پر انہیں شکست دی تھی۔ اس یقین سے کھلی دشمنی تک مشرقی قوموں نے بس ایک ہی قدم اٹھانا ہوتا ہے۔ ایک چنگاری ہی شعلے بھڑکا سکتی ہے۔“

”---- ہو سکتا ہے پنجاب کو بھی پھر جیتنا پڑے لیکن اگر اچھے سے اچھے حالات بھی رہے تو بھی انہیں ایک لمبی اور پریشان کن گوریلا جنگ کا سامنا کرنا پڑے گا اور ہندوستانی دھوپ میں یورپیوں کے لئے کوئی قابل رشک بات نہیں۔“

اپنے ایک اور مضمون میں اینگلز نے لکھا تھا:

”---- اس وقت یہ نفرت اگرچہ کمزور اور بے بس ہو، پھر بھی یہ اہمیت سے خالی نہیں جبکہ وہ خطرناک بادل سکھ پنجاب پر چھایا ہوا ہے۔“

احمد خان کھل

مارکس نے بغاوت کی تفصیلات بیان کرتے ہوئے اپنے ایک مضمون ”ہند میں بغاوت“ میں ایک جگہ بتایا ہے کہ

ملتان اور لاہور کے درمیان مواصلات کے ذرائع آٹھ دن تک منقطع رہے۔ مارکس کا یہ اشارہ اس مشہور بغاوت کی طرف ہے جس کے نتیجے میں انگریز ایکسٹرا اسٹنٹ کمشنر برکلے اور اس کے بے شمار فوجی مارے گئے تھے اور بغاوت کے لیڈروں کو خود بھی اپنی جانیں قربان کرنی پڑی تھیں۔ اس بغاوت کا مرکز بار کا علاقہ تھا اور اس بغاوت کی کہانی پنجابی لوک گیتوں کی ایک صنف ”دھولوں“ میں جگہ جگہ بکھری پڑی ہے لیکن پہلے ہم ان انگریزی رپورٹوں کو دیکھنا چاہیں گے جو جنگ آزادی کی کہانی حاکم طبقے کے نقطہ نظر سے بیان کرتی ہیں۔

چیف کمشنر پنجاب سرجان لارنس نے حکومت ہند کے نام مندرجہ ذیل رپورٹ ارسال کی:

”اس ضلع (ساہیوال) کے تین قبیلے فینانہ، بہاول کی سرداری میں، کاٹھیا، محمد کی رہنمائی میں جذبہ جماد سے سرشار ہو کر اٹھے۔ کھل قبیلہ، احمد خاں کی سرداری میں بروئے کار آیا اور تینوں اکٹھے ہو کر انگریزوں سے الجھ گئے۔“

لیفٹیننٹ انفنٹری کے پاس اطلاع پہنچی کہ فلاں فلاں قبیلے بگڑ گئے ہیں۔ اس نے فوجیں بھیجیں اور راوی کے کنارے جھڑپیں ہوئیں۔

اس کے بعد انہوں نے گوگیرہ پر سخت حملہ کیا اور نقصان پہنچایا۔ مسٹر برکلے مارا گیا اور ادھر سے خود احمد خان کام آیا۔ لیکن یہ سلسلہ جاری رہا۔ باغیوں نے ہڑپہ اور چیچہ وطنی پر قبضہ کر لیا اور چیمبرلین اور اس کی فوج کو محاصرے میں لے لیا۔ انگریزی فوجیں لاہور، ملتان اور گورداس پور سے پہنچیں اور صاحب کو محاصرے سے نکالا۔

پھر میجر چیمبرلین نے جلی پر حملہ کیا۔ یہاں پر سخت لڑائی ہوئی، اور باغیوں نے قلعے سے باہر نکل کر حملے کئے۔ اس کے بعد باغیوں کا نہایت منظم طریقے سے قلع قمع کر دیا گیا۔“

ایک اور افسر کی رپورٹ ملاحظہ ہو:

”دوسرا ہنگامہ گوگیرہ میں برپا ہوا، جو راوی اور ستلج کے درمیان لاہور کے جنوب میں واقع ہے۔ سقوط دہلی کے ساتھ ہی ۱۶ ستمبر کو محکمہ ڈاک کے ایک اہل کار نے آنسوؤں سے ڈبڈباتی ہوئی

آنکھوں کے ساتھ بیان کیا کہ ساحل کے ساتھ ساتھ لاہور اور ملتان کے درمیانی علاقے میں لوگ اٹھ کھڑے ہوئے ہیں اور باغیوں کی تعداد ۱۲۵،۰۰۰ ایک لاکھ پچیس ہزار ہے۔ (ضلع کی کل آبادی ساڑھے تین لاکھ تھی) تین گھنٹے کے وقفے سے ایک یورپین کمپنی، توپ خانہ اور دو سو سکھ سپاہی روانہ کر دیئے گئے تھے۔ باغی ہتھیاروں سے مسلح تھے جو انہوں نے پولیس سے چھین لئے تھے یا ملحقہ ریاست بہاول پور سے درآمد کئے تھے۔

یہ بغاوت بیس دن کی جدوجہد کے بعد فرو ہوئی جس میں ہمارا تھوڑا سا جانی نقصان ہوا۔ اس غرض کے لئے یہاں پانچ سو فوجی دستے جمع کئے گئے تھے۔ اگرچہ ان دنوں امن و امان ہے لیکن بغاوت کی وجوہ کی تحقیقات ضروری ہے۔ یہ ملحوظ رہے کہ جب تک دہلی ہمارے قبضے میں آیا۔ اس وقت تک بغاوت فرو نہ ہو سکی۔“

ڈپٹی کمشنر گوگیرہ لیفٹیننٹ این۔ ڈبلیو الفسٹن کی ایک رپورٹ سے برکلے کی موت اور بغاوت کی دیگر تفصیلات کا پتہ چلتا ہے۔

”مجھے برکلے کا رقبہ ملا۔ وہ احمد خان کھل پر قابو نہیں پاسکا۔ احمد خان اور برکلے دونوں آمنے سامنے تھے لیکن گولیوں کے زد سے باہر تھے۔

احمد خان نے شاہ دہلی کی اطاعت کا ذکر کیا تو اس کے ساتھیوں میں جوش پیدا ہو گیا۔ انہوں نے توڑے دار بندوقیں چلائیں، جن کا موثر جواب دیا گیا۔

اس اطلاع کے ساتھ لیفٹیننٹ مچل، برکلے کی مدد کو بھیجا گیا۔ صدر مقام سے قیدی اور خزانہ خالی کر کے میں خود بھی بھاری جمیعت کے ساتھ ان سے جا ملا۔“

”ہم لوگ دریا عبور کر گئے۔ دشمن پہلی باڑ کے ساتھ بھاگ اٹھا۔ ہم نے ان کا تعاقب کیا۔ وہ ایک گاؤں جھامرہ میں جمع تھے۔ جہاں ہم نے سات سو مویشی قبضہ میں کئے اور جھامرہ کو نذر آتش کر دیا۔ دوسرے روز قابل وثوق ذرائع سے اطلاع ملی کہ احمد خان اپنے ساتھیوں سمیت (موضع)

اور اس میں سے اس وقت کے سب سے بڑے اور سب سے زیادہ  
 کچھ لے کر آئے ہیں، ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی

تاریخ اور اس کی بنیاد

۱۷۱- اس وقت کے سب سے بڑے اور سب سے زیادہ  
 کچھ لے کر آئے ہیں، ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی

یہ  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی  
 ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی ان کے ساتھ ہی

سنگھ، نہال سنگھ، ڈانگی سنگھ، کھیم سنگھ، سپورن سنگھ بیدی، کنہیا رام اروڑہ، ماچھی سنگھ اروڑہ اور جماعت سنگھ کھتری<sup>۲۱</sup> کے نام یاد رکھے جائیں گے۔ اس کے ساتھ تاریخ کی ستم ظریفی یہ ہے کہ اسٹنٹ کمشنر برکلے کی قبر تو گوگیرہ میں موجود ہے لیکن فیصل آباد اور ساہیوال کے شہیدوں میں سے اکثر کی نہ قبریں رہی ہیں اور نہ ان کی یاد میں کوئی مینار تعمیر کیا گیا ہے۔ صرف ساہیوال میں ایک چھوٹی سی یادگار بنائی گئی ہے۔<sup>۲۲</sup>

سیکڑوں مقامی داستانوں اور گیتوں میں ان مجاہدین کے گرد عقیدت کا جال بن رکھا ہے۔ بعض مقامی روایات کے مطابق یہ جنگ محض راجپوتی غیرت کا سوال تھی۔ انگریزوں نے احمد خان کھل سے اس کی گھوڑی مانگی تھی۔ اس نے انکار کیا۔ جس کے نتیجے میں مہینوں تک جنگ ہوتی رہی۔

موچی والا (جھنگ) کے ایک ڈھولئی ماہمند (محمد) ولد امیر نور محرمی بلوچ کے لفظوں میں برکلے آیا اور اس نے احمد خان سے گھوڑی مانگی۔ احمد نے انکار کیا۔ برکلے نے کہا میں تجھے مروادوں گا اور لندن سے فوج منگوا کر تیرے وقار کا خاتمہ کر دوں گا اور اگر تو گھوڑی دے دے تو لندن سے تجھے سند منگوا دوں گا۔ احمد خان کے پاس مورنی ذات کی خوبصورت گھوڑی تھی۔ برکلے نے پولیس منگوا کر احمد کے گاؤں جھامرہ ترومنڈی تاندلیانوالہ کو لوٹ لیا۔ اس وقت احمد گاؤں میں نہ تھا۔

بار کے علاقے میں احمد خان کھل اور اس کے ساتھیوں کے بارے میں اسی طرح کی کہانیاں مشہور ہیں۔ ڈھولوں میں بھی کم و بیش یہی خیالات ملتے ہیں لیکن تاریخ ہمیں اس سے مختلف کہانی سناتی ہے۔ یہ بغاوت ایک شخص کے ذاتی وقار کا مسئلہ ہرگز نہ تھی۔ نہ ہی یہ کسی ایک شخص کی خواہش پر شروع ہوئی تھی۔ چنانچہ ہم دیکھتے ہیں کہ جنگ کا آغاز انگریزوں کو لگن دینے سے انکار پر ہوا۔ واقعات کے مطابق موضع سکھو کا (تحصیل پاک پتن) کے جو نیا قبیلے نے انگریزی حکومت کو لگان ادا کرنے سے انکار کر دیا۔ یہ ۸ جولائی کا واقعہ ہے۔ حکومت اس معاملہ کو دبانے میں کامیاب









ہے اور یوں عوام کا ورثہ واپس عوام کو منتقل کر دیا ہے۔ ہڑپہ کے اے ڈی اعجاز کا کام اس سلسلے میں سب سے نمایاں ہے جنہوں نے احمد خان کھل اور ان کے ساتھیوں کے حوالے سے ڈھولوں کی کئی کتابیں مرتب کی ہیں۔ یہ ڈھولے ۱۸۵۷ء کے حوالے سے تاریخی مواد کا کتنا بڑا سرمایہ ہیں۔ اس بات کا اندازہ ذیل کے چند ڈھولوں سے بخوبی کیا جا سکتا ہے۔

۱۸۵۷ء کی جنگ آزادی کے دوران انگریزوں نے جب بارہی کے ایک سو ما احمد خان کھل سے تعاون کرنے کی درخواست کی تو اس نے جواب میں کہا تھا

رائے احمد خاں کھل آہندا اے

رناں، گھوڑیاں تے زمیاں اسان کدی نہ ونڈتے دتیاں

ہوندیاں بت وچ ساہ سلامت

احمد کھل کے بارے میں بہت سے گیت لکھے گئے ہیں۔ ان میں اس کی بغاوت پر پنجابی قوم کے فخر اور اس کی شہادت پر اظہارِ افسوس کا بڑے جوش اور جذبے کے ساتھ بیان کیا گیا ہے ایک وار (رزمیہ نظم) کا مصرعہ ہے۔

ڈھوکل یاد کریندیاں ہن، اک واری مڑ آویں ہاں

رائے نتھو دیا احمد خاناں

مراد فیتانہ نے لڑائی کے دوران اسٹنٹ کمشنر برکلے (گیت میں برکلی) کو زخمی کیا۔

”اوہ سر برکلی تے ایویں لتھا، جیویں طامے تے لندا اے بھکا باز شکاری“

پنجابی گیتوں میں مروانہ کا ذکر بھی کیا گیا ہے جسے کالے پانی کی سزا دی گئی تھی لیکن شاعر کے مطابق وہ بحری جہاز سے چھلانگ لگا کر سمندر میں کود پڑا اور فرار ہو گیا۔ اس کے علاوہ سوجھا بھدرو ہے جس جیسا سو ما بہت کم مائیں جنم دیتی ہیں۔ جب برکلے مراد فیتانہ کے بھالے سے زخمی ہو کر گرا تو سوجھے بھدرو نے لائٹھی کے وار سے اسے کیفر کردار کو پہنچایا۔

سوجھے دیاں ڈانگلاں دا گھمار انج آوے، جیویں طامے تے لندی اے باہری

اسی طرح چند اور مثالیں ہیں :

شاموں دھیرے کا آگرے دی جیل توں ننھا  
اوہ گھر پچھدا رائے نتھو دے احمد خان دا  
اس وہیا آن سنایا مارے ہندوستان دا

رائے احمد گھل کے ہیرو، کاٹھیے، ویہنی وال، ماہنی سیال  
بگھیے، دلو، کھل، لیوس کول بلا

انگریز برکے آہندا ہے : رائے احمد دیویں گھوڑیاں  
تیری لندنوں لکھ لیا وساں نیک نامیاں  
رائے احمد آہندا ہے : رناں، بھوئیں تے گھوڑیاں  
ونڈ کسے نہ دتیاں  
ہوندیاں بت دے وچ ساہ سلامی

چڑھدے رائے نوں پرھیں پینیاں ہسکندیاں،  
متھاپا لیناں این نال سرکار دے  
ایہناں انگریزاں اگے راجے رنجیت سنگھ نوں تختوں لاہ لیو ای  
مولراج رنگے وی دھکے گئے، خزانے لیانیں کھوہ انعام دا

احمد خاں شہید ہویا تاں سرپنجاں دے نوں برطانیے چا گھتیا اے ہتھ

برکلی آکھے : اسماں راٹھال دے دتے مونہہ کڑیا لے

اتے کیتی چڑھ سواری

ایہہ گل سن کے گڑھ آلیاں فینیاں تھاپی ڈھول تے ماری

تے مڑنہسوں کڈھ برکلی نوں سٹیوس

جیویں مٹ وچوں لچھا لیندا جھول للاری

یہ داستانیں اور ڈھولے ہمارے اس دعوے کی تصدیق کرتے ہیں کہ پنجابی شاعری، اپنے جوہر میں مزاحمتی شاعری ہی ہے جیسا کہ ہم گذشتہ ابواب میں بھی دیکھ چکے ہیں۔ وہ کلاسیکی شاعری ہو یا لوک شاعری یا پھر عہد حاضر کی شاعرانہ روایات وہ آزادی اور آزاد انسان کی جدوجہد سے خالی نہیں ہو سکتیں۔

## حوالے

- ۱۔ پنجاب اور جنگ آزادی، ہفت روزہ ”لیل و نہار“، لاہور، ۱۲ مئی ۱۹۵۷ء، صفحہ ۱۷
- ۲۔ ایضاً۔
- ۳۔ ایضاً۔
- ۴۔ ایضاً۔
- ۵۔ اقبال اسد، پنجاب دے لچھال پتر، پاکستان پنجابی ادبی بورڈ، لاہور، ۱۹۹۵ء، صفحہ ۲۳
- ۶۔ ایضاً، صفحہ ۲۵
- ۷۔ پنجاب اور جنگ آزادی، لیل و نہار.... صفحہ ۱۷
- ۸۔ ایضاً، صفحہ ۱۹
- ۹۔ ایضاً۔

- ۱۰۔ ایضاً۔
- ۱۱۔ ایضاً، صفحات ۱۸-۱۹
- ۱۲۔ ایضاً، صفحہ ۱۹
- ۱۳۔ ایضاً۔
- ۱۴۔ مارکس، انگلہ، ہندوستان کی پہلی جنگ آزادی، ماسکو، در احمد سلیم، آزادی اور عوام، لاہور، ۱۹۹۰ء، صفحہ ۴۱
- ۱۵۔ ایضاً، صفحہ ۴۲
- ۱۶۔ ایضاً، صفحات ۴۲-۴۳
- ۱۷۔ ایضاً، صفحات ۴۳-۴۴
- ۱۸۔ ایضاً، صفحات ۴۴-۴۵
- ۱۹۔ اے ڈی اعجاز، کل بیلندی، پاکستان پنجابی ادبی بورڈ، لاہور، ۱۹۸۶ء، صفحات ۲۹-۳۰
- ۲۰۔ ایضاً، صفحات ۴۲-۴۷
- ۲۱۔ ایضاً، صفحات ۴۸-۵۱
- ۲۲۔ شفقت تنویر مرزا، تحریک آزادی تے پاکستان وچ پنجاب دا حصہ، پنجابی ادبی بورڈ، لاہور، ۱۹۹۳ء، صفحہ ۵۰
- ۲۳۔ احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحات ۴۶-۴۷
- ۲۴۔ ایضاً، صفحہ ۴۷
- ۲۵۔ ایضاً، صفحات ۴۷-۴۸
- ۲۶۔ ایضاً، صفحات ۴۸-۴۹

## غلامی کی نصف صدی اور پنجابی مزاحمت

(۱۸۵۷-۱۹۰۰ء)

۱۸۵۷ء کی جنگ آزادی کے بعد تحریک آزادی کو جو دھچکا پہنچا، اس سے سنبھلنے میں کم از کم نصف صدی کا عرصہ لگا اور ۱۹۰۶ء کی بار کی کسان بغاوت سے پنجابی مزاحمت کا ایک نیا اور طویل دور شروع ہوا جو ۱۹۴۷ء میں حصول آزادی پر جا کر منتج ہوا۔ تاہم انیسویں صدی کے نصف آخر میں دو دلچسپ ہتھیار بند تحریکیں برطانوی اقتدار کے لئے بڑا خطرہ بن کر سامنے آئیں۔ ایک تحریک سید احمد شہید دہلوی کے جمادی ورثے کا تسلسل تھی جس میں پنجاب کے مسلمان بھی شریک ہو گئے تھے جبکہ دوسری تحریک سکھوں کے ناندھاری فرقہ کی اصلاحی تحریک تھی جو نہ صرف برطانوی حکومت بلکہ مقامی مذہبی اجارہ داروں کے لئے بھی ایک خطرہ بن گئی۔ یہ اصلاحی تحریک جلد ہی مسلح جدوجہد میں بدل گئی۔

ان دو تحریکوں کے علاوہ مسلمانوں، ہندوؤں اور سکھوں کی کئی اصلاحی تحریکیں بھی سامنے آئیں۔ متعدد اصلاحی تنظیموں کا قیام عمل میں آیا۔ پنجاب کے مسلمانوں کی درجنوں تنظیمیں وجود میں آئیں۔ اسی دوران انگریزوں نے پنجاب میں مسلمان، ہندو اور سکھ اشرافیہ میں اپنے اتحادی تلاش کئے اور جاگیرداری کا وہ نظام ترتیب دیا جو آج بھی دو سو خاندانوں کی حکمرانی کا باعث ہے۔ یہی دور فرقہ وارانہ تناؤ کا دور بھی ہے جس میں ہندوؤں اور مسلمانوں، سکھوں اور مسلمانوں اور ہندوؤں اور سکھوں کے درمیان فرقہ وارانہ کشیدگی میں اضافہ ہونے لگا۔ اس پس منظر میں دونوں مسلح تحریکیں، ایک دوسری سے الگ تھلگ اور فرقہ وارانہ رنگ میں رنگی دکھائی دیتی ہیں۔



اپنے امدادی فنڈ کا روپیہ اور دوسرا ساز و سامان لے کر واپس چلے جاتے۔<sup>۲</sup>

دسمبر ۱۸۶۳ء میں تحریک کے نامور مجاہد مولوی جعفر تھانیسری پر جو مقدمہ چلایا گیا تھا۔ اسی سلسلے میں راولپنڈی سے محمد شفیع اور شیخ الہی بخش کو بھی گرفتار کر کے انبالہ لے جایا گیا۔ یہ دونوں متمول ٹھیکیدار تھے جو افواج برطانیہ کو گوشت سپلائی کرنے کا دھندا کرتے تھے۔ مجاہدین کو مالی امداد پہنچانے اور بغاوت کے جرم میں حصہ لینے کی وجہ سے انہیں دھر لیا گیا لیکن ان دونوں نے وعدہ معاف گواہ بن کر جان بچالی۔ جیسا کہ مولانا عبدالسلام ندوی مرحوم نے بھی لکھا ہے۔ ۱۹ ویں صدی عیسوی کے ربع آخر میں تحریک مجاہدین کا امدادی فنڈ راولپنڈی میں شیخ نبی بخش اینڈ سنز کے پاس جمع ہوا کرتا تھا۔ مولانا ہدایت اللہ مرحوم کے شیخ صاحب سے گہرے دوستانہ مراسم تھے۔ ”ستھانہ“ سے تحریک کے نمائندے ان ہی کے پاس آتے اور انہی کی وساطت سے اپنا چنندہ وصول کیا کرتے تھے۔<sup>۳</sup>

اس تحریک کا کوئی شاعرانہ ریکارڈ نہیں ملتا۔ یہ تحریک، اپنے جوہر میں اس طرح سے عوامی تحریک تھی بھی نہیں جیسی تحریکوں کا احوال ہم گذشتہ ابواب میں بیان کر چکے ہیں۔

### نامدھاری یا کوکا تحریک

نامدھاری یا کوکا تحریک اپنے مذہبی پس منظر کے باوجود سیاسی اور انقلابی کردار کی حامل تھی۔ اپنے طبقاتی کردار کی وجہ سے اس تحریک نے انگریزوں سے براہ راست تصادم کا راستہ اپنایا۔ انگریزوں نے پنجاب کے بااثر طبقے سے اتحاد کر کے نئے جاگیردارانہ نظام کی شروعات کی تھیں۔ نامدھاری تحریک اس اتحاد کے لئے بڑھتا ہوا خطرہ تھی کیونکہ تحریک کے قائدین بے زمین ہنرمند تھے۔

نامدھاری کوکا تنظیم سکھوں کی مذہبی اصلاح کے لئے قائم کی گئی تھی۔ لیکن جلد ہی اپنے انگریز دشمن تنظیم کی شکل اختیار کی اور اس کا تضاد انگریز حکومت کے ساتھ پیدا ہو گیا۔ اصلاحات کا بنیادی مقصد سکھ مت پر ہندومت کے بڑھتے ہوئے اثرات کا تدارک یا روک تھام کرنا اور سکھ سرداروں میں دولت کی ریل پیل سے پیدا ہونے والی برائیوں کا خاتمہ کرنا تھا۔ ہندو مذہب کے زیر اثر سکھوں میں بھی دیوی دیوتاؤں کی پرستش اور پنڈتوں پر وہتوں کی تقلید



جڑ پکڑ رہی تھی۔ سکھوں کے ایک دوسرے اصلاحی فرقے نرنکاریوں کی طرح نامدھاری بھی خدایا واگورو کا مادی وجود تسلیم نہیں کرتے تھے۔ اس طرح ان کا مذہبی تشخص ہندوؤں سے مختلف تھا۔ یہ نامدھاری اس لئے کہلاتے تھے کہ وہ صرف گرو کی تعلیم کی پیروی کو ہی کافی سمجھتے تھے۔ کو کا نام سے اس لئے مشہور ہوئے کہ وہ مسلمان درویشوں کی طرح سر جوڑ کر گرو کا ذکر اس طرح کرتے تھے کہ مخصوص آواز نکلتی سنائی دیتی تھی۔ ایسی آواز کو پنجابی میں ”کوک“ کہتے ہیں۔<sup>۲</sup>

نامدھاریوں کا بانی حضرو ضلع انک کا باشندہ بالک سنگھ (۱۸۶۲-۱۷۹۷) تھا۔ لیکن اس فرقے کی نشوونما اور پھیلاؤ ایک دوسرے قائد بابا رام سنگھ کے زمانے میں (۱۸۸۵-۱۸۱۶) ہوئے۔ رام سنگھ مشرقی پنجاب کے ضلع لدھیانہ کے گاؤں بھینی اریاں (آج کا ”بھینی صاحب“) کا رہنے والا تھا۔ بالک سنگھ اور رام سنگھ دونوں طبقاتی لحاظ سے بے زمین دیہاتی تھے۔ جبکہ سکھوں کا بڑا حصہ جاٹوں یعنی زمین کے مالکوں پر مشتمل تھا۔ بالک سنگھ کا باپ سنا تھا اور رام سنگھ ترکھان تھا۔ ان کے پیروکاروں کی بڑی تعداد دستکاروں اور بے زمین کسانوں پر مشتمل تھی۔ رام سنگھ ۱۸۳۶ء سے ۱۸۴۵ء تک مہاراجہ رنجیت سنگھ کی فوج میں شامل رہا تھا۔ فوجی ملازمت سے مدکی کی جنگ کے بعد سبکدوش ہو کر درویشی کا مسلک اپنایا۔ فوجی ملازمت کے دوران جب وہ حضرو میں متعین تھا اس کی ملاقات بالک سنگھ سے ہوئی۔ بالک سنگھ کے انتقال کے بعد اس نے نامدھاری فرقے کا ہیڈ کوارٹر حضرو سے بھینی صاحب منتقل کر دیا۔

رام سنگھ کی تعلیم مندرجہ ذیل چار احکامات پر مشتمل تھی۔

- ۱۔ ذاتی اصلاحات کے ضمن میں گوشت خوری اور شراب نوشی پر پابندی تھی۔ دوسروں کی املاک پر قبضہ کرنے، کسی کی بہن بیٹی کو بری نظروں سے دیکھنا منع تھا۔ جھوٹ بولنے اور قرض پر سود لینے کی ممانعت کر دی گئی۔
- ۲۔ سماجی اصلاحات میں بیٹیوں کو فروخت کرنے اور قتل کرنے پر پابندی لگا دی گئی۔ بیوہ عورتوں کی دوبارہ شادی کا حق تسلیم کیا گیا۔ کیونکہ ہندو مذہب کے زیر اثر سکھوں میں بھی بیوہ کو عقد ثانی کی اجازت نہیں تھی۔ سولہ برس سے کم عمر بچوں کی شادی پر اور وٹے سٹے (یعنی بدلے) کی شادی پر پابندی تھی۔ بیاہ شادیوں پر زیادہ روپیہ خرچ کرنے کی ممانعت کر دی گئی۔

۳۔ مذہبی اصلاحات کے ضمن میں علی الصبح بیدار ہونے، غسل کرنے اور پھر سفید اون کی بٹی ہوئی تہیج پر ۱۰۸ مرتبہ چپ کرنے کا حکم دیا گیا۔ عام سکھ پگڑی کے دونوں سرے ماتھے پر ترتیجھے انداز میں آتے ہیں جبکہ کوا فرقے کے سکھوں کو گول پگڑی باندھنے اور سفید رنگ کا سادا لباس پہننے کا حکم دیا گیا۔ گائے اور دوسرے مویشیوں کی حفاظت کرنے کا بھی حکم دیا گیا۔

۴۔ سیاسی اصلاحات کے ضمن میں سرکاری محکموں کی ملازمت اختیار کرنے، ڈاک کے ذریعے خط بھیجنے اور بچوں کو سرکاری سکول میں داخل کرنے پر پابندی عائد کر دی گئی۔ قانونی فیصلوں کے لئے سرکاری عدالتوں کی بجائے پنچائتوں میں فیصلہ کرنے کا حکم دیا گیا۔ غیر ملکی اشیاء کے استعمال پر پابندی عائد کر دی گئی۔ خطوں کی ترسیل کے لئے محکمہ ڈاک کی بجائے اپنا نظام ترتیب دیا گیا۔ دور یا نزدیک کے علاقوں اور دیہات تک پیغام رسانی کے لئے تمام خطوط ایک گھڑ سوار ایک گاؤں سے دوسرے گاؤں پہنچاتا اور دوسرا گھڑ سوار انہیں اگلے گاؤں لے جاتا۔ فوجی ٹریننگ لازمی قرار دی گئی اور صرف دیسی راجاؤں کی فوجی ملازمت کی اجازت دی گئی۔ سیاسی معاملات سے متعلق ایسے احکامات انگریزوں میں شکوک پیدا کرنے کے لئے کافی تھے۔<sup>۵</sup>

رام سنگھ نے کوا تحریک کے پروپیگنڈے کے لئے جو افراد مقرر کئے انہیں بھی جو نام دیا اس سے سیاست کی بو آتی تھی۔ یہ لوگ ”صوبے“ یعنی گورنر کہلاتے تھے ان ساری باتوں نے انگریزوں کو چونکا کر دیا اور وہ کواؤں سے بدکنے لگے۔ ۱۸۵۷ء کی جنگ آزادی کے بعد انگریز ہر اس اجتماع سے چونکے ہو جاتے تھے جس میں سیاسی جھلک نظر آتی ہو۔ انہوں نے جلد کوا تحریک کا نوٹس لیا۔ سب سے پہلے حضور میں ناندھاری آشرم کی تلاش لی گئی۔ ۱۸۶۳ء میں بھینی صاحب میں پولیس چوکی قائم کر دی گئی۔ رام سنگھ اور اس کے ”صوبوں“ پر بھینی صاحب سے باہر جانے پر پابندی لگا دی جو تین برس تک لاگو رہی۔<sup>۶</sup>

انگریزوں نے پنجاب پر قبضہ کرتے وقت سکھوں سے وعدہ کیا تھا کہ ان کے مذہبی رسم و رواج کا احترام کیا جائے گا اور ان کی دل شکنی نہیں کی جائے گی۔ لکڑی کی ایک تختی پر لکھا ہوا سرجان لارنس کا یہ عہد ۱۹۲۲ء تک دربار صاحب امرتسر کے باہر آویزاں رہا۔ لیکن قبضہ کے کچھ عرصہ بعد ہی اسے فراموش کر دیا گیا۔ انگریزوں کے قبضے کے



سنگھو! سیس دینے آئے

نام کرتا رہے....<sup>۹</sup>

کو کا بغاوت میں اس قدر شدت تھی اور انگریزوں کے دل میں اس کا اتنا خوف بیٹھ گیا تھا کہ کو کا شاعروں کی  
نظموں فرنگی ہر وقت بھاگتے دکھائے گئے ہیں:

بھجے جانے نی فرنگی

ہن کیہ دیکھنے

دن تاں رہ گئے تھوڑے

وجن گھنگھرو۔<sup>۱۰</sup>

کو کا تحریک کا مجموعی جذبہ انگریز دشمنی کی بنیاد سے عبارت تھا۔ ایک لوک گیت کے بول ہیں:

کوکیاں دا پنتھ نرالا

ہتھاں دے وچ گڑوا رکھدے

گل وچ اٹھ دی مالا

انگریزاں دی این نہ مندے

منگیاں دین نہ ہالا

راج فرنگی دا

چند روز دا چالا

---

اساں ہند وچ ندر مچاونا

کڈھنا فرنگیاں نوں"

مڑھی پرستی، پیر پرستی اور دوسری سماجی برائیوں کی مخالفت کو کا تحریک کا اہم وصف تھا۔ اس کا اظہار وار کے ان

دو مصرعوں سے ہوتا ہے۔

مڑھی سہانی ڈھاہ کے کر دیو میدانا  
پسلاں پاندا پیر، فیر مارو سلطانا<sup>۲</sup> ۱

”سکھ گردی“ یا ”سکھا شاہی“ کی اصطلاح ہمارے یہاں خاصی مشہور ہے۔ یہ ایک سیاسی اور سماجی بدی کے اظہار

کے طور پر استعمال کی جاتی رہی ہے۔ ایک کوکاشاعر سکھا شاہی کا بنیادی سبب سماجی ناانصافیوں کو قرار دیتا ہے

بے انصافیاں کرن سردار لگے  
سکھا شاہی تہوں مشہور ہوئی

انیسویں صدی میں سرکاری نوکری کو حرام قرار دینے کا آغاز کوکاشاعر نے کیا تھا۔ یہ گاندھی جی کی تحریک سے

نصف صدی پہلے کی بات تھی:

بھانویں ملن حکومتاں بڑے عمدے  
کرنی نوکری وچ سرکار نانہیں  
یرہ نہ بدیسی کدے بھل پاون  
رنگی بنھنی کدے دستار نانہیں<sup>۳</sup> ۱

اور کوکاشاعر نے کو توپ دم کرنے کے لئے زنجیروں میں جکڑ کر توپوں کے سامنے لے جایا جا رہا تھا تو شاعر نے ان

کے جذبہ شہادت کو سراہتے ہوئے لکھا:

خوشی نال شہیدیاں پاون خاطر  
جتھا چلیا تیز رفتار ہو کے  
دھرمی سورے ترے ہر نام سنگھا!  
موہرے اک توں اک دلدار ہوئے<sup>۱۵</sup>

پٹ انگریزی تھانے

مذکورہ بالا دونوں تحریکیں اپنے کردار کے اعتبار سے فرقہ وارانہ تھیں جس کا اثر اس عہد کی شاعری پر بھی پڑا جو پنجابی شاعری کی غیر فرقہ وارانہ اور رواداری پر مبنی روایات کے منافی تھی۔ اس دور کے اہم شعرا میں، مولوی غلام رسول، میاں محمد بخش، خواجہ غلام فرید اور بعض دوسرے شامل تھے جنہوں نے پنجابی شاعری کی روایات سے جڑتے ہوئے اپنے عہد کے بدلے ہوئے منظر نامے پر بھی نظر رکھی اور انہیں یہ دیکھنے اور محسوس کرنے میں دیر نہ لگی کہ ”انگریزی راج کی برکتیں“ محض ایک افسانہ ہے اور غیر ملکی اقتدار پنجاب کی جس ترقی کا ڈھنڈورا پیٹ رہا ہے (فوجی بھرتی، نہروں اور ریلوں کا جال، اسمبلیوں کا قیام) اس سے فائدہ صرف آزاد ہو کر ہی اٹھایا جا سکتا ہے۔ غلامی کی صورت میں یہ ترقی بدترین قسم کا استحصال بن کر رہ جائے گی۔ اس عہد کا شاعر پنجاب کے مقتدر طبقوں خصوصاً والیان ریاست کو یہ سمجھانے کی کوشش کر رہا تھا کہ انگریزوں سے اتحاد کر کے نہیں بلکہ اپنی خود مختاری قائم کر کے ہی عوام کی خدمت کی جا سکتی اور ان کے دکھوں کو دور کیا جا سکتا ہے۔ اس وقت تمام رجواڑے (بشمول نوابان بہاولپور) اور بڑے بڑے جاگیردار خاندان، ٹوانے، دولتانی، کھٹڑ، قریشی، مخدوم، لغاری، کھوسے، اسپال، ونو، گیلانی اور نون وغیرہ انگریزوں کی کاسہ لیسے اور مزید ایک ڈیڑھ صدی تک اپنے اقتدار کی جڑیں مضبوط کرنے میں مصروف تھے۔ بہاولپور کے نواب ۴۹-۱۸۳۸ء اور ۱۸۵۷ء سے لے کر ۱۸۹۷ء میں تیراہ کی پشتون بغاوت تک انگریزوں کی مالی، فوجی اور اخلاقی مدد کر رہے تھے۔

پنجابی شاعری میں قصیدے کی روایت نہیں ہے۔ کم از کم کسی بڑے پنجابی شاعر نے کبھی کوئی قصیدہ نہیں لکھا۔ صرف خواجہ غلام فرید کے ایک قصیدے کا ذکر ملتا ہے جو انہوں نے نواب بہاولپور کی شان میں لکھا تھا۔ اس قصیدے کے ایک شعر کا اکثر ذکر کیا جاتا ہے۔ خواجہ فرید نے نواب کو مشورہ دیتے ہوئے کہا تھا:

اپنے ملک کوں آپ وساتوں

پٹ انگریزی تھانے

یہ مشورہ شاید نواب کے لئے قبول کرنا تو آسان نہ تھا تاہم یہ آواز پنجاب کے عوام تک کئی اطراف میں پہنچ گئی اور صدی کے کروٹ بدلتے ہی وہ اپنی تقدیر بدلنے کے لئے بھی اٹھ کھڑے ہوئے۔

## حوالے

- ۱- عزیز ملک، پوٹھوہار.....، صفحہ ۸۲
- ۲- ایضاً، صفحہ ۸۳
- ۳- ایضاً، صفحات ۸۳-۸۴
- ۴- عزیز الدین احمد، پنجاب اور بیرونی حملہ آور.....، صفحات ۱۶۰-۱۶۱
- ۵- ایضاً، صفحات ۱۶۱-۱۶۲
- ۶- ایضاً، صفحہ ۱۶۳
- ۷- ایضاً، صفحات ۱۶۳-۱۶۴
- ۸- پریم سنگھ کینبو، سوتنتر تا سنگرام دی پنجابی کوتا، کھوج درپن، صفحہ ۹۹
- ۹- ایضاً۔
- ۱۰- ایضاً، صفحہ ۱۰۰
- ۱۱- پریم سنگھ کینبو، ضبط شدہ پنجابی کوتا، دلی، ۱۹۹۶ء، صفحہ ۲۲۹
- ۱۲- ایضاً، صفحہ ۲۲۸
- ۱۳- ایضاً، صفحہ ۲۳۲
- ۱۴- ایضاً، صفحہ ۲۳۳
- ۱۵- ایضاً، صفحہ ۲۳۷

## ”پگڑی سنبھال جٹا“ سے ”غدر گونج“ تک

۱۹۰۷ء میں ہندوستان کی پہلی جنگ آزادی کو پچاس برس پورے ہو گئے۔ یہ بات چونکا دینے کے لئے کافی تھی کہ غلامی کی نصف صدی اور گزر گئی ہے اور انگریز حکومت ابھی تک وہیں موجود ہے۔ صدی کے آغاز میں ملکہ وکٹوریہ کا انتقال ہو چکا تھا جس کا ہندوستان پر کوئی خاص اثر نہ پڑا کیونکہ نیا بادشاہ بھی اتنا ہی با اختیار یا بے اختیار تھا جتنی ملکہ وکٹوریہ لیکن اس تبدیلی کا ایک نفسیاتی اثر یہ پڑا کہ جس حکمران نے ۱۸۵۷ء میں بہادر شاہ ظفر سے ہمیشہ کے لئے اقتدار چھینا تھا، وہ بھی اب اس دنیا میں نہیں رہی تھی۔

۱۸۹۷ء میں پنجابی لیجسلیٹو کونسل (اسمبلی) کا قیام عمل میں آچکا تھا اور پنجاب کے معاملات میں اب صوبائی اور مرکزی اسمبلی میں زیر بحث آنا شروع ہو گئے تھے۔ مرکزی اسمبلی پنجاب کے لئے پنجاب انتقال اراضی ایکٹ منظور کر چکی تھی۔ یہ کام ۱۹۰۱ء میں پنجاب کی تقسیم (پنجاب کی حدود میں شامل پشاور، کوہاٹ، ڈیرہ اسماعیل خان، ہزارہ اور بنوں وغیرہ کو الگ کر کے ایک نیا صوبہ۔۔۔ شمال مغربی سرحدی صوبہ۔۔۔ کی تشکیل ہوئی) کے فوراً بعد عمل میں آیا۔ پنجاب نے بے لفظوں اس تقسیم کی مخالفت کی لیکن کوئی بڑا طوفان کھڑا نہ کیا جاسکا۔ لیکن جلد ہی ۱۹۰۵ء میں بنگال کی تقسیم نے ہنگامہ کھڑا کر دیا۔ ہندوؤں نے اس انتظامی تقسیم کے خلاف زبردست ایجی ٹیشن شروع کر دیا۔ مشرقی بنگال، جو مسلمان آبادی کا حصہ تھا۔ پنجاب کی تقسیم میں مذہب کی بجائے انگریزوں کے انتظامی مفادات شامل تھے۔ بنگال میں بھی معاملہ یہی تھا مگر ہندوؤں نے اسے مذہبی رنگ دے دیا۔ بین الاقوامی سطح پر پوری دنیا میں بھونچال آیا ہوا تھا۔ جاپان کے ہاتھوں روس کی شکست اور ۱۹۰۵ء میں زار کے خلاف روسی





نارا سنگیوں کا اظہار کیا۔ صوفی انبا پر شاد، لالہ لاجپت رائے، ضیاء الحق، بانگے دیال، اجیت سنگھ اور سید حیدر رضا اس تحریک کے قائدین میں سے تھے۔<sup>۱</sup>

اس اجمال کی تفصیل یہ ہے کہ ۱۸۵۷ء کی جنگ آزادی کے بعد پنجاب میں جو اہم سماجی تبدیلیاں وقوع پذیر ہوئیں وہ نہریں بنانے کا نتیجہ تھیں۔ انگریز جانتے تھے کہ اگر پنجاب کے میدانی علاقے میں نہروں کا جال بچھا دیا جائے تو یہاں اتنی گندم پیدا کی جاسکتی ہے کہ پورے ہندوستان کی خوراک کی ضرورت پوری کرنے کے بعد بچائی بھی جاسکے گی۔ اتنی کپاس بھی حاصل ہو سکے گی جس سے برطانیہ کی کپڑے کی ملوں کو سستا خام مال وافر مقدار میں ملے گا۔ لہذا ۱۸۴۷ء سے ۱۸۸۵ء تک پنجاب کی غیر آباد زرعی زمین (جسے پنجابی میں بار کہتے ہیں) کے ایک کروڑ دس لاکھ ایکڑ رقبے کو قابل کاشت بنایا گیا۔ اس سے پہلے کل ۳ لاکھ ایکڑ رقبہ اراضی پر کاشتکاری کی جاتی تھی۔ پنجاب کی ان نئی زمینوں پر ان مقامات سے کسان لا کے بسائے گئے جہاں آبادی زیادہ اور زمین کم ہو گئی تھی۔ خاص طور پر جالندھر، لدھیانہ، ہوشیارپور اور امرتسر سے کسان لا کر ان علاقوں میں آباد کئے گئے۔ بار کے ان علاقوں میں جو زمین نیلامی کے ذریعے فروخت کی گئی وہاں مختلف مذاہب سے تعلق رکھنے والے خوشحال کسان بھی آباد ہوئے۔ ان میں سیاستدان اور وکلاء بھی تھے۔ بیوپاری اور ٹھیکیدار بھی۔ غرض یہ کہ جو بھی قیمتاً زمین خریدنے کی استعداد رکھتا تھا وہ یہاں آباد ہو گیا۔ کچھ اراضی سرکاری گرانٹ یا عطیات کی شکل میں دی گئی۔ یہاں معمولی رقم کے عوض زمینیں حاصل کرنے والوں میں سرکار دربار سے تعلق رکھنے والے سول اور فوج کے اہلکار، انگریزوں کے حمایتی سردار، جاگیردار، ڈاکٹر، انجینئر اور جج وغیرہ شامل تھے اور اس طرح بار کا علاقہ ایک طرح سے ”چھوٹا پنجاب“ بن گیا جہاں بڑے زمیندار، متوسط کسان اور مزارع چاروں طرف سے آ کے آباد ہو گئے۔<sup>۲</sup>

۱۹۰۷ء میں انگریز سرکار نے ”پنجاب کا کالونائزیشن بل“ اسمبلی میں منظوری کے لئے پیش کیا جس کے خلاف ہر طرف غم و غصے کی فضا پیدا ہو گئی۔ اس بل میں بار کی زمینوں کے آبادکاروں پر مندرجہ ذیل پابندیاں لگانے کی تجویز پیش کی گئی تھی۔

۱۔ زمین کی تقسیم در تقسیم پر پابندی عائد کرنے کے لئے وراثت کے قانون میں ردوبدل کیا جائے۔ مالک زمین

کے انتقال کے بعد ساری زمین بڑے بیٹے کو منتقل ہو جائے۔

۲۔ زمین کے بیچنے پر پابندی لگائی جائے۔

۳۔ زمین پر آگے ہوئے درخت حکومت کی اجازت کے بغیر کاٹنے کو غیر قانونی قرار دے دیا جائے۔

۴۔ امرتسر، گورداسپور اور لاہور میں کئی مقامات پر آبیانہ کی شرح میں ۵۰ فی صد اضافہ کر دیا جائے۔

اس بل کے اسمبلی میں پیش کئے جانے کے وقت پنجاب کے لوگوں کی معاشی حالت فیصلیں خراب ہونے کے

باعث بہت خستہ ہو چکی تھی۔ اسمبلی کے ممبروں نے اس بل کی سخت مخالفت کی لیکن حکومت اسے منظور کروانے

میں کامیاب ہو گئی۔<sup>۳</sup>

اس بل کے اسمبلی میں پیش کئے جانے سے پہلے ہی سارے پنجاب میں اس پر نکتہ چینی کا سلسلہ شروع ہو گیا

تھا۔ نتیجہ یہ ہوا کہ سارے پنجاب میں کسانوں کے احتجاجی جلوس نکلنے شروع ہو گئے۔ خاص طور پر رچنا باری دو آب

میں اور عمومی طور پر تمام پنجاب میں جو زوردار احتجاج ہوئے وہ یہ تھے۔

۲۱ جنوری ۱۹۰۷ء کو سا نگلہ بل شہر میں تین ہزار کسانوں کا اجتماع ہوا۔ سیاسی لیڈروں اور کارکنوں نے حکومت

کے خلاف تقریریں کیں۔ ۳ فروری اور پھر ۲ مارچ کو لائل پور (فیصل آباد) میں کسانوں کا اجتماع ہوا اور پھر بڑے

بڑے جلوس نکالے گئے۔ ان اجتماعات میں لالہ لاجپت رائے اور سردار اجیت سنگھ نے جو بھگت سنگھ کا چچا تھا،

تقریریں کیں اور جلوسوں کی قیادت کی۔<sup>۴</sup> دیگر نمایاں لوگوں میں شہاب الدین، جنہیں بعد میں سر کا خطاب ملا اور

سراج الدین (مولانا ظفر علی خان کے والد) بھی شامل تھے۔

انہی دنوں ”گڈی سنبھال اوئے جٹا“ کا گیت فضاؤں میں بلند ہوا جس نے پنجاب بھر میں بغاوت کی آگ روشن

کر دی۔ کسانوں کے ساتھ ساتھ شہروں کے پڑھے لکھے نوجوان بھی میدان میں کود پڑے۔ یہ بغاوت جب زور پکڑ گئی

تو لائل پور کے قریب کسانوں نے ریل کی پٹریاں اکھیڑ پھینکیں۔ دیہات میں بچہ بچہ انقلابی گیت گانے لگا:

گڈی سنبھال اوئے جٹا، گڈی سنبھال اوئے

لٹ لیا مال تیرا، کیتا بے حال اوئے

انگریزوں کے خلاف نفرت یہاں تک بڑھی کہ انہیں اپنی سلامتی خطرے میں نظر آنے لگی اور مجبور ہو کر انہوں نے بار کے قانون میں اپنی ترمیم واپس لے لیں۔<sup>۵</sup>

بعض روایات کے مطابق یہ نظم سر شہاب الدین نے لکھی تھی۔ اس تحریک میں وہ بے حد پیش پیش تھے اور یہ ان کے سر کا خطاب پانے سے کئی سال پہلے کی بات تھی۔ انہوں نے ”مسدس حالی“ کا پنجابی ترجمہ بھی کیا۔ اس نظم کے کئی الگ الگ نمونے الگ الگ روایات میں ملتے ہیں اور شہاب الدین کے علاوہ اس نظم کے خالق کے طور پر بعض دوسرے شاعروں کا نام بھی سننے میں آتا ہے۔ سکھ مورخین کے مطابق نظم کا ایک نمونہ کچھ اس طرح بھی ہے

گپڑی سنبھال جئا، گپڑی سنبھال اوئے  
ہند ہے مندر تیرا، اس دا پجاری او  
جھلیں گا اچے کد تک، ہور خواری او  
مرنے دی کر لے، ہن چھیتی تیری او  
مرنے توں جینا بھیڑا، ہو کے بے حال اوئے  
گپڑی سنبھال جئا، گپڑی سنبھال اوئے

یہ تحریک جو کالونائزیشن بل کے خلاف شروع ہوئی تھی جلد ہی انگریزوں کے خلاف آزادی کی تحریک بن گئی۔ ہر طرف غیر ملکی حاکموں کے خلاف عوامی نفرت کا اظہار ہونے لگا۔ سی آئی ڈی کی ایک رپورٹ کے مطابق کالونائزیشن ایکٹ کے خلاف تو صرف آٹھ دس جلسوں میں تقریر کی گئی لیکن باقی جلسوں اور جلسوں میں حکومت دشمن تقریریں ہوتی رہیں۔ اس تحریک کا دائرہ کسانوں تک ہی محدود نہیں رہا بلکہ ان کے علاوہ کیلوں، کلرکوں، محنت کشوں اور طلباء تک پھیل گیا۔ جب مارچ ۱۹۰۷ء میں پنجاب کالیفرنٹ گورنر سر چارلس ریواز ریٹائر ہونے سے پہلے امرتسر اپنے آخری دورے پر آیا تو اس کا استقبال کرنے کی بجائے خالصہ کلج کے طلباء نے اس کے خلاف مظاہرہ کیا اور حکومت کے خلاف نعرے لگائے۔<sup>۶</sup>







جائے) کے تحت کیوں نہ سازش کی فرد جرم عائد کی جائے۔"

ان کتابچوں میں صوفی امبا پرشاد کا "باغی مسیح" اجیت سنگھ کا "مجان وطن" جسٹس امیر علی کے ایک مضمون کا انگریزی ترجمہ "ٹیپو سلطان" غلام قادر فصیح کا "روس کی موجودہ حالت" کیسر سنگھ کا "جاپان کی ترقی" اجیت سنگھ کا "ہندوستان میں انگریز سرکار نے انگلی پکڑتے ہی کلائی پکڑ لی" زاریت کازوال "قومی ترقی" سورن سنگھ کا "عذر" اور کئی دوسرے شامل تھے۔<sup>۱۲</sup>

پنجاب کے انقلابی صرف کتابی ہی نہیں تھے۔ انہوں نے انگریزوں کے خلاف بغاوت کے لئے لوگوں کو تیار کرنے کا عہد کر رکھا تھا۔ ان کی سرگرمیوں کی اطلاع جب انگریزوں کو ہوئی تو انہیں گرفتار کرنے کے لئے چھاپہ مار مہم شروع کر دی گئی۔ ہوشیار پور بھی ان انقلابیوں کا ایک ٹھکانہ تھا۔ یہاں سے چھاپے کے دوران پولیس کو بہت سا انقلابی لٹریچر ہاتھ لگا۔ ایک ایسے منصوبے کا سراغ بھی ملا جس میں انقلاب کے مختلف مراحل سے عہدہ برآ ہونے کی ترکیبیں درج تھیں۔ اس کے مطابق حکومت دشمن انقلابی جدوجہد کے پہلے مرحلے میں ہندوؤں کو تیار کیا جانا تھا، دوسرے مرحلے میں مسلمانوں کو جدوجہد کی حمایت کے لئے آمادہ کرنا تھا، تیسرے مرحلے میں خزانہ اور ڈاک خانہ لوٹ کر افراتفری پھیلانا تھا۔ اس منصوبہ میں مندرجہ ذیل تین طرح کے نوجوانوں کے لڑاکا گروپ تیار کرنے کا منصوبہ بھی بنایا گیا تھا۔ (۱) انتظامی گروپ (۲) دشمن کی مخبری کرنے والے نوجوانوں کا گروپ (۳) مسلح کاروائیاں کرنے والے نوجوانوں کا گروپ۔ تینوں گروپوں کا انتخاب قرعہ اندازی سے کیا جانا تھا۔ مسلح کاروائیوں کا مقصد عداوتوں، حکومت کے جاسوسوں اور اعلیٰ سرکاری افسروں میں سراسیمگی پیدا کرنا تھا۔<sup>۱۳</sup>

اس تحریک میں کتابوں کی ضبطی، پولیس کے چھاپوں اور ان کتابچوں کے مصنفوں اور ناشروں کی وسیع پیمانے پر گرفتاریاں بھی حالات پر قابو نہ پاسکیں۔ البتہ انقلابیوں کے لئے کھل کر کام کرنا خاصا مشکل ہو گیا۔ جب ملک میں آزادی کی جدوجہد کو جاری رکھنا مشکل ہو گیا تو انہوں نے ہندوستان سے باہر جا کر آزادی کے اس الاؤ کو جلائے رکھنے کا فیصلہ کیا۔ جلد ہی برطانیہ، فرانس، کینیڈا اور امریکہ پنجابی انقلابیوں کی سرگرمیوں کا مرکز بن گئے۔ ایک نوجوان پنجابی مدن لال ڈھیٹگرہ نے کرزن والی کو، جو ہندوستانی طلباء کی سرگرمیوں کی مخبری کرنے والے ادارے کا سربراہ تھا، گولی مار





جاتے جس کے باعث ان کا مقامی مزدوروں سے تضاد پیدا ہونا شروع ہو گیا۔ پنجابی محنت کار اب زلت، تضحیک اور تشدد کا نشانہ بننے لگے۔ انہیں محسوس ہونے لگا کہ ان کی زلت کی بنیادی وجہ ان کی غلامی ہے چنانچہ انہوں نے سیاسی طور پر منظم ہونے کا فیصلہ کیا۔ پہلے وہ ”ہندوستانی ایسوسی ایشن آف پیسفاک کوسٹ“ کی صورت میں منظم ہوئے۔ اس تنظیم میں منشی کریم بخش سیکرٹری مقرر ہوئے۔ یہی تنظیم بعد میں ”غدر پارٹی“ کے نام سے مشہور ہوئی۔ سان فرانسسکو سے ہفت روزہ ”غدر“ جاری کیا گیا۔ اس کی پہلی اشاعت اردو میں تھی۔ جلد ہی یہ پنجابی میں بھی چھپنے لگا اور اس کی مانگ بہت بڑھ گئی۔ رسالے کا اجراء کا مقصد بیان کرتے ہوئے ایک مضمون میں کہا گیا تھا:

”ہماری اس تحریک کا مقصد ہندوستان بھر کے لوگوں کو بغاوت کے لئے تیار کرنا ہے تاکہ انگریز حکومت کو جڑ سے اکھاڑا جاسکے۔ یہ حکومت ایک دیمک خوردہ درخت کی مانند ہے۔ ہم ہندوستان میں قومی حکومت قائم کرنا چاہتے ہیں۔“

۱۸۵۷ء کے غدر کو ۵۳ سال بیت چکے ہیں۔ آج ایک نئے غدر کی ضرورت ہے۔ آج ہم انگریز حکومت کے خلاف جنگ کا اعلان کرتے ہیں۔ ہمارا مقصد کیا ہے؟ بغاوت۔ بغاوت کہاں سے شروع ہوگی؟ ہندوستان سے۔ وہ دن قریب آ رہا ہے جب قلم اور سیاہی کی جگہ بندوق اور ہتھیار لے لیں گے۔“

اسی اثناء میں کاناگانا مارو جہاز کا سانحہ رونما ہوا۔ اس جہاز میں ہندوستان سے آنے والے ۳۷۶ پنجابی مسافروں کو وینکوور کی بندرگاہ پر اترنے سے روک دیا گیا۔ کئی ماہ تک بھوکے پیاسے مسافروں کو کئی ماہ بعد جہاز کو کلکتہ واپس آنا پڑا۔ غدر پارٹی نے اس مسئلے پر بھرپور سیاسی کام کیا۔ جہاز میں غدر پارٹی کے قائدین بھی بھیجیں بدل کر سوار ہو گئے۔ کلکتہ میں بھی انہیں زلت آمیز برتاؤ کا نشانہ بنایا گیا۔ تصادم کے نتیجے میں تین انگریز افسروں سمیت اٹھارہ آدمی ہلاک ہو گئے۔ اب غدر پارٹی نے پنجاب میں کام شروع کر دیا۔ نوجوان انقلابی کرتار سنگھ سراہا پیش پیش تھا۔ جلد ہی اسے گرفتار کر کے پھانسی دے دی گئی۔ سراہا، خود بھی پنجابی کا شاعر تھا اس کے یہ شعر بہت مقبول ہوئے:

سیور دیش دی جنڈیئے بڑی اوکھی

گلاں کرنیاں ڈھیر سکھلیاں نیں

جیناں دیس سیوا وچ پیر پایا  
اوہناں لکھ مصیبتاں جھلیاں نیں

بعد ازاں غدر پارٹی نے فوج میں بغاوت کے لئے کام کیا۔ جنوب مشرقی ایشیا میں متعین پنجابی فوج کو بغاوت کے لئے تیار کیا گیا۔ بغاوت کا آغاز سنگاپور سے ہوا۔ پنجاب میں بھی فوجی بغاوت کا پروگرام بنا لیکن مخبری کے باعث بغاوت برپا نہ کی جاسکی۔ بڑے پیمانے پر گرفتاریاں ہوئیں اور پہلا ”لاہور سازش مقدمہ“ تیار ہوا۔ انہیں کالے پانی اور پھانسیوں کی سزائیں دی گئیں۔ امریکہ میں بھی غدر پارٹی کے رہنماؤں پر مقدمے چلائے گئے۔

### غدر گونج اور پنجابی شاعری

سینہ ایم رائے کے لفظوں میں ”غدر پارٹی کوئی بڑی کامیابی حاصل نہیں کر سکی لیکن پنجاب کی سیاست میں ایک نئی روایت قائم کی۔ انہوں نے آزادی کی جدوجہد کے بین الاقوامی کردار پر زور دیا۔ غدر کے سربراہوں نے ہر اس تنظیم اور فرد کے ساتھ مل کر کام کیا جو ان کے آدرش سے ہمدردی رکھتا تھا۔ انہوں نے افغانستان، چین، ترکی، سوئٹزر لینڈ، انگلستان، سوئڈن، میکسیکو، آئرلینڈ اور کینیڈا کی تنظیموں اور لوگوں سے مدد حاصل کی۔ غدر باغیوں نے ایک اہم بات یہ بھی کی کہ انقلابی جدوجہد کا مرکز بابر کے ملکوں سے اٹھا کر ہندوستان لے آئے۔ یہ کام انقلابی جدوجہد کو موثر بنانے کے لئے بہت ضروری تھا، بیرون ملک آباد کاروں کے واپس آنے سے پنجاب کے عوام میں سیاسی شعور کا اضافہ ہوا۔“<sup>۱۴</sup>

”غدر گونج“ میں شائع ہونے والی پنجابی شاعری اس تحریک کا نہایت قیمتی ادبی ورثہ ہے۔ اس کی سب سے بڑی خصوصیت یہ ہے کہ جن شاعروں نے یہ نظمیں لکھیں اور وہ ”غدر گونج“ میں شائع ہوتی رہیں، ان میں سے اکثر کے نام معلوم نہیں ہیں۔ ان شعراء کے نزدیک بنیادی مقصد پیغام پہنچانا تھا، اپنا نام نہیں۔ ان نظموں کو ہم لوک شاعری تو قرار نہیں دے سکتے لیکن اکثر شعراء کے نام معلوم نہ ہونے کے باعث، یہ ایک طرح سے لوک شاعری کا ہی درجہ حاصل کر لیتی ہے۔ آج ”غدر گونج“ کے جو شمارے دستیاب ہیں، وہ ہمارا سب سے بنیادی تاریخی ماخذ ہیں۔ یہ

نظمیں، حب الوطنی، بہادری، قربانی اور انسان دوستی کے بنیادی انسانی جذبوں سے بھری ہوئی ہیں۔ اپنی زندگی کو تحریک کے لئے قربان کرنے کا جذبہ غدیری شاعروں کا بنیادی جذبہ تھا جیسے کہ مندرجہ ذیل نظم سے ظاہر ہوتا ہے:

جان پیاری کرو نہ شیرو، اک دن نکل جانی اے

اسی نظم میں آگے چل کر شاعر کے بول ہیں:

دنیا وچ نہ جھنڈا ساڑا، اکھیں ساڑی کافی اے

دنیا دے وچ نال ساڑے، ہندی کتے۔ کھانی اے

تن من دھن سبھ وارو بے کر شوق نشان چڑھاون دا

آؤ شیرو غدر مچائیے، موقع نہیں کھنجاون دا ۱

ایک اور غدیری نظم میں جان دینے والے آزادی کی موجوں سے یوں لطف اندوز ہوتے ہیں:

نہیں ظالماں ظلم دی کسر چھڑی

ہوسی نہیں نقصان روال میرا

میری آتما سدا اڈول ویرو!

ویری کر سکو نہ ونگا وال میرا

میرے بت نوں ظالماں قید کیتا

کھلا پھرے آزادی خیال میرا ۱

غدیری شاعر قربانی کے اتھاہ جذبے کا اظہار کر کے کیسے دوسرے غدیریوں کو اس جذبے کی طاقت بخشتا ہے:

فوج عشق آزادی دی کر کٹھی

غدیری کوچ دا ناد و جا دیاں گے

پیر پیر تے پین مصیبتاں جو

پیریں عشق جرنیل دی پا دیاں گے

روکن راہ جے ستے سمندر آ کے  
 وانگ تلی دے خشک کرا دیاں گے  
 جنگل آون پہاڑ دشوار اگے  
 صفحہ ہستی توں سبھ مٹا دیاں گے ۱

غدیری شاعر پنجاب کی بہادری کی پرانی روایات کا ذکر کر کے غدیری قارئین کو اس طرح متاثر کرتا ہے:

ہندستانی دلاریو! سنو بھائیو!  
 دلی خیال دی بات سنا دتی  
 میرے باپ بزرگ دے خون جگرو!  
 دسی پریت کیوں ریت بھلا دتی  
 سوہنی شان والے سی بزرگ ساڑے  
 عزت اوہناں دی خاک ملا دتی

ایک اور نظم میں یوں اظہار کیا گیا ہے:

ہندستانیو! رکھنا یاد سانوں  
 کتے دل تو نہیں بھلا جانا  
 خاطر وطن دی چڑھے ہاں اسیں پھانسی  
 دیکھ اسان نوں نہیں گھبرا جانا  
 دیس واسیو! پچھو چین وانگلوں  
 کتے بدلیاں پیٹھ نہ آ جانا  
 بن کے پھل آزادی دا ٹھک پینا  
 ظلم نال نہ کتے کھلا جانا ۱

غدر شاعروں نے غدر پیاروں کو ہر قسم کے دکھ مصیبتیں ہنس کر برداشت کرنے کے لئے تیار کیا:

غدر غدر کردا سارا جگ ایویں  
 ایپر غدر مچاونا بڑا اوکھا  
 رو لے نال نہ ہووندے غدر یارو  
 دل دا خون بہاونا بڑا اوکھا  
 سوچ سمجھ کے رکھنا پیر یارو  
 اپنا سیس کٹاونا بڑا اوکھا  
 لیڈر بنن خاطر دل لو بھدا اے  
 اے پر جیل وچ جاونا بڑا اوکھا  
 راج کرے گی اسان دی نسل پیاری  
 سانوں راج کماونا بڑا اوکھا<sup>۱</sup>

غدری شاعر بلا تفریق مذہب و نسل آزادی کی جدوجہد پر زور دیتے ہیں:

کرو پلٹناں نوں خبردار جا کے  
 ستے پئے کیوں تیج چلان والے  
 مسلمان، پٹھان، بلوان ڈوگر  
 سنگھ سورے یدھ مچان والے  
 طاقت کوئی نہ بڑی فرنگیاں دی  
 مل کے کرن ہلا ہندوستان والے  
 ہندوستانیاں مورچے فتح کیتے  
 برما، مصر تے چین، سوڈان والے<sup>۲</sup>

فوج میں بغاوت پھیلانے کا کام غدري شاعر کا ایک بنيادی تھيم رہا ہے۔ یہ نظم بھی اسی جذبے کا اظہار کرتی ہے

چنگا وقت ہے غدر مچانے دا  
 ہندوستانيو! ديرياں لائیاں کیوں؟  
 فوجاں واليو! تساں دی مت ماری  
 لوکاں واسطے کرو لڑائیاں کیوں  
 ويري تساں دا گھیریا وچ یورپ  
 ویلا سانجھ لنو، ڈھیریاں ڈھائیاں کیوں<sup>۲۱</sup>

غلامی کی زندگی، ہندوستان کا بدترین استحصال، غربت، بھوک ننگ، مذہبی اختلافات، یہ تمام موضوعات غدري

شاعروں نے بار بار اپنی نظموں میں برتے ہیں:

ساری خلق خدائے بیدار بیٹھی  
 ستا جاگدا توں ہندوستان کیوں نہیں  
 پاٹے کپڑے جسم کمزور ہويا  
 جسا جوش تے جگر دا تان کیوں نہیں  
 کالا چور آکھے سارا جگ سانوں  
 سکھی وسدی تیری سنتان کیوں نہیں  
 نہ اوہ رنگ تیرا، نہ اوہ روپ تیرا  
 نہ اوہ شان تے نالے گمان کیوں نہیں<sup>۲۲</sup>

غلامی کی ذلت کا شدید احساس غدري شاعر کے لئے ناقابل برداشت ہو جاتا ہے:

دھرتی ویل نہ دیوندى، غرق جايئے

بجلی سڈی کدھوں اسمان کیوں نہیں  
 ایسی زندگی تو سانوں مرن چنگا  
 موت کڈھدی اسمان دی جان کیوں نہیں  
 ایویں وانگ دیوانیاں پئے پھروے  
 لاوندے اٹھ کے اپنا تان کیوں نہیں ۲۳

غریب الوطنی، پریشان حالی، ہندوستان کی بھوک، برطانیہ کی خوشحالی اور ایسے ہی دیگر موضوعات غدری شاعروں

کے پسندیدہ موضوعات ہیں:

پیسہ جڑے نہ نال مزدوریاں دے  
 جھڑکاں سنڈیاں کئی سال ہو گئے  
 پئے چین افریقہ دے وچ بھوندے  
 وجن ٹھوکران تے بھیڑے حال ہو گئے  
 کیہ کچھ کھٹیا جے، مرکن وچ آ کے  
 دیس چھڈیاں نوں کئی سال ہو گئے ۲۴

بھارت وچ نہ ڈھونڈیاں ملے کوڈی  
 مالا مال ہويا انگلستان ویرو!  
 کتے کھان فرنگیاں دے پیٹ بھر کے  
 بھکھے ہند دے مرن انسان ویرو!  
 پین کال تے موت پلگ آوے  
 ہیضہ تپ تے روگ وی کھان ویرو!



موج کل جمان دی لین گورے  
ہندی پھو کے ہی سنکھ و جان ویرو! ۲۵

-----

قسمت کل جمان دی تیز ہوئی  
بھاگ گر گئے کیوں ہندوستان تیرے  
پاٹے کپڑے وانگ شدا ئیاں دے  
رلدے پھرن کیویں نوجوان تیرے  
دنیا مست وچ رنگ تماشاں دے  
خستہ حال پھردے جند جان تیرے  
بجلی بتیاں جگ وچ زور پایا  
پر چمکدے نہیں شمع دان تیرے ۲۶

-----

آؤ دیس بھائیو! ہندوستان والے  
ڈھنگ سوچنے دکھ مٹاونے دا  
پیا طوق غلامی دا گل ساڑے  
کریئے جتنن ہن ایس نوں لاہونے دا  
مرنا بھلا غلامی دی زندگی توں  
نہیں سخن ایہہ منوں بھلاونے دا  
ملک جاگیا چین، جو گھوک ستا  
ڈھول وجیا ہند جگا ونے ۲۷

انگریزوں کے ہاتھوں ہندوستان کے استحصال کے حوالے سے مندرجہ ذیل تین نظمیں قابل ذکر ہیں :

ہند لٹ فرنگیاں چوڑ کیتا  
 دنیا دیکھ کے ہوئی حیران لوکو!  
 پیسہ سوت سارا ہند دیس والا  
 انگلینڈ دے وچ لے جان لوکو!  
 لٹی لٹی لٹی جانے دن رات ڈاکو  
 بھکھے مرن غریب کسان لوکو!  
 طلبا چنگیاں دیوندے گوریاں نون  
 کھان پین تے عیش اڈان لوکو! ۲۸

پیسہ لٹ لے گئے فرنگی سارے  
 ویہندے ویہندے تسیں کنگال ہو گئے  
 تسیں ویر نون ترسدے کوڈیاں نون  
 سونا لٹ ظالم مالا مال ہو گئے  
 لندن وچ لے گئے گورے کھچ سبھ کجھ  
 تسیں ویر نون ٹھن ٹھن گوپال ہو گئے ۲۹

بھکے مرن بچے کال وچ ساڈے  
 کھٹی کھان انگلستان والے  
 برا حال نہ اوہڑ دی گل کوئی

دنیا وچ رہ گئے دھکے کھان والے  
کنک بیچدے، کھان نوں جو ملدے  
پیسہ چھڈدے نہیں لگان والے  
لا آیا ٹیکس فرنگیاں بہت یارو  
بھکھے مرن غریب دکان والے ۳۰

غدري شاعر تحريك آزادي کے لئے مذہبی ہم آہنگی کو بہت اہمیت دیتے تھے۔ ایک دو مثالیں دیکھئے :

مذہبی جھگڑیاں تے سیس زور پایا  
کیتا دیس دا نہیں دھیان ویرو!  
سیس بھولیو، مول نہ خبر لگی  
جھگڑا گھتیا وید قرآن ویرو  
دیس پٹیا، تساں دے جھگڑیاں نے  
سیس سمجھدے نہیں، نادان ویرو ۳۱

ہندو، مومن، مغل، پٹھان مل کے  
بیڑہ دیو فرنگیاں گال سنگھو! ۳۲

غدري شاعروں نے ہندوستان کے تمام محب وطن اور آزادی پسند رہنماؤں کو مندرجہ ذیل نظم میں خراج پیش

کیا ہے :

مسٹر تلک تے سنگھ اجیت یارو  
کیتا سنگھ بھگوان گمان کیوں نہیں  
گھوش، رام چند تے برکت اللہ

حسرت موہانی تے ہر دیال کیوں نہیں  
 دیوی میڈم کما تے کرشن ورما  
 پنڈی داس تے مند گوپال کیوں نہیں ۳۳

اس اعتبار سے غدري شاعری ہندوستان کی آزادی کے حوالے سے مذہبی رواداری، قومی اتحاد، سماجی انصاف، ہندوستان کا انگریزی استحصال اور ایسے ہی موضوعات سے بھری پڑی ہے۔ مندرجہ بالا چند مثالوں سے واضح ہو جاتا ہے کہ غدر تحریک ہندوستان میں کسی ایک مذہب یا فرقے سے تعلق رکھنے والوں کی تحریک نہیں تھی بلکہ ۱۸۵۷ء کی روایت پر چلتے ہوئے یہ ہندوستان کی مجموعی آزادی کے لئے کام کر رہی تھی اور اس اتحاد کا مظاہرہ جلیانوالہ باغ کے سانحہ تک نظر آتا تھا۔

### حوالے

- ۱۔ احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحات ۵۹-۶۰
- ۲۔ عزیز الدین احمد، پنجاب اور بیرونی حملے، صفحات ۱۶۳-۱۶۵
- ۳۔ ایضاً، صفحات ۱۶۶-۱۶۷
- ۴۔ ایضاً، صفحہ ۱۶۷
- ۵۔ احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحہ ۶۰
- ۶۔ عزیز الدین احمد، صفحہ ۱۶۸
- ۷۔ ایضاً، صفحات ۱۶۸-۱۶۹
- ۸۔ ایضاً، صفحہ ۱۶۹
- ۹۔ پریم سنگھ کینبو، سوتنتر تا سگرام.... صفحہ ۱۰۱
- ۱۰۔ عزیز الدین احمد، صفحات ۱۶۹-۱۷۰

11- Ganda Singh (Ed.) Seditious Literature in the Punjab, Patiala, 1988, p.1

12- Ibid., pp.1-2

۱۳- عزیز الدین احمد، صفحہ ۱۷۴

۱۴- ایضاً، صفحہ ۱۹۰

۱۵- غدر دی گونج، نمبر ۲، صفحہ ۷

۱۶- ایضاً، نمبر ۱، صفحہ ۷

۱۷- ایضاً، نمبر ۷، صفحہ ۴

۱۸- ایضاً، نمبر ۳، صفحہ ۵

۱۹- ایضاً۔

۲۰- ایضاً، نمبر ۱، صفحہ ۵

۲۱- ایضاً، نمبر ۲، صفحہ ۱۸

۲۲- ایضاً، نمبر ۱، صفحہ ۱

۲۳- ایضاً۔

۲۴- ایضاً، نمبر ۲، صفحہ ۲۲

۲۵- ایضاً، صفحہ ۸

۲۶- ایضاً، نمبر ۱، صفحہ ۴

۲۷- ایضاً۔

۲۸- ایضاً، صفحہ ۵

۲۹- ایضاً۔

۳۰- ایضاً، نمبر ۲، صفحہ ۲۲

۳۱- ایضاً، نمبر ۱، صفحہ ۱۷

۳۲- ایضاً، صفحہ ۱۱

۳۳- ایضاً، نمبر ۲، صفحہ ۲۲



صوبے کا نام	آبادی	رنگروٹوں کی تعداد
شمالی مشرقی سرحدی صوبہ	۳۰ لاکھ	۳۲۰۰۰
پنجاب	۲۳۰ لاکھ	۳۵۰۰۰۰
یوپی	۳۶۰ لاکھ	۱۳۲۰۰۰
بمبئی	۲۷۰ لاکھ	۳۵۰۰۰۰
بنگال	۴۸۰ لاکھ	۶۰۰۰
بہار اور اڑیسہ	۳۸۰ لاکھ	۸۰۰۰
مدراں	۴۸۰ لاکھ	۳۶۰۰۰۰
سی پی	۱۲۰ لاکھ	۵۰۰۰
آسام	۸۰ لاکھ	۱۰۰۰
برما	۱۳۰ لاکھ	۱۳۰۰۰۰
اجمیر	۵ لاکھ	۸۰۰۰
ماتحت دیسی ریاستیں	۴۵۰ لاکھ	۸۰۰۰۰۰

اوڈواڑ کے لفظوں میں پنجاب نے لڑائی کے شروع میں ہی جوان اور افسر ملا کر کوئی ایک لاکھ کی نفری میدان میں اتار دی۔ جنگ کے خاتمے تک پانچ لاکھ پنجابی فوجی الگ الگ پلٹنوں کے شعبوں میں خدمت کر چکے تھے۔ چار سالہ لڑائی کے دوران سارے ہندوستان میں کی گئی فوجی بھرتی کے نصف سے پنجاب میں سے کی گئی بھرتی کی نفری تین لاکھ ساٹھ ہزار سے زیادہ تھی۔ اپنی تصنیف ”جلیانوالہ باغ“ میں دی۔ این دت لکھتے ہیں کہ :

”پنجاب کی آبادی تو تمام ملک کی آبادی کا تیرہ فی صد تھی لیکن فوجی رنگروٹوں کی بھرتی یہاں سے ساٹھ فی صد ہوئی۔“

۱۹۱۷ء میں فوجی بھرتی کا کام سول ایڈمنسٹریشن نے سنبھال لیا۔ مئی میں حکومت ہند نے ایک مرکزی فوجی بھرتی



بورڈ قائم کیا۔ اسی طرح کے صوبائی فوجی بھرتی بورڈ قائم کئے گئے۔ صوبائی بورڈ کا سربراہ صوبے کا لیفٹیننٹ گورنر ہوتا تھا۔ اوڈوائر کے لفظوں میں ”یکم جولائی ۱۹۱۷ء سے لے کر ایک سال میں‘ پنجاب میں سے دو لاکھ چار ہزار رنگروٹ بھرتی کرنے کا فیصلہ کیا گیا۔“ حکومت پنجاب کے ایڈیشنل سیکرٹری مسٹر ایل فرنج کے مطابق جولائی ۱۹۱۷ء سے لے کر مارچ ۱۹۱۸ء تک ۱۳۶۱۰ کی ماہانہ اوسط بھرتی کے حساب سے کل بھرتی ایک لاکھ بائیس ہزار چار سو بانوے تک پہنچ گئی تھی، لیکن مائیکل اوڈوائر کے حساب کے مطابق صرف سات مہینوں میں ایک لاکھ لڑاکا رنگروٹ سپاہی بھرتی ہوئے۔ فروری ۱۹۱۸ء تک بھرتی کی مہموں نے پنجاب کو ایک طرح سے تھکا مارا تھا اور مزید بھرتی کی گنجائش باقی نہیں رہی تھی۔<sup>۲</sup>

مندرجہ بالا اعداد و شمار فوجی بھرتی کے معاملے میں، بظاہر پنجاب کے زبردست جوش و خروش کو ظاہر کرتے ہیں۔ ایسا لگتا ہے کہ جنگ عظیم میں برطانوی سامراج کو شکست سے بچانے کے لئے پنجاب نے اپنے آخری بچے تک کو قربان کرنے کا فیصلہ کر لیا تھا۔

### فوجی بھرتی کے خلاف پنجابی مزاحمت

اگر ہم ان اعداد و شمار کو سیاق و سباق سے الگ کر کے دیکھیں تو یقیناً ہر کوئی اسی نتیجے پر پہنچے گا، لیکن اس زبردست فوجی بھرتی کے پیچھے چند ایسے معاشی، سماجی اور سیاسی عوامل کام کر رہے تھے جن کی طرف ہم اس مقالے کے پہلے حصے میں اشارے کر چکے ہیں۔ انگریزوں نے پنجاب میں جس قسم کی جاگیرداری کو رواج دیا تھا اس میں ایک آدمی سینکڑوں ہزاروں کسانوں کی محنت اور جان و مال کا مالک بن سکتا تھا۔ چنانچہ فوجی بھرتی کے سلسلے میں ایک آدمی کی رضامندی سینکڑوں ہزاروں افراد کی مرضی بن جایا کرتی تھی۔ جنگ کے ابتدائی سالوں میں تیزی سے ہونے والی فوجی بھرتی نئے جاگیردارانہ نظام کی مرہون منت تھی۔ انعام، جاگیر اور خلعت کے لالچ میں فوجی بھرتی کرانے والے کارکنوں کا ایک طبقہ پیدا ہو گیا تھا جو دیکھتے ہی دیکھتے بڑے جاگیرداروں میں تبدیل ہو گیا۔ یہی جاگیردار اپنے سینکڑوں مزارعین کو زبردستی جنگ کی بھیٹی میں جھونک رہے تھے۔











ایل فریج، ایڈیشنل سیکرٹری حکومت پنجاب نے لکھا ہے کہ بہت سے لوگوں کو حلقوں میں بھرتی کے کام پر لگایا گیا تھا اور اس میں اس طرح کا ڈھکا ہوا جبر ضرور تھا۔

انک کے ڈپٹی کمشنر نے بھرتی کے مروج نظام کو جبری رضامندی کا نام دیا۔ ملتان ڈویژن میں کمشنر نے رائے ظاہر کی کہ ملتان اور مظفر گڑھ ضلعوں میں کئی مقامات پر رنگروٹوں کی بھرتی کے باعث گڑبڑ پیدا ہوئی۔ اس نے کہا:

”اس ڈویژن میں لوگ رنگروٹوں کی بھرتی کرتے تھے۔ ان کا کام بڑا مشکل تھا۔ انہیں لوگوں کی رکھائی، لاپرواہی، جھینپ، حتیٰ کہ کھلی مخالفت کا سامنا کرنا پڑتا تھا۔ جس کے باعث ملتان اور مظفر گڑھ کے ضلعوں میں بد قسمتی سے کئی مقامات پر فسادات ہوئے۔ خون خرابہ ہوا، حکومت کی حکم عدولی ہوئی۔“

کمشنر ملتان نے ملتان اور مظفر گڑھ کے ڈپٹی کمشنروں کو بھرتی کے لئے زیادہ سختی پر ٹوکا تھا لیکن وہ اپنے ایک نوٹ میں افسوس ظاہر کرتا ہے کہ

”مجھے ڈر ہے کہ کچھ آدمیوں کو چھوڑ کر ضلع کے کھاتے پیتے لوگوں نے اپنا فرض پورا نہیں کیا۔ اپنے خاندانوں کو بھرتی کرانے کی بجائے نچلے طبقے کے لوگوں کو یا تو دبایا گیا یا انہیں لالچ دے کر خریدنے کی کوشش کی گئی۔“

اس طرح کئی دیہات کے مکھیوں نے جب دھونس اور دھکے شاہی کا وطیرہ اپنایا تو کہیں کہیں بد امنی بھی پھیلی۔ یہ رویہ صوبائی بھرتی فوجی بورڈ کے غیر سرکاری ممبران نے بھی محسوس کیا۔

”اس وقت رضا کارانہ بھرتی کا جو طریق کار رائج ہے۔ اس میں خود سری اور دھکے شاہی کا دور دورہ ہے۔ اس کے مقابلے میں اگر جبری بھرتی کی جاتی تو اس سے لوگ کم پریشان ہوتے۔ دوسرے نتائج سب کے لئے یکساں اور خاطر خواہ ثابت ہوتے۔“

صوبائی بھرتی بورڈ کی سب کمیٹی کی میٹنگ میں سی ایم کنگ نے کہا









میں رنڈیوں ساگن ہوواں

---

گل کرتے نسرے دا

ہولی ہولی چل گڈیئے، وچ مسافر بھرے دا

---

نیرا کھیاں دی مک گئی اے

گڈی تیری چن ڈھولنا! جا بھرے رک گئی اے

---

گڈی لنگھ گئی آشوں کر کے

ہن کاہنوں روندی ایں جندے، بھرے نوں منہ

کر کے

---

پھر ان گیتوں میں جذبوں کی نزاکت قابل غور ہے

بوٹا پکیا امبیاں دا

ٹر گیا لام تے چنا! ڈاڈا راج فرنگیاں دا

---

دوہٹی سپاہی دی

اگ بال کے دھوئیں دے بیج رووے

---

لام توں سپاہیاوے



کرنے کے جذبے کے تحت رکھی گئی۔ برطانوی سامراج کا یہ کھیل، اس علاقے کے تخلیقی لوگوں کے ذہن چھین کر لے گیا اور اس کے بدلے ایک اندھی طاقت بن گئے، جس سے وہ خود اپنا بھلا تو نہیں کر سکتے تھے لیکن برطانوی سامراج کو جنگیں جیت کر ضرور دے سکتے تھے۔ یہاں کی عورتوں نے دو بڑی جنگوں کے دوران جو لوک گیت تخلیق کئے وہ نہ صرف اس سرزمین کے بیٹوں کی سلامتی کی آرزو ہیں۔ بلکہ یہ دعا بھی کہ جنگ ختم ہو اور جہاز کنارے آ لگیں۔

ماواں دے سب بچڑے شالا پردیس

مینڈے بچڑیو وے

مولالام تروڑے نیں

پنج تن راکھائیں پترو

وے اللہ خیریں موڑے نیں

شالا باجرے دے دانے

ساڈا ویر جوانیاں مانے

مینڈے مرشد توں لاماں دی صلح کرا

فوجاں، ہسٹریاں

وے جہاج کنارے لا

آجاؤ وے اللہ اے

ماء بسم اللہ کرینے

مینڈھے مرشد توں فوجاں دی صلح کرا

فوجاں گھر آون

وے جہاج کنارے لا

صاحبان فی صاحبان بی بی

پا کھنے ناں چولا

بچے ترت ملاسی

خیریں رب مولا

رب بھلا کرے انکھیلا

شالا فشی سینڈا

آوڑیوں وے آوڑیوں

مینڈا پتربوہنگرو

ماء بسم اللہ کریندی اے

رب نیاں خیریں اندروں اندروں

مولا ساڈا ہن پار سمندروں

ڈاہڈا فضل کرسی

ماواں دے سب پچڑے

ربا پردیسی

کئی وچ خیریں وے شالا

پئی رجھدی کھیر

خیریں آوانا بھیناں وے

ڈاہڈے سوہنے ویر

مینڈھے مرشد وے

لاماں دی صلح کرا

کے کر لکھو، یہ بھی، یہ اس کے، دوسرے دوسرے

اس کے لئے، "میں" اس کے لئے، یہ اس کے لئے

: میں نے اس کے لئے، اس کے لئے، اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے، اس کے لئے، اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے

اس کے لئے، اس کے لئے









ان میں نانک سنگھ کی دو نظمیں ہمیں دستیاب ہو سکی ہیں۔ انہیں پڑھ کر اندازہ ہوتا ہے کہ اس دور کے پنجابی شاعر، معاشرے کا سب سے حساس عنصر تھے۔

سارے ہند نے کہا اک جان ہو کے  
 رولٹ بل نوں نہ منظور کرنا  
 اسماں واریا سبھ کجھ تساں اتوں  
 ساڈا پیار نہ دل تھیں دور کرنا  
 لکھاں سورے جنگ کہا دتے  
 ہائے کجھ تاں خیال ضرور کرنا  
 ساڈے قابل رحم اس حال اتے  
 رب دے واسطے ترس ضرور کرنا<sup>۱۸</sup>

اسی طرح دوسری نظم میں کہا گیا تھا:

ساڈی روندیاں واسطے پاوندیاں دی  
 ہائے سنی نہ کے فریاد لوکو!  
 دھکو دھکی بچ بل نوں پاس کیتا  
 ساڈے کیرنے کس نوں یاد لوکو!  
 اسیں رہے ”حضور حضور“ کردے  
 پر حضور بڑے استاد لوکو!  
 ہائے بنھ کے نویں قانون اندر  
 پیڑ ستیا وانگ کماڈ لوکو!<sup>۱۹</sup>

۱۳ اپریل ۱۹۱۹ء کو بیساکھی کے روز جلیانوالہ باغ کے احتجاجی جلسہ پر جنرل ڈائرنے انگریز سپاہیوں کے کئی دستوں





سہ آہوں کی ہستی کی حالت میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں

→: یہ چیزیں ہیں جن کی حالت میں ان کو جہاں جہاں میں

میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں

: یہ چیزیں ہیں جن کی حالت میں ان کو جہاں جہاں میں

میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں  
 میں نے ان کو جہاں جہاں میں

→: یہ چیزیں ہیں جن کی حالت میں ان کو جہاں جہاں میں

لڑناں لتھیاں، اڈیاں دھجیاں سن  
 رلدے رہے ساں رات بھر کفن باہجھوں  
 لاشاں کسے نہیں لاشاں کجیاں سن ۲۳

شاعر کے اس بیان کو ایک جدید مصنف سو سن ان لفظوں میں بیان کرتا ہے کہ رات دس بجے ڈائر نے فوجیوں کے ہمراہ سارے شہر کا گشت کیا شہر بالکل خاموش تھا اور کوئی ذی روح نظر نہیں آ رہا تھا۔ صرف وہی لوگ گھروں کے دروازوں سے باہر تھے جو باغ میں پڑے سک رہے تھے اور چونکہ ڈائر اپنے گشت میں اس علاقے سے نہیں گزرا اس لئے اسے ان کی چیخیں بھی سنائی نہ دے سکیں۔

شرف کی ایک اور نظم ہے:

کتے تسبیحاں، کتے جیسو ٹٹے  
 رلے مٹی وچ کنگھے کرپان ایلٹھے  
 بھارت ماتا دے پچے سپوت پیارے  
 قوم واسطے ہو گئے قربان ایلٹھے ۲۵

ہمارے عہد کا مصنف سو سن لکھتا ہے:

”وسط کی طرف لاشیں اکیلی اکیلی یا گروپس کی شکل میں پڑی ہوئی تھیں اور ان کے درمیان جگہ جگہ قالین، گھڑیاں، قلم، ستے زیورات، پانے، تاش، بٹوے اور زیورات بکھرے ہوئے تھے۔ یہ سب کچھ غروب آفتاب سے صرف چھ منٹ قبل ہوا۔“

حوالے

۱۔ احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحہ ۶۱

۲۔ وی این رت، جلیانوالہ باغ، پیٹالہ، در احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحات ۶۱، ۶۲

- 3- War Services of D.G. Khan, Lahore, 1918.  
 4- War Services of Shahpur District, Lahore, 1918.  
 5- Ibid.  
 6- Bombay Chronicle, 27 November, 1923.

۷- احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحہ ۶۵

- 8- Bombay Chronicle, 27 November, 1923.

۹- وی این دت، جلیانوالہ، در احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحات ۶۶-۶۷

۱۰- ایضاً، صفحہ ۶۷

۱۱- انٹرویو غلام سکینہ، عمر ۶۰ سال، پنڈ دادنخان، ضلع جہلم، در احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحہ ۶۸

۱۲- احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحہ ۶۸

- 13- Daily "Nation" Lahore, 18 November, 1923

۱۳- نانک سنگھ، خونی وساھی

۱۴- انٹرویو غلام سکینہ، در احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحات ۷۶-۷۷

۱۶- ایضاً، صفحات ۷۷-۷۸

۱۷- احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحہ ۸۲

۱۸- نانک سنگھ، خونی وساھی، صفحہ ۴

۱۹- ایضاً، صفحہ ۵

- 20- Shafqat Tanveer Mirza, Resistance in Punjabi Poetry, Lahore, p.122

- 21- Ibid., p.125

۲۲- شرف رچناولی (بھاگ دو جا)، پٹیالہ، ۱۹۷۲ء، صفحہ ۲۵۶



٢٣- ايضاً، صفحہ ٢٤٠

٢٣- ايضاً، صفحہ ٢٦٦

٢٥- ايضاً-

## ہجرت سے خاکسار تک تحریک آزادی کا عبوری دور

۱۹۲۰ء-۱۹۳۰ء

جلیانوالہ باغ کے قتل عام نے پنجاب کے ایک سرے سے دوسرے سرے تک آزادی کی تڑپ میں کئی گنا اضافہ کر دیا۔ سیاسی بیداری کی ایک عظیم لہر نے اہل پنجاب کو اپنی گرفت میں لے لیا۔ برطانوی راج کے لئے وفاداری کے جذبات کمزور پڑنے لگے اور مراعات یافتہ جاگیردار اور نو دولت طبقوں کو چھوڑ کر مستریوں اور کاریگروں سے لے کر باہوؤں اور دکانداروں کے طبقے تک غیر ملکی راج کے لئے نفرت کے جذبات دلوں میں پلنے لگے۔ جلیانوالہ کا قتل عام بدیسی حاکموں کے خلاف نئی بغاوتوں کا نقطہ آغاز بن گیا۔ سیالکوٹ شہر کے مقامی شاعر دیوی دیال آچاریہ کی ایک نظم ”دعائے خیر“ گہرے طنز اور جذبے کی شدت کی منظر ہے:

جگاں تیک تیرا ڈائر بھلا ہووے اوپر اساندے کرم کملیا ای  
ستے پئے چروکنے وچہ غفلت سانوں گولیاں نال جگیا ای  
تھوڑی گل توں جھگڑیاں وچ اپنے سراں دھڑاں دے ویر پئے جاوندے سن  
سانوں رستہ محبت دا یاد نہیں سی جنویں بھلیاں نوں راہ پائیا ای  
اپنے ملک دی دے وچ قدر نہیں سی سدا گیت ودیش دے گاوندے ساں  
پوجا غیر دی جن چھڈا سا تھیں واہ وا بھگت سودیش بنایا ای  
گولی کھاؤنی تے رہی اک پاسے سن کے نام بندوق دا کبندے ساں

بھلا ہووی درگاہ دا خوشی وسیں ساڑا موت دا خوف ہٹایا ای  
 کدوں عدم تعاون ساں کرن جوگے اچی کوندیاں دا ساہ سکدا سی  
 ایسہ تیری عنایت اے سچ جانی اسان عاجز اندا دل ودھایا ای  
 بھولے بھالے سوراجیہ کی جانڈے ساں برٹش راج ہی نعمت سی سمجھی دا  
 تیری نیکی دیال نہ جائے دلی سانوں حق ناحق بھھایا ای'

آزادی کا یہ عبوری دور (۱۹۲۰-۱۹۳۰ء) پنجاب بلکہ پورے ہندوستان میں تحریک آزادی کے تسلسل کا دور ہے۔  
 ۱۹۲۰ء کی پہلی نصف دہائی ترک موالات، ہجرت اور خلافت کی تحریکوں سے عبارت ہے۔ اس کے ساتھ ساتھ اکالی اور  
 بہراکالی تحریکیں، کمیونسٹ پارٹی، کرتی کسان لہراپنے نمایاں رنگوں کے ساتھ ابھرتی دکھائی دیتی ہیں۔ دوسری نصف دہائی  
 بھگت سنگھ اور ان کے ساتھیوں کی انقلابی کارروائیوں (۱۹۲۵-۱۹۳۱) پشاور۔ تاشقند بالشویک مقدموں (۱۹۲۲ تا ۱۹۲۳ء)'  
 کانپور سازش مقدمہ (۱۹۲۵ء) اور میرٹھ سازش مقدمہ (۱۹۲۹-۱۹۳۳ء) کے ہنگامہ خیز واقعات سے عبارت ہے۔  
 ۱۹۳۰ء کی پوری دہائی کسان تحریک، احرار، خاکسار اور مسلم بے چینی کے دیگر سیاسی مظاہر سے بھری پڑی ہے۔ پھر  
 دوسری عالمی جنگ، خاکساروں کا قتل عام، قرارداد لاہور اور اسی مہینے لندن میں پنجاب کے سابق لیفٹیننٹ گورنر سر  
 مائیکل اوڈائر کا قتل چوتھی دہائی کے اہم واقعات ہیں۔ یہ تمام واقعات ہماری قومی تاریخ کا حصہ ہیں اور ان کے بارے  
 میں اس کثرت سے لکھا گیا ہے کہ انہیں دہرائے بغیر یا ان کا مختصر ذکر کر کے ہم اپنی بات کا مفہوم واضح کر سکتے ہیں۔  
 یہ دور پنجابی شاعری کے قومی کردار کا انتہائی اہم دور ہے جو علامہ اقبال کے زیر سایہ دو قومی نظریہ کے تشخص کو اجاگر  
 کر رہا ہے۔

### ہجرت، خلافت اور ترک موالات

پانچ فروری ۱۹۱۵ء کو لاہور کے پندرہ مسلمان طالب علموں نے اپنا ملک چھوڑ کے ترکوں کی مدد کے لئے ترکی  
 جانے کا فیصلہ کیا کہ یہ ملک اس وقت انگریزوں کے خلاف جنگ میں مصروف تھا۔ یہ نوجوان جماد کے شوق سے

سرشار ہو کر لاہور سے کابل پہنچے جہاں چار سال تک نظر بند رہے۔ ان میں سے کچھ ترکی جاتے ہوئے راستے میں تاشقند رک گئے۔ یہاں انہوں نے ۱۹۲۰ء میں ہندوستان کی پہلی کمیونسٹ پارٹی کی بنیاد رکھی۔ ایک طالب علم دوران سفر بیمار ہو گیا اور افغانستان میں مناسب علاج معالجہ نہ ہونے کی وجہ سے فوت ہو گیا۔ ایک آزاد علاقے میں مولویوں کے ہاتھوں قتل ہوا، تیسرا وطن واپس آنے کے بعد انگریز کی جیل میں راہی ملک عدم ہو گیا۔ ان میں سے ایک نے جو بہت سی مشکلات اور تکالیف کا سامنا کرتا ہوا ترکی پہنچا ترک توپ خانے کی ملازمت اختیار کی اور پکتان کے عہدے پر پہنچ کر ریٹائر ہوا۔ اس نے جس طرح ساری جوانی ترکی میں گزار دی تھی بڑھاپا بھی وہیں گزارنے کا فیصلہ کیا۔ لاہور کے ان طالب علموں کی قربانی کو ملک گیر شہرت حاصل ہوئی۔ ۱۹۲۰ء میں جب علماء نے ہجرت کا اعلان کیا تو اور بھی بہت سے ہندوستانی اور پنجابی لڑکے کابل کے راستے ترکی جانے کی خواہش لئے چل دیئے۔<sup>۲</sup>

۱۹۲۰ء میں امیر حبیب اللہ قتل کر دیا گیا اور امان اللہ خان کابل کے تخت پر بیٹھا۔ جب ہندوستان کے علماء نے مسلمانوں کو ہجرت کر کے افغانستان جانے کی ہدایت کی تو امان اللہ خان نے ماجرین کا استقبال کرنے کا اعلان کیا۔ یہ اعلان بھی بغیر کسی منصوبہ بندی کے جذباتی انداز میں کیا گیا تھا۔ کوئی نہیں جانتا تھا کہ اس کا انجام کیا ہو گا۔ ہندوستان رولٹ ایکٹ اور جلیانوالہ باغ کی فائرنگ کے نتیجے میں انگریز دشمنی کی آگ میں سلگ رہا تھا۔ ہجرت کا اعلان ہوتے ہی لوگوں کا سیلاب افغانستان کو چل دیا۔ انہوں نے اپنی املاک اونے پونے داموں فروخت کر دیں۔ کاروبار چھوڑ چھاڑ کر مولویوں کا کسنا مان کر افغانستان کی طرف منہ اٹھا کے روانہ ہو گئے۔ پچاس ہزار سے ایک لاکھ کے قریب لوگ جن میں پنجاب، سرحد اور سندھ کے لوگوں کی تعداد زیادہ تھی افغانستان میں داخل ہو گئے۔ افغانستان میں ان کے قیام و طعام کا کوئی خاطر خواہ انتظام نہیں تھا وہ بہت ذلیل و خوار ہوئے، جمع پونجی ختم ہو گئی۔ کچھ لوگ تو دو ماہ کے بعد مایوس ہو کر واپس وطن پلٹ آئے اور کچھ وہیں مر کھپ گئے۔ ان میں سے کچھ ایسے پختہ عزم بھی تھے کہ انگریزوں کے خلاف جہاد میں حصہ لینے کے لئے آگے روانہ ہو گئے۔<sup>۳</sup>

جنگ کے اختتام پر جب برطانیہ کو فتح حاصل ہو گئی تو اس نے ترکی خلافت کے علاقوں کو تقسیم کرنا شروع کر دیا۔ اس پر برصغیر کے مسلمانوں کو تشویش لاحق ہوئی کہ ترکی کے ٹکڑے کرنے کے علاوہ ان کے متبرک مقامات کو

ہے ۱۔ خدی خانا اور وہ بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ہے ۲۔ خدی خانا اور وہ بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ہے ۳۔ خدی خانا اور وہ بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی

ان دنوں اس طرح کی نظریات عام ہیں:

۱۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی

۲۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی

۱۔ خدی خانا اور وہ بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۲۔ خدی خانا اور وہ بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۳۔ خدی خانا اور وہ بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۴۔ خدی خانا اور وہ بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۵۔ خدی خانا اور وہ بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی

۱۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی

۲۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۳۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۴۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۵۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۶۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۷۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۸۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۹۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی  
 ۱۰۔ بڑا بڑا وقت گھنٹیاں گھنٹی

آویں غازی مصطفےٰ کمال وے دیویں ہند نوں پاک جمال وے  
 بیکس ٹرکی دے سپہ سالار وے کدی ہند ول موڑ مہار وے  
 ویکھیں ساڈا وی آن کے حال وے آویں مصطفےٰ غازی کمال وے  
 اسی طرح اس دور کی شاعری کا بڑا حصہ مولانا محمد علی، مولانا شوکت علی اور ان کی والدہ بی اماں کے ذکر سے بھرا  
 ہوا ہے۔

محمد علی بانکیا ویرا

شلا ہون خیراں، صدقے تیریاں سن میریاں  
 شوکت علی سوہنیا ویرا

اے درداں والی میں، درداں گھریاں سن میریاں  
 محمد علی بانکیا ویرا

جوڑی تساڑی واہ وا مولے رلائی اے  
 جو گل پائی تساں، کسے بھی نہ پائی اے  
 دتیاں کل ہند نوں آ کے تسانیں دلیریاں دے ویرا دلیریاں  
 لکھ لکھ رحمت اس نوں، جائے جس ماتا دے  
 تساں بھی پیاریا خوب حق پچھاتا دے  
 حکم مائی دا، حکم رب کر جاتا دے  
 نیاں جو کیسا اس نے، اکھیاں نہ پھیریاں، دے نہ پھیریاں  
 محمد علی بانکیا ویرا

ترک موالات کے حوالے سے متعدد پنجابی نظمیں چھپ کر سامنے آئیں اور انتہائی مقبول ہو گئیں۔ شاعروں

نے ترک موالات کو قرآن کا فرمان قرار دیا۔

ہوے ہزاروں سال وی شاعر کا  
اچھڑا وی ان سے وی اچھڑا

ہوے اس کے وقت وہاں  
ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں  
ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں  
ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں  
ہوے اس کے وقت وہاں

گھر گئی خانی تھی:

ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں

ہوے اس کے وقت وہاں

کو ہندو! رل کے کم ایسا

ساڑی مادر وطن آزاد ہووے

اسی دور میں فوج اور پولیس کی نوکری کو حرام قرار دینے کی تحریک بھی چلی۔ اس تحریک کا اظہار کئی پنجابی نظموں اور قصوں میں ہوتا ہے۔ سیالکوٹ کے حافظ عبدالحق کی مندرجہ ذیل نظم نے اس دور میں کافی شہرت پائی تھی:

کیتی قوم دی آپ تباہی آ پس فوج دے نوکر سپاہی آ  
حرام نوکری ظالم دی آہی آ

چند پیسیاں خاطر شیطان نوں دیویں دین تے دھرم ایمان نوں  
نالے جان بھی اپنی گوائی آ پس فوج دے نوکر سپاہی آ  
حرام نوکری ظالم دی آہی آ

پھر ہندو، مسلمانوں اور سکھوں پر الگ الگ انگریزی مظالم اور گرفتاریوں کا ذکر کرنے کے بعد شاعریوں تلقین کرتا

ہے

سنو فوج تے پس دے بھائیو! ہن وطن تے رحم کمائیو!  
دیندی قوم پئی اج دہائی آ پس فوج دے نوکر سپاہی آ  
حرام نوکری ظالم دی آہی آ

لغت نوکری دی ایسہ چھڈ توں جھولی غیر اگے نہ اڈ توں  
منگ رب تھیں، جیندی خدائی آ پس فوج دے نوکر سپاہی آ  
حرام نوکری ظالم دی آہی آ

دنا فتویٰ ایسہ ہند دے عالماں سمجھیں اجے وی توں نہ ظالماں  
حرام نوکری پس بتائی آ پس فوج دے نوکر سپاہی آ  
حرام نوکری ظالم دی آہی آ



خلافت، عدم تعاون، ترک موالات کے حوالے سے بہت سا کلام آج بھی تحقیق اور تجزیے کا منتظر ہے۔ اس دور میں ترکی کے حق میں اور یونانیوں کے خلاف عوامی سطح پر خاصا پنجابی ادب وجود میں آیا اس لئے کہ اس تحریک میں بچہ بچہ حصہ لے رہا تھا ایک عام آدمی سے لے کر تجارت پیشہ کاروباری افراد تک حتیٰ کہ دیوبند اور ندوۃ العلماء کے عالم تک اس میں حصہ لے رہے تھے اور اپنے حجروں سے باہر آگئے تھے سب لوگ سر سے پاؤں تک صدائے احتجاج بن گئے تھے اس وقت ترکی کے ہیرو غازی مصطفیٰ کمال پاشا اور انور پاشا پنجاب کے بھی ہیرو بن چکے تھے سمرنا کے لوگوں پر ہونے والا ظلم ہندو باسی اپنے اوپر ہونے والا ظلم محسوس کر رہے تھے جن پنجابی شعراء کے نام اس حوالے سے مشہور ہوئے ان میں منشی محمد اسماعیل (قصہ غازی مصطفیٰ پاشا کمال دی فوج) احمد اللہ بیگ (قصہ ترکان دی بیداری تے یونان دی زاری) حافظ عالم خان (قصہ چھٹی خلافت حصہ اول) ملک لال دین قیصر، عبدالرحیم عاجز، حافظ عبدالحق سیالکوٹی وغیرہ۔ ملک لال دین قیصر (۱۸۱۹ء-۱۹۵۶ء) نے عملی طور پر بھی تحریک خلافت میں حصہ لیا اور نو بار جیل گئے۔ ان کے لکھے ہوئے یہ بول آج بھی لوگوں کو زبانی یاد ہیں ملاحظہ ہوں۔

غازی مصطفیٰ پاشا کمال وے تیریاں دور بلائیں

ڈالیوں ٹٹ پے کچے گچھے

وات یتیمان دی کوئی نہ پچھے

روندے سمرنا دے بال وے

بیوہ ہو گیاں مائیاں

کر بکرے یونانی حلال وے

بیبا وانگ قصائیاں

غازی مصطفیٰ پاشا کمال وے تیریاں دور بلائیاں<sup>۱</sup>

ملک لال دین قیصر کی ایک اور کتاب ”جھوک انور دی“ انہی کی دکان قیصر بکڈپو سے شائع ہوئی جس میں لوک

گیت جھوک کی طرز پر ترکی مسلمانوں کے دکھوں پر آنسو بہائے گئے ہیں اور غازی کمال کی شان کو بڑھانے کی دعا کی

گئی ہے:

جھوک میرے انور والی غازی کمال دے  
 رب ودھا دے تیرا دونا اقبال دے  
 توشہ انگورا دا سنیاں موصل تے جا رہیا  
 مدتاں دی اجڑی ہوئی بستی بسا رہیا  
 جھوک میرے انور والی

مصطفیٰ پاشا جے توں موصل تے جا رہیوں  
 بھیج دے انور سانوں بلخ بخاریو  
 جھوک میرے انور والی<sup>۱۲</sup>

ایک جگہ تحریک خلافت کے رہنما مولانا شوکت علی کے بارے میں لکھتے ہیں:

رگ رگ دے کھوپاں تیری اچی نسا دے  
 ہند دیاں فوجاں میرا شوکت سالار دے  
 جھوک میرے انور والی

اسی دور میں پیرجماعت علی شاہ ثانی کے ایک مرید حافظ عالم خاں کی کتاب ”چٹھی خلافت دی“ (حصہ اول) بھی

قابل ذکر ہے جس میں وہ کہتے ہیں:

پڑھ چٹھی خلافت دی آئی آ

گاندھی جی نے لکھ پو چائی آ

اس میں وہ کہتے ہیں کہ انگریز کے دلالوں نے ڈائریاں لکھ کر بھائیوں کو قید کروا دیا ہے اور دین کی تباہی کا سامان

بنے ہیں یہ بھی کہا گیا ہے کہ تحریک خلافت کے ممبران میں نام لکھوانے میں تمہاری بھلائی ہے۔ ایک جگہ علی

برادران (مولانا محمد علی، مولانا شوکت علی) کے بارے میں لکھتے ہیں:

سچ علی برادر فرماوندے سچے سوٹ نہ جیہڑے ہنڈاوندے  
 اوہو دین ایمان پچاوندے واہ واہ اوہناں تے فضل الہی آ  
 پڑھ چٹھی خلافت دی آئی آ۳

ترک موالات کے حوالے سے حافظ عبدالحق کی ایک اور نظم قابل ذکر ہے:

ترک موالات آلات ایسہ ہے ایسا اس تھیں کھاجا سی دشمن ہار آج کل  
 دیا رفیق طریق ایسا نہ مل واتنے دا ہتھیار اج کل  
 پاؤن عدم تعاون کر ہندی فتح وچ میدان اغیار اج کل  
 اللہ چاہے ہندی پائے فتح اس تھیں دشمن ہووے جلد فرار اج کل  
 (قومی لہراں، غزل ۱۱)

ہندو مسلم سکھ اتحاد کر گئے باقی رہیا نہ ہن فساد کوئی  
 ہندی خود ای ہند آزاد کر سن ساڑی کرے نہ چاہے امداد کوئی  
 (قومی لہراں، غزل ۷)

اکالی اور براکالی تحریکوں کے معرکے بھی اس دور میں سر ہوئے۔ لیکن چونکہ یہ خالص سکھ تشخص کی تحریکیں تھیں اور پنجاب کی تحریک آزادی کے مجموعی کردار کا اظہار نہیں کرتی تھیں اس لئے ہم ان کے سرسری ذکر کے بعد بھگت سنگھ اور ان کے ساتھیوں کی تحریک کی بات کریں گے لیکن اسی دوران مسلم تشخص کے حوالے سے مسلمانوں کو جو ذہنی اور روحانی دھچکے برداشت کرنے پڑ رہے تھے اور پنجابی شاعروں نے جس طرح ان پر اپنے رد عمل کا اظہار کیا، پہلے ہم ان کے بارے میں بات کریں گے۔ خصوصاً غازی علم دین شہید کا واقعہ۔

ایک ہندو راجپال نے رسول پاک صلی اللہ علیہ وسلم کی شان میں گستاخی کرتے ہوئے ایک کتاب شائع کی جس پر غازی علم دین شہید نے اس کو قتل کر دیا علم دین پر مقدمہ چلایا گیا اور اس کو ۳۱ اکتوبر ۱۹۲۹ء کو تختہ دار پر لٹکا دیا گیا۔ اس عاشق رسول نے مسلمانوں میں عشق رسول کی ایک نوری لٹ کو روشن کر دیا پنجابی ادب میں علم دین شہید













کیا۔

اس حوالے سے ظہیر نیاز بیگی، استاد کرم، ڈاکٹر فقیر محمد فقیر، استاد عشق لہر اور پنجابی کے کئی دیگر شاعروں نے مسلم تشخص اور مسلمانوں کے جداگانہ وطن کو اپنی شاعری کا موضوع بنایا لیکن اس کی تفصیل ہم اگلے باب میں بیان کریں گے۔

حوالے

- ۱- دیوی دیال، دیال آچاریہ، راہ نجات، پولیٹیکل نظمیں، سیالکوٹ، ت۔ن، صفحہ ۸
- ۲- عزیز الدین احمد، پنجاب اور بیرونی حملہ آور، صفحہ ۱۹۱
- ۳- ایضاً، صفحہ ۱۹۵
- ۴- اسد سلیم شیخ، دلے دی بار، لاہور، ۱۹۹۷ء، صفحات ۵۰-۵۱
- ۵- حافظ عبدالحق، فغان ہند در حضور غازی انور پاشا و غازی مصطفیٰ کمال پاشا بگرفتاری آغا محمد صفدر خان، سیالکوٹ، صفحہ ۲
- ۶- ایضاً، صفحہ ۴
- ۷- فضل الہی فضل، جوہر لیڈران ہند، لاہور، ت۔ن، صفحات ۲-۳
- ۸- حافظ عبدالحق، قومی لہراں المعروف پنجابی قومی غزلیں، حصہ دوم، سیالکوٹ، ت۔ن، صفحات ۳-۴
- ۹- شرف رچناولی، بھاگ دوجا، صفحہ ۲۹۰
- ۱۰- حافظ عبدالحق، انگریز دانشو المعروف فوج اور پولیس کی نوکری حرام، سیالکوٹ، ت۔ن، صفحات ۱-۵
- ۱۱- شہباز ملک، تحریک پاکستان اور پنجابی ادب، لاہور ۱۹۸۳ء، صفحات ۴۰-۴۱
- ۱۲- ملک لال دین قیصر، جھوک انور، قیصر بک ڈپو، لاہور، ت۔ن، صفحہ ۲، ۳، ۶
- ۱۳- شہباز ملک، تحریک پاکستان.....، صفحات ۴۱-۴۲

۱۴۔ ایضاً، صفحہ ۴۴

۱۵۔ ایضاً، صفحات ۳۸-۳۹

۱۶۔ ایضاً، صفحات ۴۹-۵۰

۱۷۔ احمد سلیم، ہماری سیاسی تحریکیں، لاہور، صفحات ۲۱۳-۲۱۴

## تحریک پاکستان اور پنجابی شاعری

(۱۹۳۰-۱۹۳۷ء)

اب یہ حقیقت روز روشن کی طرح واضح ہو چکی ہے کہ پاکستان کا مطالبہ عوام کی تحریک سے کوئی جداگانہ مطالبہ نہیں تھا۔ قائد اعظم محمد علی جناح اور مسلم لیگ نے مطالبہ پاکستان کی صورت میں مسلم عوام کی زندہ حقیقت کو پیش کیا تھا اس لئے مسلمان دانشوروں، صحافیوں، وکلاء، اساتذہ، حتیٰ کہ دکانداروں اور محنت کشوں تک نے اس مطالبے کی پذیرائی کی۔ شہباز ملک نے اپنی دو کتابوں ”تحریک پاکستان اور پنجابی ادب“ (۱۹۸۳ء) اور ”پنجابی ادب تے منزل پاکستان“ (۱۹۹۵ء) میں بڑی تفصیل اور عرق ریزی کے ساتھ وہ تمام شاعری جمع کی ہے جو ۱۹۳۰-۳۷ء کے دوران تحریک آزادی کو موضوع بنا کر عوام کے دلوں کی دھڑکن بن گئی۔ اس باب میں زیادہ تر حوالے جناب شہباز ملک کی ان دو کتابوں سے ہی اخذ کئے گئے ہیں۔

ظہیر نیاز بیگی کا نام اس ضمن میں اولین نام ہے جنہوں نے تحریک پاکستان کے دوران اردو اور پنجابی میں بہت کچھ لکھا۔ ان کے اپنے بقول

ایک جذبہ تھا جو ان کو ان سات سالوں میں روزانہ کچھ نہ کچھ لکھنے اور کرنے پر مجبور کرتا تھا چونکہ جلسے عام ہوا کرتے تھے ان میں حاضری بھی خاصی ہوا کرتی تھی۔ اسلئے ابلاغ کا کام زبانی ہو جاتا تھا چنانچہ شائع کرنے کا خیال ہی نہیں آیا ان سے جو کلام حاصل ہوا ہے اس کی نوعیت یہ ہے کہ اس میں مسلمانوں کو غفلت کی نیند سے بیدار ہونے کا پیغام ہے مسلم لیگ کی طرف آنے کی تلقین ہے اور پاکستان کے مخالفین کو سختی سے روکیا گیا ہے۔ ملاحظہ فرمائیں مسلم شخص کو ابھارنے کے لئے ۱۹۳۳ء میں لکھی گئی ایک نظم ”جاگ مسلمان“ کا ایک حصہ



نت جنہاں جسم ساڑے ونڈاں وانگوں رلے نیں  
 کڈھ کے کلجے جنہاں پیراں تھلے ملے نیں  
 اج اوہ دا رپا لاؤن لئی کھلے نیں  
 ایسے پاروں قوم ساری دیندی پئی دہائی اے  
 ربا اوہو ڈین ساڑے ویڑے اندر آئی اے ۳

مسلم لیگ کی تحریک کے موثر ہونے اور اس کے مخالفین کا حال بیان کرتے ہوئے اپنی ایک نظم میں انہوں نے  
 بڑا اچھا انداز اختیار کیا ہے۔

مسلم لیگ دی اج تحریک کولوں ملکی حاکماں دے دل دھڑکدے نیں  
 جوئے باز انہی دی ٹور وانگوں پیروں تھڑکدے تے مومنوں بڑکدے نیں  
 نعرے حق دے سن کے پٹ انٹھن بدل اہلناہاں تے قہر دے کڑکدے نیں  
 لیڈر قوم دے جدوں بیان دیندے روح اہلناہاندے جسم وچ پھڑکدے نیں ۴

استاد عشق لہر (۱۸۶۹-۱۹۳۸ء) کی شہرت یہ سمجھتی جاتی رہی ہے کہ وہ روایتی قسم کے عشقیہ شاعر ہیں۔ اسی  
 حوالے سے استاد عشق لہر کو نظر انداز بھی کیا جاتا رہا ہے لیکن شہباز ملک نے ان کا کلام چھان پھٹک کر ان کے تحریک  
 آزادی کے کردار کو نمایاں کیا ہے۔ ان کی قومی نظموں کی کتاب ”نغمہ پاکستان یعنی عشق لہریاں لیگی نظماں“ ۱۹۳۶ء  
 میں شائع ہو کر ناپید ہو گئی تھی۔ استاد عشق لہر نے پاکستان کو اپنی آنکھوں سے بننے دیکھا اور ۱۹۳۸ء میں قائد اعظم کے  
 ساتھ ساتھ ہم سے جدا ہو گئے۔ ۱۹۳۶ء میں تحریک پاکستان کی حمایت میں وہ گرفتار بھی ہوئے تھے۔ ان کی نظمیں  
 پاکستان کی محبت سے سرشار تھیں اور ان کی شعلہ بیانی مسلم تھی۔ ”مطالبہ پاکستان“ کو موضوع بنا کر انہوں نے جو نظم  
 لکھی، اس کے دو شعر ملاحظہ ہوں:

مولا کرم کر ہند دے حال اتے مسلمان ایہدا مسلمان ہووے  
 دلوں کڈھ کدورتاں نوں اک دوسرے توں قربان ہووے

سارے فیصلے ہون قرآن اتے اگے وانگ اسلام دی شان ہووے  
عشق لہر کہہ نبی دا واسطہ ای ایس ہند اندر پاکستان ہووے<sup>۵</sup>

اس میں پاکستان بنانے کے ساتھ ساتھ یہ بات بھی ہے کہ یہ کس واسطے بنایا جا رہا ہے کہ یہاں ایسا دستور ہوگا  
جس کی بنیاد قرآن حکیم پر رکھی جائے گی۔ دو قومی نظریے کو عشق لہر نے اپنی ایک نظم ”پاکستان“ میں بڑے واضح  
ڈھنگ میں بیان کیا ہے اس میں ہندو کو غیر قرار دے کر فرماتے ہیں :

دل دریا سی دولتیاں روڑھدے ریے ایہہ نہ سوچیا کجھ بچا لیئے  
پانی وانگ جنہاں ساڈا مال پیتا ہن اوہ کہن غلام بنا لیئے  
سٹی چنگ حریفان نے وچ گکھاں بھانڈ بھڑکیا کیویں بجھا لیئے  
چڑھیا بحر نفاق دا مار ٹھاٹھاں لاوے ٹھا نہ بھہ بنا لیئے  
بیڑی قوم دی اے گھمن گھیر اندر چپہ ونج مہانیوں لا لیئے  
غیراں نال نہ نبھدی بھائی والی حصہ اپنا ونڈ ونڈا لیئے  
ڈلے بیراں دا بگڑیا کجھ ناہیں چن کے جے جھولی وچ پا لیئے  
عشق لہر سب مشکلاں حل ہوون پاکستان جے کدے بنا لیئے<sup>۶</sup>

کانگریس کے خلاف اور قائد اعظم محمد علی جناح کے حوالے سے مسلم لیگ کے حق میں بولتے ہوئے جو چومصرعہ

لکھا ہے اس کا عنوان ہے ”جھوٹی مالا“ فرماتے ہیں :

کانگریس بدنای دا تلک لا کے مالا پائی پھلاندی ڈوڈھیاں دی  
موتی، لال، جواہر، زمرہ جھوٹھے ایہے کیسھی دی لہمی تے اوڈیاں دی  
محمد علی جناح نے باغ لایا جس وچ بڑی ضرورت اے گوڈیاں دی  
عشق لہر میدان وچ اوہ نکلی جنوں کہن جماعت اے ٹوڈیاں دی<sup>۷</sup>

قائد اعظم محمد علی جناح، عشق لہر کے محبوب رہنما تھے جن کا بیج بنانے کے لئے وہ اپنی شاعری میں جگہ جگہ ان

کے بارے میں عقیدت کا اظہار کرتے نظر آتے ہیں۔ اس نظم کا عنوان ہی ”قائد اعظم“ ہے۔ اس میں وہ کانگریسی لیڈروں کا بھی ذکر کرتے ہیں اور کہتے ہیں کہ قائد اعظم کی بھرپور رہنمائی پر کانگریسی لیڈر سٹیٹا اٹھے ہیں اور فتوے لگانے والا (ابو الکلام آزاد) کافروں کے ساتھ مل گیا ہے ”سالار کارواں“ کے نام سے جو نظم ملتی ہے وہ ملاحظہ ہو:

جیڑے مارے سن سانوں آپ مر گئے فیرونی رنگ لا گئی اے مار ساڈی  
دکھی دلاں دا حال سناؤ نے نوں بدل چیر کے گئی پکار ساڈی  
دیرا رحمتاں دا آیا جوش اندر کشتی کس طرح لائی سو پار ساڈی  
عشق لہر پہنچائے گا منزلوں تے محمد علی دے ہتھ مہار ساڈی<sup>۸</sup>

نغمہ پاکستان میں ان کی تمام نظمیں مسلم تشخص، کانگریسی منافقت اور قائد اعظم کی محبت سے بھری ہوئی ہیں مثلاً

چوہٹ و چھی سیاست دی ڈلاں والی شاطر جمع ہو گئے جو بڑے سیانے  
پاکستان دی اوہناں نے شرط رکھی جت ہار دا فیصلہ رب جانے  
اوبدر لے فریب دی چال والے چال گیر نہ لیگ دے گئے رانے  
عشق لہر ڈل سٹے تے پتہ لگا ایہدر پوں باراں اوبدر تن کانے<sup>۹</sup>

-----

مولانا محمد بخش مسلم، میراں بخش واقف، سید موسیٰ امرتسری، مولا بخش کشتہ، صحرائی گورداسپوری، فیروز دین فیروز، عبدالغفور اظہر، سید فضل حسین مدنی شہباز، ملک عبدالقادر خوشتر کنجاہی، بابا کملا، حکیم شیر محمد ناصر، اسماعیل متوالا، حاجی چراغ دین اور دائم اقبال دائم سمیت کم و بیش پچاس شعرا نے تحریک پاکستان کے حوالے سے زندہ شاعری تخلیق کی۔ ان کی مندرجہ ذیل نگارشات سے اندازہ کیا جاسکتا ہے کہ تحریک پاکستان میں پاکستانی شاعری انتہائی غیر معمولی، زندہ اور مجاہدانہ کردار ادا کیا۔ ان میں سے بیشتر قائد اعظم اور مسلم لیگ کے جلسوں کی رونق بنے اور ان کے بغیر جلسے مکمل تصور نہیں ہوتے تھے۔

کانگریسی رہنماؤں کی کم نظری اور تنگ نظری کا حوالہ دیتے ہوئے آغا امداد علی خان (۱۹۰۳-۱۹۳۸ء) نے لکھا:

کہ اگر آج وہ مسلمان بن جائے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے اور اگر وہ  
 مسلمان نہ بنے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے۔  
 اور اگر وہ مسلمان بن جائے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے اور اگر وہ  
 مسلمان نہ بنے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے۔  
 اور اگر وہ مسلمان بن جائے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے اور اگر وہ  
 مسلمان نہ بنے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے۔  
 اور اگر وہ مسلمان بن جائے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے اور اگر وہ  
 مسلمان نہ بنے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے۔

آج وہ مسلمان بن جائے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے اور اگر وہ  
 مسلمان نہ بنے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے۔  
 اور اگر وہ مسلمان بن جائے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے اور اگر وہ  
 مسلمان نہ بنے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے۔  
 اور اگر وہ مسلمان بن جائے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے اور اگر وہ  
 مسلمان نہ بنے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے۔

اور اگر وہ مسلمان بن جائے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے اور اگر وہ  
 مسلمان نہ بنے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے۔  
 اور اگر وہ مسلمان بن جائے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے اور اگر وہ  
 مسلمان نہ بنے تو اس کے لئے کوئی عیب نہیں ہے۔



قوی دستبرد ہو گی۔

قرآن میں ہے کہ اگر کسی نے ایمان لایا تو اس کے لئے اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے اور اگر کسی نے کفر کیا تو اس کے لئے اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے۔

قرآن میں ہے کہ اگر کسی نے ایمان لایا تو اس کے لئے اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے اور اگر کسی نے کفر کیا تو اس کے لئے اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے۔

عقلمند شخص کو اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے:

قرآن میں ہے کہ اگر کسی نے ایمان لایا تو اس کے لئے اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے اور اگر کسی نے کفر کیا تو اس کے لئے اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے۔

تبدیل کرنا ہے۔

میں نے اس کو دیکھا ہے کہ اللہ نے اس کو اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے اور اگر کسی نے کفر کیا تو اس کے لئے اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے۔

قرآن میں ہے کہ اگر کسی نے ایمان لایا تو اس کے لئے اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے اور اگر کسی نے کفر کیا تو اس کے لئے اللہ سے بہتر کوئی شہادت نہیں ہے۔

## حوالے

- ۱- شہباز ملک، تحریک پاکستان اور پنجابی ادب، صفحہ ۹۰
- ۲- ایضاً، صفحہ ۹۱
- ۳- ایضاً، صفحات ۹۱-۹۲
- ۴- ایضاً، صفحہ ۹۲
- ۵- استاد عشق لہر، نغمہ پاکستان، لاہور، ۱۹۳۶ء، صفحہ ۸
- ۶- ایضاً، صفحہ ۱۷
- ۷- ایضاً، صفحہ ۲۶
- ۸- ایضاً، صفحہ ۲۱
- ۹- ایضاً، صفحہ ۱۳
- ۱۰- ایضاً، صفحہ ۱۳
- ۱۱- ایضاً۔







درمیان پنجاب میں پیدا ہوئیں اور پروان چڑھیں۔ ان میں ہجرت، خلافت، ترک موالات، بھگت سنگھ کی انقلابی تحریک اور مسلم لیگ کی تحریک شامل ہیں۔ یہ تمام تحریکیں اس دور کے پنجابی شاعروں کی تخلیقی کاوشوں کا موضوع بنیں جن سے ہمارے اس نکتے کی تصدیق ہوئی کہ حب الوطنی اور آزادی کی روایت، پنجابی شاعری سے اس طرح جڑی ہوئی ہے کہ انہیں ایک دوسرے سے الگ نہیں کیا جاسکتا۔

### پنجابی روایت اور پاکستان کی دیگر زبانیں

یہاں مناسب ہو گا اگر ہم پنجابی روایت کے ساتھ ساتھ سندھی، بلوچی اور پشتو کی مزاحمتی روایات کا بھی ذکر کریں۔ جیسا کہ ہم نے گذشتہ صفحات میں ذکر کیا ہے کہ وادی سندھ یا پست سندھو کی سرزمین دراصل موجودہ پاکستان ہی ہے جو وادی گنگ و جنم یا شمالی اور جنوبی ہند کے دوسرے علاقوں کے مقابلے میں اپنا جداگانہ تہذیبی اور تاریخی تشخص رکھتا ہے۔ مزاحمتی روایات کا ورثہ پاکستان کے تمام صوبوں میں مشترک ہے۔ ان تمام علاقوں نے یکساں طور پر بیرونی حملہ آوروں کے خلاف مزاحمت کی اور آزادی کی تحریک میں بڑھ چڑھ کر حصہ لیا۔

سندھی شاعری کی بدھ روایات، ابتدائی اسماعیلی اثرات، سمہ اور سومرہ دور کی خود مختار سندھی ریاست، مغلوں کے خلاف شاہ عنایت شہید کی کسان تحریک جو ۱۹۴۷ء میں مائی بختاور نامی ہاری خاتون کی شہادت تک پھیلی ہوئی ہے، ان سب کا تعلق اسی مزاحمتی روایت سے ہے جس کا ذکر ہم پنجاب کے ضمن میں کر آئے ہیں۔ آزادی سے قبل سندھی شاعر شیخ ایاز نے بغاوت اور انقلاب کے مزاحمتی گیت تخلیق کئے۔<sup>۲</sup> اسی طرح بلوچستان میں میر چاکر رند کی بغاوتیں اس روایت کو انگریزی عہد تک آگے بڑھاتی ہیں۔ تحریک آزادی کے آخری دور میں گل خان نصیر نے اپنی بلوچی شاعری کے ذریعے اپنے مزاحمتی رویوں کا اظہار کیا۔<sup>۳</sup> پشتو زبان و ادب بھی اس روایت کا امین رہا ہے۔ ابتدائی مغل عہد میں بایزید انصاری یا پیر روشن کی رہنمائی میں کسان نے بغاوت کا علم بلند کیا۔ بایزید انصاری کا خاندان پانچ پشتوں تک اس بغاوت کی سرکردگی کرتا رہا۔ اکبر کے عہد میں بایزید کے بیٹوں نے یہ سلسلہ جاری رکھا۔ بغاوت کو مکمل طور پر شاہجہان کے عہد میں کچلا جاسکا۔ بایزید انصاری، پشتو، ہندکو، فارسی اور عربی کا شاعر اور وحدت الوجودی

صوفی تھا۔ اس روایت کو اورنگ زیب کے عہد میں خوشحال خان خٹک نے آگے بڑھایا۔<sup>۴</sup> پھر یہ سلسلہ قیام پاکستان تک چلا اور متعدد پشتو شاعروں نے، تحریک آزادی اور قیام پاکستان کی جدوجہد کو اپنے کلام کا موضوع بنایا۔ اس اعتبار سے موجودہ پاکستان کے تمام صوبوں، یا وادی سندھ کے علاقوں کے شعراء ایک ہی روایت میں جڑے ہوئے ہیں اور بیرونی حملہ آوروں کے خلاف مزاحمت سے لے کر برصغیر میں ہندو تسلط کے خلاف تہذیبی اور تخلیقی صف بندی تک انہوں نے انتہائی اہم اور تاریخی کردار ادا کیا ہے۔

### اردو شاعری کا کردار

ہم دیکھتے ہیں کہ پنجاب میں جب شاہ محمد انگریزی راج کے خلاف اپنا رزم نامہ لکھ رہا تھا، شمالی ہندوستان کے مراکز دہلی اور لکھنؤ میں اردو شاعری انحطاط اور انفعالیات کی کیفیت سے گزر رہی تھی۔ ۱۸۵۷ء میں دہلی کے سرنگوں ہوتے ہیں، اردو کے انتہائی روشن خیال، رجائیت پسند اور جدید احساسات کے حامل شاعر مرزا غالب کو بھی اپنی وفاداریاں تبدیل کر کے انگریزی اقتدار کا قصیدہ خواں بنا پڑا اور مجاہدین آزادی کی انگریز دشمنی پر لعن طعن کرنا پڑی تھی۔ پنجاب کی جن ریاستوں (مثلاً پٹیالہ) نے ۱۸۵۷ء میں انگریزی حکومت کی تائید و حمایت کی تھی، غالب نے اسی مہاراجہ پٹیالہ کی قصیدہ خوانی بھی کی تھی۔ غالب کا طویل فارسی روزنامہ ”دشنبو“ آزادی کے متوالوں کو غدار، ولد الزنا، خنزیر اور اسی جیسے دیگر القاب سے نوازتا ہے۔<sup>۵</sup> انیسویں صدی کے اواخر اور بیسویں صدی کے اوائل تک اردو شاعری کے موضوعات انگریز دشمنی کے جذبات سے یکسر عاری نظر آتے ہیں۔ ایسا لگتا ہے کہ دو روایتیں، ایک دوسری کی مخالف سمت میں آگے بڑھ رہی ہیں۔ پنجابی اور دیگر مقامی زبانوں کی روایت حب وطن اور مزاحمت کی روایت تھی جبکہ اردو شاعری، روایتی موضوعات یعنی موضوعی داخلیت اور کھوکھلی خارجیت کے درمیان معلق تھی اور اس کو اپنے اردگرد زندگی کی اکھاڑ پچھاڑ کا اندازہ اور احساس نہیں ہو رہا تھا۔<sup>۶</sup>

اردو شاعری نے اقبال کی صورت میں ایک نئی کرٹ بدلی۔ اقبال اگرچہ اردو اور فارسی میں شعر کہتے تھے لیکن وہ اس پنجابی روایت کا مربوط تسلسل تھے جس کا ذکر ہم گذشتہ صفحات میں کر چکے ہیں۔ اقبال کی صورت میں اردو

شاعری کو ایک نئی رجائیت، ایک نیا طرز احساس نصیب ہوا۔ علی گڑھ کی روایت کے برعکس اقبال کا رشتہ غلامی کے خلاف مقامی روایت سے جڑا ہوا نظر آتا ہے۔

بیسویں صدی کے ابتدائی تیس چالیس برسوں میں اقبال کا نام اور کلام مزاحمت اور حریت فکر کا دوسرا نام ہے۔ اس روایت کی تقلید میں ہمیں دوسرا اہم نام مولانا ظفر علی خان کا نظر آتا ہے۔ ظفر علی خان کی ”جسیات“ اور دوسرا باغیانہ کلام اقبال کی روایت کا ہی امین ہے۔

اس دور میں شمالی ہندوستان سے صرف ایک نام۔۔۔ مولانا محمد علی جوہر۔۔۔ کا نام اس روایت سے جڑا ہوا محسوس ہوتا ہے لیکن ان کی سیاسی سرگرمیاں، ان کی شاعرانہ اور تخلیقی طبع پر حاوی نظر آتی ہیں۔ اسی طرح رئیس الاحرار مولانا حسرت موہانی، اپنی صحافت میں انتہائی شدت پسند اور انقلابی نظر آتے ہیں لیکن ان کی شاعری تغزل کی روایت اور۔

چپکے چپکے رات دن آنسو بہانا یاد ہے

سے آگے بڑھتی نظر نہیں آتی۔

بیسویں صدی کی تیسری اور چوتھی دہائی میں جوش ملیح آبادی اپنی، سامراج دشمن انقلابی شاعری کے باعث بجا طور پر ”شاعر انقلاب“ کہلانے کے مستحق ٹھہرتے ہیں۔ انہوں نے برصغیر پاک و ہند کی تمام انقلابی تحریکوں کو اپنی شاعری کا موضوع بنایا۔ بھگت سنگھ کے حوالے سے ایک نظم میں انہوں نے لکھا تھا:

بھگت کو اس لئے مارا کہ جینا چاہتا تھا وہ

وطن کے دشمنوں کا خون پینا چاہتا تھا وہ

اسی دور میں اقبال کی تقلید میں سندھ، بلوچستان اور سرحد کے چند کم معروف اردو شعراء نے بھی تحریک آزادی کے حوالے سے قابل قدر شاعری کی ہے اور یہ شاعری اس پنجابی روایت کا حصہ ہے جو ہمارے اس تحقیقی مقالے کا موضوع ہے۔

حوالے



- ۱- انٹرویو، احمد سلیم
- ۲- ایضاً۔
- ۳- انٹرویو، واحد بخش بزدار
- ۴- انٹرویو، امجد علی
- ۵- احمد سلیم، آزادی اور عوام، صفحہ ۴۰
- ۶- انٹرویو، احمد سلیم

## طائر

## بھگت سنگھ کی گھوڑی

آئی . بھیسو آؤ رل گلوئیے گھوڑیاں  
 جنگ تے ہوئی اے تیار، وے ہاں  
 موت کڑی نوں پرناون چلیا  
 دیش بھگت سردار وے ہاں  
 پھانسی دے تختے والا کھارا بنا کے  
 بیٹھا توں چونکڑی مار وے ہاں  
 ہنجھواں دے پانی بھر نہاؤ گھوڑی  
 پھانسی دی ٹوپی والا کھارا بنا کے  
 سرا توں بدھا جھانجر دار وے ہاں  
 جنڈی تے وڈھی، لاڑے زور ظلم دی  
 صبر دی مار، تلوار وے ہاں  
 را بگورو تے سکھدیو سربالے  
 چڑھیا تے توں ہی وچکار وے ہاں  
 واگ پھڑائی تیتھوں بھیناں نے لینی  
 بھیناں دا رکھیا ادھار وے ہاں

ہری کرشن تیرا بنیا وے سانڈھو  
 ڈھکے تے سیس اکو وار وے ہاں  
 پیستی کروڑ تیرے جانجی وے لاڑیا  
 پیدل تے کئی اسوار وے ہاں  
 کالیاں پوشاکاں پا کے جنج جو ٹر پئی  
 طائر وی ہویا اے تیار وے ہاں

## استاد عشق لہر

جس چمن دا ہووے جناح مالی اوہ چمن برباد نہیں ہو سکدا  
 بلبل وانگ عاشق اپنے گلاں دا اے کدے عاشق صیاد نہیں ہو سکدا  
 جیکر رائی دا بنے تربوز ناہیں ایویں کانا شمشاد نہیں ہو سکدا  
 طوطا کسے توں سکھ کے کرے گلاں پراوہ طوطا استاد نہیں ہو سکدا  
 عشق لہر جو قوم غلام کردا اوہ آپ آزاد نہیں ہو سکدا

اج میں نویں سناواں گا دوستاں نوں جو مراد ساڈے پاکستان دی اے  
 ملک وکھرا بنے تے ویکھ لینا کرنی حکمرانی بڑی شان دی اے  
 تے اقلیتاں دا حق محفوظ کر کے خیر منگنی اوہناں دی جان دی اے  
 عشق لہر محمدی لاء ہوسی گل منی پاک قرآن دی اے

## مولانا محمد بخش مسلم

جیوندی جان اوہ پیاریا علم دینا جیون جوگیا موت نوں ماریا ای  
 جگن تیک رہسی تیرا نام زندہ، زندہ نبی توں تن من واریا ای  
 سک گئے دریا مجتلاں دے، بیڑا ریت تے سجاں تاریا ای  
 الا اللہ کہہ کے چڑھیوں دار اتے سروں عشق دا بھار اتاریا ای  
 تیرے جیسے غازی ورلے ماں جن سی اپنا جنم تے کرم سواریا ای  
 لاش رہی بے داغ ایمان وانگوں ڈاڈا جھوٹھ تے سچ نتاریا ای  
 جنت مانی اوپت ترکھان دیا کنڈا کفر اپرادھ دا وڈھیا ای  
 آئی موت حیات دا جام لے کے مکھ بچیاں وانگ چا اڈیا ای  
 اکھے بیلیا اوئے تیرے حوصلے توں زندہ پھیر منصور کر چھڈیا ای  
 دنیا موت کولوں اینویں . بھجدی اے موت عاشقان دے پردے کجدی اے  
 اوسے موت نال زندگی سجدی اے بیہرہی موت ہووے کے چجدی اے

## محمد دین میر

منہ کچھاں چچ پا کے حیاروندی کہندی خضر نے شرافت دا لاہیا لنگوٹا  
 اوہ سونا کھرا جو بظاہر سی دسدا کسوٹی تے لایا تے دسیا اوہ کھوٹا  
 شہیداں دی ہڈیاں تے زینے بنا کے اسمبلی چچ پہنچا اوہ ڈیلو تے موٹا  
 یونینٹ دی میر آوی چچ چڑھکے رہیا پھر وی پلا تے بوڑا ای لوٹا



اوئے ایسہ کانگرس، ہندو، احرار بھائی نالے تیرے غدار بھرا سارے  
 چٹے منہ والے انگریز جیہڑے لگے کرن نہیں تینوں ویران کتھے  
 تینوں کردے رہے خراب اگے ہن نواں طوفان اٹھا لیا نہیں  
 ذرا سنبھل جا بھائی مسلمانا! لگے کرن نی تینوں قربان کتھے  
 آ جا پھڑ رسی مسلم لیگ والی قائد اعظم جناح دے نال رل کے  
 ڈبی بیڑی ترا لے فیر اپنی نگھر گیوں توں وچ غلطان کتھے  
 عاشق وانگ بلال دے بن پکا حیدر جیہا جذبہ فیر کر پیدا  
 حر جیہا توں صدق صفا دل بن، خالد جیہا کوئی لیا جوان کتھے  
 رل قوم دے نال تے قوم نہ چھڈ قوم قوم دا بھلا اج چاہوندی اے  
 ہو جا مثل پتنگ نثار اس پر آیا سرے تے جھل طوفان کتھے  
 پاکستان لینا اسیں ہر قیمت بھادیں دنیا دے وچ فنا ہوئے  
 شہباز تیرے ایہو رہے لچھن فیر توں کتھے پاکستان کتھے؟



## صحرائی گورداسپوری

### مجاہداں داماہیا

اللہ کرم کماوے گا  
 دیری بھاویں کجھ وی کرن پاکستان مل جاوے گا  
 خوف کسے دا نہ سی کھاؤ  
 یونینسٹاں دے سامنے سینہ تان کے ڈٹ جاؤ  
 کانگریس دا بھانڈا بھجیا  
 مسلم لیگ والا سارے جگ وچ ناں گجیا  
 اسی نبی دے آں دیوانے  
 ساڈیاں ہمتاں نوں ازلاں توں جگ جانے  
 پاکستان لئی ساہ ساڈے  
 جیلاں انگریز دیاں ڈک سکن نہ راہ ساڈے  
 سن گاندھیا پیلا سن  
 تہاڈیاں چھاتیاں اتے اسان دلنا اسیں دلیا ہن  
 اسان مقصد پا لینا  
 کانگریس پٹی رہوے پاکستان بنا لینا

بایا کمالا (حافظ عبدالرحمن)

سیاسی کبڑی

اکھاڑا بنیا واتسرائے دی کوئی بڑی اچھی تھان یعنی شملے دی چوٹی  
 اودھر گاندھی جی آئے بنھ کے لنگوٹی جناح لا کے ٹائی بڑی ٹھاٹھ کڈھی  
 کبڑی کبڑی کبڑی کبڑی  
 کدی اگے پچھے کدی سجے کجے پٹیل اتے نہرو بڑے نے بھجے  
 پھڑائی نہ دتی جناح تیرے بلے کتے ٹھہری ماری کتے چاٹ چھڑی  
 کبڑی کبڑی کبڑی کبڑی  
 بڑے کانگریساں نے چکر چلائے روپے پیسے مکھڑے دے جلوے دکھائے  
 کئی مولوی نال اپنے ملائے مگر لیگ نے جڑھ بھنناں دی وڈھی  
 کبڑی کبڑی کبڑی کبڑی  
 کبڑی دا منصف بنیا لارڈ ویول ہدایت اوہ لیندا سی لندن توں پل پل  
 سکھاندا سی کرتب اوہنوں سارے چرچل بڑی کھاہی گورے نے لالے توں وڈھی  
 کبڑی کبڑی کبڑی کبڑی  
 کبڑی کبڑی کبڑی دیر ہوئی جناح والی ڈھانی بڑی شیر ہوئی  
 ہنومان دی سینا ڈھے ڈھیری ہوئی جناح نے ڈویژن کرا کے ای چھڑی  
 کبڑی کبڑی کبڑی کبڑی

## سید موسیٰ امرتسری

## سیاسی کبڈی

میرا ہانی آ کے جو شیطان ہویا      کبڈی والا ایسہ فیر سامان ہویا  
بڑے معرکے دا سی سامان ہویا      تے پالے دے وچکاروں اک لیک کڈھی  
کبڈی      کبڈی      کبڈی      کبڈی  
جناح نے جو گاندھی نوں آ ہتھ پایا      سیاست دا سب تانا بانا بھلایا  
جدوں لیگ نے اپنا چرخہ چلایا      رہی کانگریس نہ رہی کوئی کھڈی  
کبڈی      کبڈی      کبڈی      کبڈی  
جو موسیٰ نے لاجول دی دھول ماری      تے مونڈھے تے اوہدے اوہ لگی کراری  
گیا چھڈ پالا ہوئی اوہنوں خواری      لیا مار تے روز دی دو وڈی  
کبڈی      کبڈی      کبڈی      کبڈی

## امام دین مجاہد

## مسلم لیگ

مسلم لیگ جماعت پیاری کیتے قول نبھاوے گی  
 انشاء اللہ قوم دی بیڑی یارو بنے لاوے گی  
 ایسہ گل میری سنو بھراؤ مسلم لیگ دا ساتھ نبھاؤ  
 سارے مل کے زور لگاؤ ہمت رنگ لیاوے گی  
 مسلم لیگ جماعت پیاری کیتے قول نبھاوے گی  
 انشاء اللہ قوم دی بیڑی یارو بنے لاوے گی  
 ایسہ گل میری بھ لو پلے کلے دی کوئی پیش نہ چلے  
 مسلم لیگ دے جھنڈے تھلے وگڑی راس ہو جاوے گی  
 مسلم لیگ جماعت پیاری کیتے قول نبھاوے گی  
 انشاء اللہ قوم دی بیڑی یارو بنے لاوے گی  
 اٹھو جاگو کریئے چارا جاگ پیا اے عالم سارا  
 مسلم لیگ دا سن کے نعرہ جان ویری دی جاوے گی  
 مسلم لیگ جماعت پیاری کیتے قول نبھاوے گی  
 انشاء اللہ قوم دی بیڑی یارو بنے لاوے گی

اک مٹھ ہو کے مسلم بھائی سوچو سمجھو کرو دانائی  
 جیکر ایسہ وی گھری کھنجائی مڑ کے ہتھ نہ آوے گی  
 مسلم لیگ جماعت پیاری کیتے قول نبھاوے گی  
 انشاء اللہ قوم دی بیڑی یارو بنے لاوے گی  
 چکے دین اسلام اساڈا دنیا اتے نام اساڈا  
 پورا حق امام اساڈا ساڈے پلے پاوے گی  
 مسلم لیگ جماعت پیاری کیتے قول نبھاوے گی  
 انشاء اللہ قوم دی بیڑی یارو بنے لاوے گی

## کتابیات

### پنجابی، اردو کتب

- احمد سلیم، پنجابی ادب ایک سوالیہ نشان، کراچی، ۱۹۸۶ء
- احمد سلیم، پنجاب (پنجابی)، رچناب پبلشرز، گوجرانوالہ، ۱۹۷۰ء
- احمد سلیم، لوک واراں، اسلام آباد، ۱۹۷۱ء
- احمد سلیم، آزادی اور عوام، لاہور، ۱۹۹۰ء
- احمد سلیم، ہماری سیاسی تحریکیں، لاہور
- احمد غزالی، ساندل بار، فیروز سنز، لاہور
- اسد سلیم شیخ، دلے دی بار، لاہور، ۱۹۹۷ء
- استاد عشق لہر، نغمہ پاکستان، لاہور، ۱۹۳۶ء
- میاں اللہ دتہ سلیم سیسی، تاریخ دیپالپور، لاہور، ۱۹۹۳ء
- اقبال اسد، پنجاب دے لچمال پتر، پاکستان پنجابی ادبی بورڈ، لاہور، ۱۹۹۵ء

— اے ڈی اعجاز، کال بیلندی، پاکستان پنجابی ادبی بورڈ، لاہور، ۱۹۸۶ء

— محمد آصف خان (مرتب)، جنگ ہند پنجاب، لاہور

— پرتیم سنگھ کیسو، ضبط شدہ پنجابی کوتا، دلی، ۱۹۹۶ء

— دیوی دیال، دیال آچاریہ، پولیٹیکل نظمیں، سیالکوٹ

— رشید ثار (مرتب)، وادی پوٹھوہار، راولپنڈی، ۱۹۹۵ء

— سمیع اللہ قریشی، سرزمین جھنگ، آثار و ثقافت، لاہور، ۱۹۹۸ء

— شفقت تنویر مرزا، تحریک آزادی تے پاکستان وچ پنجاب دا حصہ، پنجابی ادبی بورڈ، لاہور، ۱۹۹۳ء

— شہباز ملک، تحریک پاکستان اور پنجابی ادب، لاہور، ۱۹۸۳ء

— عزیز ملک، پوٹھوہار، لوک ورثہ، اسلام آباد، ۱۹۸۷ء

— عزیز الدین احمد، پنجاب اور بیرونی حملہ آور، لاہور، ۱۹۹۰ء

— منشی عبدالرحمان خان، تاریخ ملتان و نشان، ملتان، ۱۹۸۵ء

— عمر کمال خان (مرتب)، ملتانی واراں، ملتان، ۱۹۹۱ء

— فضل الہی فضل، جوہر لیڈران ہند، لاہور

— ڈاکٹر فقیر محمد فقیر (مرتب)، سکھاں دی وار، پنجابی ادبی اکیڈمی، لاہور

— قریشی احمد حسین، قلعداری، گجرات بعد قدیم و جدید، گجرات، ۱۹۶۸ء

— ملک لال دین قیصر، جھوک انور دی، قیصر بکڈپو، لاہور

## English Books

- Deewana, Mohan Singh, History of Punjabi Literature.
- Kohli, Dr. Surrinder Singh, History of Punjabi Literature, Delhi: 1997.
- Malik, Fateh Mohammad, Punjabi Identity, Lahore:
- Mirza, Shafqat Tanveer, Resistance in Punjabi Poetry, Lahore.
- Sere brayakov, Punjabi Literature, Moscow: 1968.
- Swynnerton, Romantic Tales from the Punjab.
- Singh, Ganda (ed), Seditious Literature in the Punjab, Patiala: 1988.

## Pamphlets, Journals, Newspapers, Reports

- Bombay Chronicle, November, 1923
- Daily "Nation", Lahore, November, 1923
- Karl Marx, Notes on Indian History, Moscow, P.N.D.
- War Services of D.G. Khan, Lahore, 1918.
- War Services of Shahpur District, Lahore, 1918.



